

# Diario de Burgos

FUNDADO en 1891

MIERCOLES, 23 OCTUBRE DE 1974  
PRECIO DEL EJEMPLAR:  
OCHO PESETAS  
AÑO LXXXIV. — N.º 25.797  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## MISION COMERCIAL OFICIAL ESPAÑOLA A CHINA POPULAR

### Irá a primeros de Noviembre

#### Parece que el actual régimen chileno respetará los compromisos del anterior con la empresa «Pegaso»

Bruselas (Efe). — España fue informada sobre el programa de acción y protección en materia de energía aprobada recientemente en sus líneas generales por el grupo de concertación energética creado el pasado mes de Febrero en la conferencia de Washington sobre energía y materias primas.

Delegaciones de varios países de la "OCDE", España, Suecia, Suiza, Austria, Australia y Nueva Zelanda, asistieron a la conferencia que con este propósito convocó hoy en Bruselas el Ministerio belga de Asuntos Exteriores y presidió el director general de Política Exterior, vizconde de Avignon que, al mismo tiempo, es el presidente del grupo de los "doce" (Estados Unidos, Canadá, Japón, Noruega y los nueve países de la CEE excepto Francia).

Ninguna de las delegaciones asistentes a la conferencia quiso revelar el contenido de lo tratado. El presidente del grupo de "los doce" se limitó a manifestar al final de la sesión que se habían contestado todas las preguntas planteadas por las delegaciones y se habían dado las explicaciones pedidas a fin de que pudiesen informar convenientemente a sus Gobiernos y estos puedan adoptar una decisión sobre la cooperación en el marco de la energía solicitada por los "doce" a los países de la OCDE.

En fuentes próximas a la conferencia se informó que la sesión se había centrado preferentemente en las motivaciones y consecuencias del sistema de reparto de recursos petrolíferos en caso de crisis o penuria, preparado por los expertos de los "doce" durante los últimos meses.

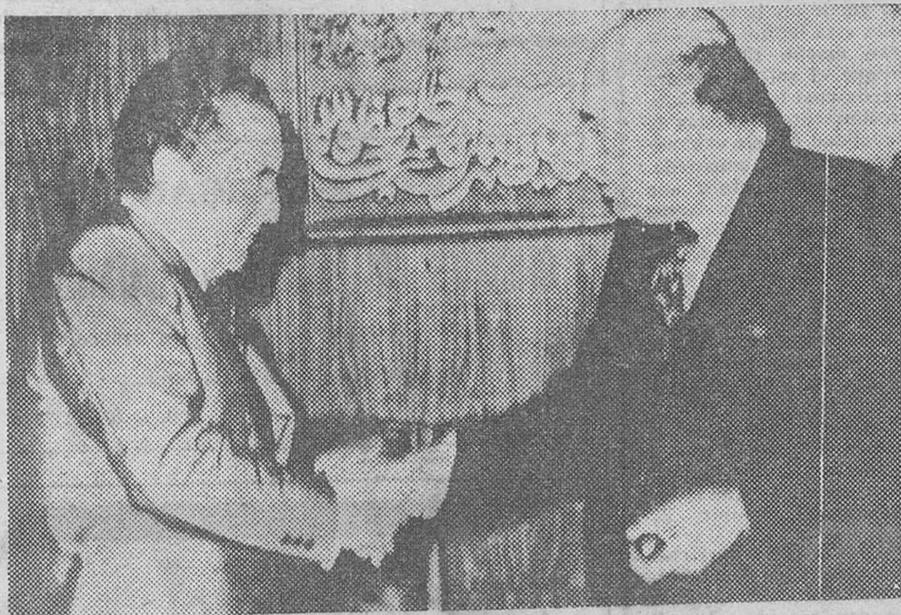
El sistema aprobado en la última reunión de los representantes de los países del grupo contiene una serie de normas comunes para hacer frente con garantías a un em-

## Cuarenta y tres muertos en los choques raciales de Mozambique

Lorenzo Marques (Efe - Reuter). — Al menos 43 personas —26 blancos y 16 africanos—, han resultado muertos en choques raciales habidos en Lorenzo Marques durante la noche, informan círculos próximos a centros hospitalarios.

Entre los muertos figura un sacerdote católico, Joao Romano Alves, de 64 años, apaleado y muerto en su misión. Hay más de 150 heridos.

## ENTREVISTA EN TEHERAN



Teherán. — El ministro español de Información y Turismo, don Pío Cabanillas Gallas (izquierda), con el jefe del Gobierno iraní, Amir Abbas Hoveyda, durante la entrevista celebrada en el palacio del primer ministro del Irán.

(Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

## Kissinger, a Moscú: su visita esperada con gran interés

### Importantes y graves asuntos lleva el ministro USA en su cartera

Washington (Efe-Reuter, por Ronald Dallas). — El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, salió hoy en dirección a Moscú —escala Copenhague—, donde permanecerá cuatro días celebrando conversaciones con los dirigentes del Kremlin. El principal objetivo de su visita es sentar las bases para lograr un mayor control a la expansión nuclear de ambas superpotencias.

Kissinger, en sus conversaciones, sugerirá y recogerá al mismo tiempo propuestas con las que se sentarán las bases para una conferencia, en la que se discutirá el tema del armamento nuclear.

La salida de Kissinger coincide con la advertencia que ha hecho el secretario de Defensa, James Schlesinger, de que «el próximo año, los soviéticos iniciarán lo que promete ser el más dramático despliegue de fuerzas ofensivas estratégicas de la historia de las armas nucleares».

Es posible que los puntos a los que Kissinger se cina sean: relación entre el tamaño de los misiles y el número de cabezas nucleares que cada uno pueda portar; número de bombardeos de largo alcance por cada una de las partes; y límites en los futuros sistemas.

Ambas partes, en estos momentos, disponen de inmensos arsenales nucleares, con capacidad para destruirse mutuamente con creces, al mismo tiempo que continúan fabricando misiles de largo alcance.

Los Estados Unidos están construyendo submarinos de características muy superiores a los que actualmente tienen en uso, y la Unión Soviética, por su parte, está efectuando numerosas prue-

(Pasa a la página 16)

## DOS AÑOS TARDARA HONDURAS EN REMEDIAR LOS EFECTOS DEL HURACAN

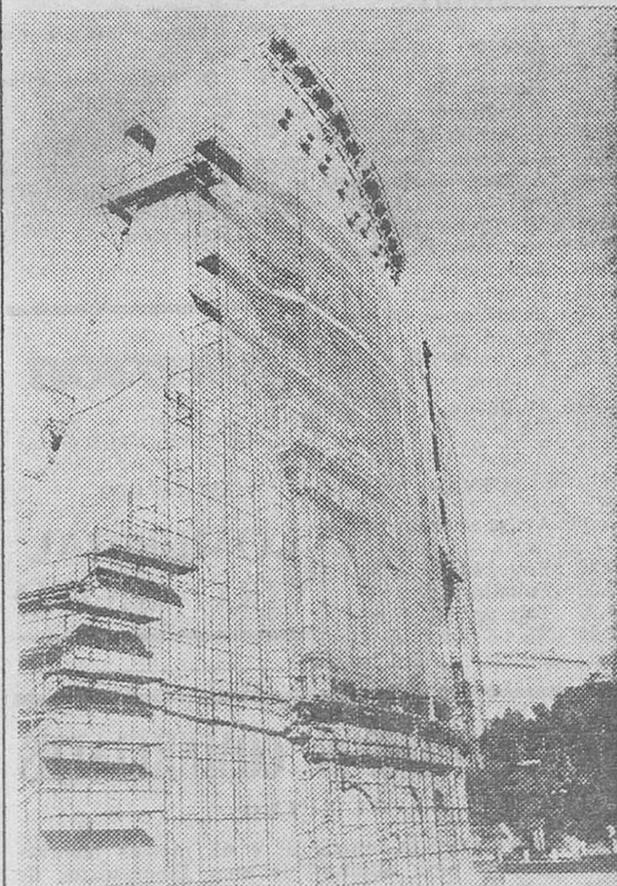
### El número de muertos oscila entre 6 y 8 mil

Naciones Unidas (Efe). Las pérdidas ocasionadas por el huracán «Fifi», en Honduras, se elevan a 154 millones de dólares. El país centro-americano tendrá que emplear dos años en reparar los daños causados por el huracán y en hacer volver su economía a las anteriores condiciones.

Estas son las 3 conclusiones más importantes de una reunión extraordinaria del Comité especial de la Comisión Económica para la América Latina (CEPAL) sobre la ayuda mundial a Honduras.

Han perdido la vida de seis a ocho mil personas, quedando afectadas en total, cien mil por motivos económicos.

## OBRAS DE CONSERVACION



El Coliseo de Roma, uno de los más famosos monumentos de la Ciudad Eterna, está en peligro. Sin duda la contaminación de la gran urbe, humos, ruidos, etc., han hecho mella en él. Por ello, los servicios correspondientes del Ayuntamiento romano han iniciado las necesarias obras de restauración y conservación. En esta foto vemos un detalle del Coliseo con los andamiajes que estos días le rodean.

(Foto FIEL)

## Sólo habrá Salas de las Audiencias territoriales en la sede de éstas

### Contra la tesis de la ponencia, intervino D. Fernando Dancausa, cuya enmienda prosperó después de ser brillantemente defendida por su autor

Madrid (Servicio especial). — Esta tarde ha quedado ultimado el dictamen de la Comisión de Justicia de las Cortes, en orden al proyecto sobre la Ley Orgánica de la Justicia.

En el curso de la sesión de estudio, intervino, con un importante discurso, el procurador en Cortes y consejero nacional del Movimiento por la provincia de Burgos, don Fernando Dancausa de Miguel, el cual presentó una enmienda frente a la propuesta de la Ponencia, que patrocinaba el principio de que fuera posible el establecimiento de Salas en las Audiencias territoriales, fuera de la capitalidad de éstas.

Como consecuencia de la propuesta del señor Dancausa, se originó un amplio debate, en el que intervinieron una veintena de procuradores, procediéndose, al final, a la votación, que aprobó la enmienda formulada por el procurador burgalés, por veintinueve votos a favor frente a trece con la Ponencia y una abstención.

Con ello, todas las Salas que en el futuro puedan crearse en las Audiencias territoriales, tendrán que ir ubicadas en su capitalidad.

El acuerdo, de honda significación nacional, tiene especialísima importancia para Burgos.

(Pasa a la página 16)

## AL FONDO DE LOS MILENARIOS

UNA conmemoración, aunque sea tan redonda como la de los mil años, sirve de poco si, tras haberla visto llegar, dejamos que se vaya camino de los olvidos. Ahora que acaba de celebrarse el milenario de Salas de los Infantes y ahora que se nos viene encima el otro milenario de este año, el de la "caballería villana" de Castrojeriz, es hora de meditar sobre la conveniencia de que las cosas no se quemem en el torpe narcisismo hacia nuestro pasado. Aquí, en toda la provincia, o las conmemoraciones nos sirven para darnos cuenta de todos los quilates de la raza y de todo lo que obligan, o aquí nos dejamos de conmemoraciones porque no servirían de nada. Es cuestión de tomar todos juntos conciencia de que, de cualquier forma, no se trata de estar haciendo fiestas que serían un requiem por nuestra Historia, sino todo lo contrario: una toma de aliento para seguir por el camino que otros, nuestros mayores, emprendieron con garbo, con ganas y con éxito.

Llegar a una fecha y comprobar desde ella la solera de nuestra comunidad, no puede ser la forma de alcanzar conciencia de que todo está hecho. Nos sorprenden los milenarios, llevan mucho tiempo haciéndolo ya, en momento en que el sol de nuestra provincia se ve, y allá piense cada cual lo que quiera, bajo celajes que no indican precisamente alboradas de gloria, sino más bien la triste realidad de que el camino a emprender, a seguir y a alcanzar, se ve empinado, agreste, anegado, nada fácil. Queremos decir que sí, que bien están las conmemoraciones por largas que sean, si nos sirven para tomar conciencia de dónde venimos y tal conciencia nos lleva a saber de fijo hacia dónde vamos. Tener noticia del pasado, estar orgullosos de él, amarlo y hasta hacer con él ejercicio de ensueño en la hora del descanso, es buena cosa, pero si no nos lleva a tomar conciencia de comunidad, idea de destino colectivo, coraje para hacer bien el millón de cosas que están mal hechas o que están sin hacer, aquí se pierde el tiempo en milenarios y todo se queda en eso: en unos juegos florales que se niegan a dar trascendencia a la poesía y dan motivos para que los mismos poetas que hoy cantan, mañana lloren la pérdida de la oportunidad que siempre es la mentalidad sana y común del porvenir.

Tuvo razón el anciano Fray Justo Pérez de Urbel el otro día, cuando hablando en Salas de los Infantes, invitaba a emprender la andadura del segundo milenario. Tuvo razón porque con esa idea de mil años más, es por donde se trenza la realidad de cada instante, que es la que consigue hacer florecer la vida de las comunidades, vistas a todas las escalas y considerando que la escala de lo provincial es primera y principal.

Ya no hay moros que combatir. Ahora nos queda la tarea más fácil de darle jaque a la emigración, de humedecer seccarales, de crear riqueza y repartirla, de alinear justicia y ejercerla, de marear crisis y alumbrar esperanzas. Intentar realizarlo todo ya mismo, desde este instante, es la tarea ineludible que convoca segundos milenarios y los que tengan que venir. Posponerlo para mañana es eso: el torpe narcisismo hacia la Historia, la pérdida de tiempo del que daremos cuenta a escala colectiva, la tremenda responsabilidad que se deriva de la verdad que habla de pertenecer a **BURGENSE** un pueblo y a una raza.

## TELEVISION ESPAÑOLA

MIÉRCOLES	
14.16	Avance informativo
14.15	Hoy 14.15
15.00	Telediario
15.25	Tele-revista
16.00	La línea Onedín
18.48	Avance informativo
18.50	Un globo, dos globos, tres globos
20.00	Telediario
20.15	Novela (Cap. III)
20.45	33 millones de consumidores
21.15	La hora de Julie Andrews
22.30	El pícaro
23.00	Telediario
23.25	Reflexión

JUEVES	
14.16	Avance informativo
14.20	Hoy 14.15
15.00	Telediario
15.25	Tele-revista
16.00	Historias de un

### Emerson

El televisor del futuro

**COMERCIAL VELO MOTO**

## APARTAMENTOS COMERCIALES

ALQUILO

de varios tamaños, entre 16 y 63 metros cuadrados, propios para oficinas, joyeros, laboratorios de T.V. y Radio, sastres, peluquerías de caballeros, etc., en calle Vitoria, 164.  
Informes: Avenida del Cid, 14, 1.º despacho número 3, por las tardes.

# QUISICOSAS

Nieve. Los primeros blancos copos de la temporada, cayeron ayer a treinta y tantos kilómetros de la ciudad, en el portillo de Masa donde la nieve cubrió de blanco la carretera.

Es el primer aviso de la inminencia invernal, mientras los campos, ávidos de agua, esperan en toda la geografía

provincial, la generosa bendición de las lluvias o de la nieve, de la que están pendientes los agricultores para poder hacer, como Dios y los hombres mandan, las retrasadas faenas de la siembra de cereales.

Lo de la tala masiva de árboles entre Villayuda y Fuentes Blancas, sigue constitu-

yendo uno de los temas de la crítica ciudadana, y tanto como de la acción unilateral de la Confederación Hidrográfica del Duero, y de la insólita cautela oficial municipal, los vecinos se quejan de la ineficacia de los servicios de guardería.

De toda la vida el Ayuntamiento, se ufano de contar con guardas de campo ¿Es que ya han pasado a extinguir en el escalafón? ¿Puede darse el caso de que el día menos pensado, cualquier desprendimiento practique la tala que le viene en gana, sin enterarse nadie?

Asunto grave, que merece algo más que una simple reflexión.

Vecinos de la carretera de Arcos expresan su alarma por el posible riesgo de contaminación a que puede dar lugar el desagüe de las aguas sucias o fecales vertidas por personas que habitan en las casas números 25, 27 y 29, de la citada calle-carretera, aguas que cubren la cuneta en un recorrido superior a los 250 metros.

Se nos asegura que en otras ocasiones han planteado el asunto a la comisión municipal de Sanidad, sin haber logrado nada positivo y que están dispuestos a acudir a las autoridades competentes en recursos a que —según manifiestan— tienen pleno derecho a usar.

Suciedad, malos olores, posible contaminación...  
Revisión al canto, y con urgencia.

Un ciudadano se refiere al viejo tema del edificio del Teatro principal-Salón de Recreo, y propone que el Ayuntamiento, reconsidere en serio su plan de demolición del inmueble para construir otro.

Entiende que sería un disparate llevar adelante la idea cuando la tendencia general europea es conservar a ultranza —restaurándolos— aquellos edificios de cierto sabor histórico que son patrimonio del pasado.

Sugiere la idea de acometer la restauración del edifi-

cio y de conservar los bellísimos salones isabelinos que son de los pocos que subsisten en nuestro país, sin que por eso el Ayuntamiento, renuncie a aprovechar el edificio para su utilidad y de la ciudad.

¿Reconsideración del tema? Punto para meditar y... resolver, con sabiduría si es que el Pleno municipal puede o quiere derogar anteriores acuerdos.

La caída de la hoja, trae a mal traer a los paseantes del Espolón y de otros lugares. Algunos apelan a nuestra mediación al objeto de llamar la atención a los servicios municipales de limpieza para que tiren de escoba.

Todos los años, por estas mismas fechas, surge idéntico clamor, y el de la Policía urbana, que a lo visto aguarda a que calgan todas las hojas, para proceder a una limpieza general.

Lo que pueda hacerse y de buena gana, hágase cuanto antes.

¿Por qué dejarlo para mañana?

La calle de Barrio Gimeno, es una de las que están pero que muy necesitadas de alumbrado público pues como muy bien dice una señora ni siquiera dispone de una sola bombilla, lo que demuestra, la capacidad de resignación de los vecinos de aquella calle.

La urgencia de que se dote a Barrio Gimeno de alumbrado público viene determinada también por el movimiento de numerosos alumnos que acuden a las escuelas técnicas profesionales "Padre Arámburu", donde se ha establecido provisionalmente el Conservatorio de Música.

Entre esos alumnos, hay niños y niñas que no pueden caminar sin tranquilidad y sin tropezar, por la carencia de luz eléctrica y el mal estado de las aceras. A partir de las seis y media de la tarde es ya anochecido, y niños y adultos necesitan luces.

**Martinillos**

## Se venden cosechadoras John Deere

Modelos "730", "630" y "530". En buen estado.

HERMANOS JIMENEZ, Concesionarios JOHN DEERE, para Avila y provincia. Teléfono 94. AREVALO (Avila).

## SE PRECISAN

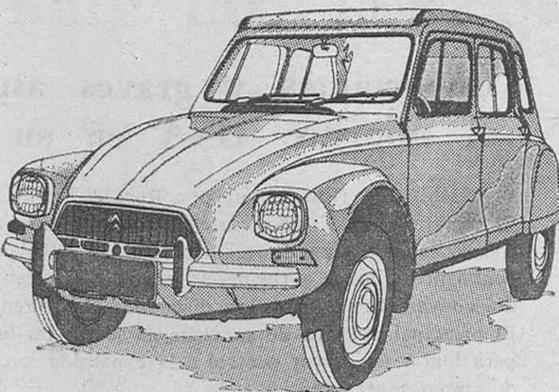
### OFICIALES CALEFACCION y FONTANERIA

Llamar a los teléfonos 225662 ó 225666.

A partir de las 7 de la tarde.

(R. O. C. 11.751)

## Aspectos encantadores del Dyane 6



## su suspensión

No sabemos qué es lo más característico del Dyane 6. Depende. A algunos les atrae su aspecto joven y desenfadado. A otros su bajísimo consumo. A otros que es un coche sin problemas de mantenimiento y no tiene prácticamente averías. Y a muchos su seguridad. Su sistema de suspensión exclusiva a interacción longitudinal hace de él un coche que no le pone pegos a ningún tipo de terreno. Se pega como una lapa en las curvas más cerradas. No le importa que la carretera esté mojada, sea una autopista o un camino vecinal. Sus frenos, sobredimensionales le proporcionan frenadas más cortas y seguras. Y, además, lleva tracción delantera.

Pero hay más aspectos encantadores del Dyane 6. Ya le contaremos.

**Dyane 6 para gente encantadora.**

Financiación Seficitroën.

**CITROËN**

*Está usted invitada por*

*Elizabeth Arden*

A una consulta privada con su Especialista de Belleza, para aconsejarle sobre el maquillaje y tratamiento más adecuado para su cutis.

**Perfumerías ORIENTE**

Queipo de Llano, 7  
Plaza José Antonio, 2

**BURGOS**

*Elizabeth Arden*

## RAROS Y OLVIDADOS

Por Domingo Manfredi CANO

**H**AY un libro con este título, que habla de escritores «raros y olvidados», es decir, que fueron en su tiempo figuras literarias relevantes, y ahora apenas les conocen los eruditos, los expertos del propio oficio de escritor. El autor de ese libro me perdonará que utilice aquí el título para palabras también «raras y olvidadas», que, sin embargo, pueden salirnos al paso alguna vez, y sería penoso que nos cogieran desprevenidos y se nos fueran por alto. Pero no crean ustedes que hago esta selección por puro divertimento, sino que la ofrezco porque estoy seguro de que muchas de estas palabras «raras y olvidadas» tienen una enorme carga de tradición popular, y de sugerencias para el enriquecimiento de nuestro vocabulario, si no familiar, sí coloquial a niveles medianos.

Por orden alfabético y espurgando mucho, veamos algunos ejemplos pintorescos. El prefijo «al» dará una pista a muchos curiosos: alarife, albeitar, alfaquin, alfayate, alvarán... Ustedes saben, estoy seguro, que eran maestros de obras, veterinarios, médicos sastres; ¿pero, y alvarán?: era un forastero según el Fuero de Madrid... ¿Curioso, verdad?. Otro ejemplo parecido es el de «baile», que no es una danza o flamenco, ni mucho menos, sino un funcionario que atendía y entendía de las «rentas reales»; algo así como un inspector de Hacienda... «Barraganero» no era un oficio feo, son sencillamente aquel especializado en hacer barraganas, especie de tela de lana impermeable... «Bureo» tampoco es lo que ustedes se figuran, sino sencillamente un Juzgado que conocía de las causas tocantes a las personas que gozaban del fuero de la Casa Real.

A veces decimos de alguien que es de «la misma calaña» que aquel otro, ¿pero sabemos qué era calaña? Pues en las Ordenanzas de Paños del año 1500, «calaña» quería decir «muestra». Y «caloño», era tanto como querella en el Fuero de Sevilla en 1250. Otra curiosidad es el origen del oficio y denominación de «carpinteros», que viene de la voz latina «carpentia», que es tanto como carro, acaso porque este vehículo fuera el primer empleo de la madera trabajada con arte y habilidad técnica; por eso decimos «arte carpentario» al de la carpintería. Y ahora viene un antiguo oficio: «casas de madres mozas». Vale la pena mirar por menudo qué eran y para qué servían aquellas «casas».

Eran como una oficina de colocación de las que ahora llamamos «empleadas del hogar» y antes se llamaron «criadas de servir». Las Ordenanzas que regían en estas Casas tenían fecha de 19 de Agosto de 1614, para Madrid. Las reglas eran severas: las mozas que llegaban a Madrid a buscar casa donde colocarse tenían la obligación de inscribirse antes de los cinco días siguientes a su entrada en la Villa; les estaba prohibido estar más de ocho días sin amo, y todas las noches tenía que acudir a la Casa, para su debido control. Estaba estipulado que no podían concertarse por meses, sino al menos por medio año, y cuando la chica encontraba acomodo y se trasladaba de la Casa de Madres Mozas a la de su amo, éste y aquélla tenían que pagar un real cada uno, como estipendio de la gestión protectora ejercida por los responsables de la Casa.

Así podríamos llegar a «cimarrón», «conducho», «cornado»; hasta «zambo», «violeros» y «padre de pobres». Pero, tiempo al tiempo

## El Cardenal Mindszenty en la Feria del Libro



Una de las más destacadas personalidades que han acudido a la Feria Internacional del Libro de Frankfurt, para firmar ejemplares de sus libros, ha sido el Cardenal Mindszenty, que presentaba una obra que ha escrito con el título de «Recuerdos». En esta foto le vemos firmando uno de ellos. Como se sabe, el Cardenal Mindszenty nació en Hungría en 1892. En 1915 se ordenó sacerdote. En 1949 fue condenado a cadena perpetua por alta traición en un típico juicio de la era «stalinista». Durante la revuelta húngara de 1956 fue liberado por los soldados rebeldes, y pudo llegar a la Embajada de los Estados Unidos en Budapest donde se refugió. Allí estuvo hasta 1971, en que aceptó su salida del país, a instancia del Papa. — (Foto FIEL).

## PARO, HAMBRE Y FRIO: LO QUE LOS EXPORTADORES DE PETROLEO PREPARAN Y OFRECEN AL MUNDO

Por Manuel FUNES ROBERT

**E**N estos días se cumple el primer aniversario del comienzo de la escalada espectacular de los precios de petróleo, causa básica de la crisis económica mundial, manifiesta en más paro, más escasez de alimentos —por la

caída brusca de la producción de fertilizantes que se extraen de las naftas del petróleo— y, como componente final de esta retahíla desgraciada, más frío ante el próximo invierno,

Podría mantenerse que estamos pagando la factura generada por el egoísmo occidental, que próspero impávido durante más de 20 años la amargura y desesperación del millón de palestinos, expulsados por la fuerza de los hogares que les pertenecieron durante muchos siglos. Podríamos aceptar que ese Occidente alegre y confiado, creador de la degradante sociedad de consumo y del mito del desarrollo por el desarrollo, estaba destruyendo la naturaleza, y la imposición de una pausa en el histerismo desarrollista puede ser un bien inmenso que a los árabes debemos agradecer. De los dos grandes argumentos, el segundo no puede ser ligeramente desestimado: es de gran valor. Pero el primero, el de la solidaridad con los pobres en general y con los palestinos en particular, no resiste el análisis. En efecto, los pocos que tienen en sus manos la oferta mundial del petróleo han visto pasar sus facturas de 15.000 millones de dólares a 50.000. Con esas superganancias cabría dar a cada palestino una renta per cápita de 3.000 dólares, que es la renta de los norteamericanos y aún les sobrarían 47.000 millones para invertir en terrenos o en mera y oriental molición. Que sepamos ningún intento masivo ha sido hecho por los vendedores de petróleo para mejorar la miseria en que viven sus hermanos palestinos, por cuya causa y socorro han creado el problema más grave al Mundo entero desde 1945.

Puede decirse que quizá hayan beneficiado al resto de los pueblos del Mundo. Tampoco es verdad que la factura del petróleo se lleva en los míseros países de Iberoamérica y África más de lo que reciben en ayuda de los industrializados, los cuales sumidos en la crisis tampoco pueden ayudar demasiado. Finalmente, cabe pensar en los propios pueblos árabes a los que corresponden esos ingresos extra de 50.000 millones de dólares tanto como la Renta Nacional española. Tampoco lo ven los egipcios iraquíes por ningún lado. Pero aunque se invirtiesen en mejorar su nivel de vida, son tan pocos en relación con la cantidad de dinero ganada que no podrían agotarla. Kuwait tiene una renta per cápita diez veces mayor que Estados Unidos y también goza del primer puesto mundial en analfabetismo. Por mucho que se mire ni la solidaridad en los palestinos se ve por ningún lado, ni la posibilidad de ayudar a otros que lo necesiten. Una sola cosa se ve: que media docena de jeques han creado a la Humanidad un problema gigante que, como decimos en el título de este artículo, se manifiesta y resuelve en paro, hambre y frío. Varios millones de habitantes de la India están amenazados de muerte por hambre, a consecuencia de la falta de abonado de las tierras, como efecto de la carestía de los fertilizantes. Sólo les falta ocupar el Sahara español, dominar en consecuencia la oferta de fosfatos al Mundo, para redondear el posible chantaje a la Humanidad. Claro que en alguna medida lo sufren también los ciudadanos modestos de los países árabes. Que la crisis de empleo en Europa se manifestará especialmente en los cientos de miles de argelinos y marroquíes que cubren los cupos de emigración a Europa.

## DIEZ TIAS PARA UNA NOVIA!



Cuando Cindy, una joven norteamericana, conoció a su novio, el ingeniero inglés Ian Mills, en Jeddah (Arabia Saudí) jamás pensó que sus tías aumentarían de tal manera. Y es que la madre de Ian tiene nada menos que diez hermanas. El día de la boda, todas ellas se reunieron, según tienen por costumbre cuando alguno de sus hijos se casan. Entre las once suman 32 hijos y, de éstos, excepto dos o tres, todos se han casado en los últimos quince años. No importa dónde se celebre la boda: desde toda Gran Bretaña las once hermanas acuden a la cita. Esta vez fue en Chorleywood. En esta foto vemos a la pareja recibiendo la felicitación de Mrs. Emily Mills, la madre de Ian, mientras esperan su turno Sthel, Amy, Dorothy, Jennie, Isabella, Nellie, Mildred, Marie, Mary y Annie de izquierda a derecha. Con 14, de 21 años, e Ian, de 27, volverán de nuevo a Arabia, donde ambos trabajan, para instalarse más tarde en los Estados Unidos.—(Foto FIEL).

# INFORMACION RELIGIOSA SANTORAL

SANTOS DE HOY:

Ss. Juan de Capistrano, pb.; Servando, Germán, Teodoro, pb. mrs.; Ignacio, Severino, Román, Vero, obs.; Dominico, pb.; Benito, cf.; Oda (Odette), vda.; Beato Juan el Bueno, cf.

Misa de la Feria, color verde.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Antonio María Claret, obs.; Evergisto, Félix, obs.; Adueto, Jenaro, obs.; Séptimo, Fortunato, Aretas, mrs.; Proclo, Maglorio, Bernardo Calvo, obs.; Martín, ab.; Marcos, monje.

Misa de la Feria, color verde.

## Visitas del capitán general a Caballería, Sanidad, Hospital Militar y Veterinaria Militar

El teniente general Prada Canillas recibió en audiencia a directivos de la UNIFEC en nuestra ciudad

En la mañana de ayer, el nuevo capitán general de la sexta región, teniente general don Mateo Prada Canillas prosiguió sus visitas a instalaciones militares de la plaza y lo hizo acompañado del general Cortecero Martínez, jefe de su Estado Mayor y del gobernador militar de la plaza, general Pastor Candela al acuartelamiento «General Yagüe», que comparten el Regimiento Acorazado Caballería España número 11 y el Grupo regional de Sanidad militar número VI, siendo recibido el capitán gene-

ral por los respectivos primeros mandos y en esta última unidad por el inspector médico jefe de los Servicios de Sanidad militar de la región, general Ballester Ramón.

También visitó el capitán general el Hospital Militar y la sexta Unidad de Tropas de Veterinaria Militar donde, igualmente, fue cumplimentado por el primer jefe de la misma, y en todos los acuartelamientos, además, por jefes, oficiales, suboficiales y especialistas, francos de servicio, rindiéndose los honores de ordenanza.

# JORNADAS DE RENOVACION EN CRISTO

Imprésonante y emotivo el «Día del Misionero» celebrado ayer en la Catedral

Como anunciábamos, ayer, penitencia y sacrificio, alta- a las once de la mañana tu- mente significativo y tras- vado lugar en la Catedral el cendental. «Día del misionero», enmar Reunidos la totalidad de cado en un tono de oración. los misioneros y sacerdotes

de la ciudad y pueblos limítrofes con e. Sr. arzobispo en la capilla del Santísimo Cristo comenzó la celebración penitencial presidida por el delegado episcopal, don Salvador González, el Padre Mendizabal, S. J.; el Padre Liqueje, O. P.; don José Sotero Aguirre, canónigo magistral de Bilbao y don Javier G. Oña, sacerdote diocesano. Tras la lectura de la Sagrada Escritura, hizo una breve reflexión el Padre Mendizabal, S. J., viendo en el Buen Pastor, la figura a imitar con todo el corazón y empeño; cayendo en la cuenta, como el sacerdote y misionero, hoy y aquí, en Burgos, es quien presta visibilidad a Cristo, Buen Pastor, en la búsqueda de la oveja perdida, en esa sementera divina de su Palabra, de su perdón, de su paz, de su AMOR.

Tras la reflexión personal hubo un tiempo dedicado a confesiones. También los misioneros y sacerdotes necesitan reconciliarse con Dios y los hombres, mediante el sacramento de la penitencia!

Acto segundo, procesionalmente, cantando el salmo 50, el «Miserere», eminentemente penitencial se dirigieron al altar mayor para una vez allí con el Santísimo expuesto, lucrar la Indulgencia del año Santo, tras rezar la oración del mismo y el acto solemne de fe con el canto del Credo de la misa.

Eran las doce y treinta, de la mañana, cuando salían de la Catedral y se reunían todos en el Aula Magna de la Facultad de Teología en convivencia y cambios de impresiones sobre la marcha de las Jornadas de Renovación en nuestra ciudad y dar nuevo impulso durante esta semana que nos resta. Francamente significativo y aleccionador, trascendental e importantísimo en la marcha de las Jornadas el día de ayer vivido en ese tono íntimo, penitencial, fraterno y sacerdotal.

Católic burgalés, nos toca a cada uno de nosotros entrar dentro de nosotros mismos y reflexionar seriamente sobre este momento importante que está viviendo la Iglesia Diocesana y vivir ese perdón esa paz y esa Gracia extraordinaria que el Señor ha querido concedernos estos días con las Jornadas de Renovación en Cristo

Los actos de los diversos Centros siguen su desarrollo normal y se observa una mayor asistencia a los mismos, aunque no sea la que fuera de desear: que TODO, TODO Burgos se aproveche de este DON especialísimo que el Señor nos concede.

## EDICTO

DON JOSE MARIA AZPEURRUTIA MORENO, MAGISTRADO-JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO DOS DE LA CIUDAD DE BURGOS Y SU PARTIDO.

HAGO SABER: Que en este Juzgado, a instancia de don Juan Riu Izquierdo, mayor de edad, casado, abogado, de Burgos, que actúa por sí y en beneficio de la comunidad hereditaria de sus padres, don Pedro Riu Reván y doña María de los Angeles Izquierdo Pardo, compuesta por él y por sus hermanas doña María de los Angeles, doña María de los Dolores y doña María del Carmen Riu Izquierdo, se tramita expediente de dominio para la reanudación del tracto sucesivo interrumpido en el Registro de la Propiedad, y la inscripción a favor de don Pedro Riu Deván, de las siguientes fincas urbanas, sitas en Burgos:

A) «Un solar en la calle de la Moneda que fue casa señalada con el número 25, que linda por frente con dicha calle y por los demás lados con otros solares del comprador. Sr Riu».

Antes se describía así: Una casa sita en esta ciudad en la calle de la Moneda, señalada con el número 25. Linda su fachada principal al Oeste con dicha calle, por la derecha entrando al Sur, con solar del Sr. Conde de Bornos, por la izquierda al Norte, con otro solar de don Pantaleón Sánchez y por el Este con patio comunero de esta casa y de la número 28 de la calle de Santander. Mide de línea 7 metros y 20 centímetros al Oeste, 11 metros y 70 centímetros al Sur, 11 metros y 60 centímetros al Norte, y 5 metros y 75 centímetros al Este. Estas cuatro líneas comprenden una superficie de 75 metros y siete centímetros, sobre los cuales se halla construida la casa, que consta de piso bajo y tres altos con sus correspondientes desvanes; su construcción consiste en cimientos de mampostería siendo de sillería las fachadas hasta el piso principal; las medianerías en el piso son de tramados de madera con cerramiento de ladrillo sentado con yeso; las dos fachadas en los tres pisos altos son de fábrica de ladrillo sentado con mortero.

B) Un patio situado entre las casas número 25 de la calle de la Moneda y número 28 de la calle de Santander, a cuyas casas sirve en concepto de comunero sirviendo a su parte integrante de ellas. Es un cuadrilátero que linda por el lado del Este con dicha casa de la calle Santander número 28 y otro del Sr. Conde de Bornos número 26 de la misma calle; por el lado Oeste con dicha casa de la calle de la Moneda; por el Norte con solar de don Pantaleón Sánchez y por el Sur con otro solar del Conde de Bornos. Mide de línea por el Este, cinco metros y 80 centímetros, por el Oeste cinco metros y 75 centímetros, por el Norte tres metros y 10 centímetros y por el Sur, tres metros y 10 centímetros, que junto hacen 18 metros y 12 centímetros de superficie.

C) Un solar sito en esta ciudad en la calle de la Moneda número 23, con una tejavana dedicada a fragua, tiene su entrada al Oeste por dicha calle, al Norte o izquierda casa de Atanasio María Quintano, al Sur o derecha casa de don Tomás Dancusa y al Este o espalda patio de la casa de don José María Iñigo Angulo y hermanos; mide toda una superficie de 80 metros y 40 centímetros cuadrados.

Adquirió dichas fincas don Pedro Riu Deván, en estado de casado con doña María de los Angeles Izquierdo Pardo, de Burgos, en escritura otorgada ante el Notario de Burgos, don José-María Hortelano de Urcullu, el 25 de Marzo de 1935, al número 221 de su protocolo, a don José de Juana Velasco, que actuaba como mandatario de su esposa doña Felisa Quintano de Velasco, y de sus hijas, doña María del Carmen, doña María Luisa y doña Teresa de Juana Quintano, mayores de edad, y en representación de sus hijos menores, doña Ana-María, don Jesús, don Luis y don José de Juana Quintano, por lo que respecta a las descritas a las letras A) y B); y en escritura otorgada ante el Notario de Burgos, don José Nieto Méndez, el 12 de Febrero digo de Junio de 1935, al número 68 de su protocolo, a doña Emilia Alonso Alonso, viuda, doña Clementina Lozano Alonso soltera, don Justo Lozano Alonso, soltero, y don Francisco Lozano Alonso casado con doña Esperanza Arnáiz Hernández mayores de edad, de Burgos, la finca descrita a la letra C) en la parte, alícuota de 2.892,55 pesetas, que les correspondía en relación con las 3.500 pesetas en que se tasó la totalidad de la finca, va que el resto, pertenecía a don Pedro Riu Deván.

En virtud de lo acordado en providencia dictada con esta fecha en dichos autos, se cita por medio de la presente a los dueños de los predios colindantes, a las personas de quienes procede las fincas, antes mencionadas; a don Felisa Velasco Barrera y doña María Concepción y don José Barrera y Luyando, titulares registrales de la finca descrita a la letra A); a doña Felisa Velasco Barrera, titular registral de la finca descrita a la letra B); y a don Justo Lozano Pérez, titular registral en la participación de 2.892,55 pesetas de la finca descrita a la letra C) y, caso de fallecimiento, a sus herederos o causahabientes, convocándose también, a las personas ignoradas a quienes pueda perjudicar la acción ejercitada, para que todos ellos puedan comparecer ante este Juzgado, alegando cuanto a su derecho convenga, dentro de los diez días hábiles siguientes a la publicación de este edicto en DIARIO DE BURGOS, bajo los apercibimientos legales si no lo verifican.

Dado en Burgos, a diecisiete de Octubre de mil novecientos setenta y cuatro. — E./ (ilegible). — El Secretario (ilegible).

### AUDIENCIA DEL CAPITAN GENERAL

A primera hora de la tarde, el capitán general, recibió en su despacho oficial a la Excm. señora doña María Eugenia Martínez del Campo y Montero Ríos, marquesa viuda de Yagüe, presidenta de honor de la UNIFEC en Burgos, así como a doña Mercedes Plaza de Rodríguez, de la junta de damas y a don Ignacio Dávila Jalón, comandante de Artillería y presidente de la UNIFEC, en nuestra ciudad y provincia.

### Ciclo de conferencias en los centros escolares Juan Yagüe

Los Centros escolares «Juan Yagüe», sito en la barriada del mismo nombre, organiza un ciclo de conferencias para los alumnos y ex-alumnos de Bachiller, tanto de régimen nocturno como diurno.

Para el primer trimestre los temas son:

1. — «El hombre y la sociedad». — «Derechos humanos del hombre», a cargo de don Antonio Villanueva, licenciado en Derecho.

2. — «El hombre visión biológica» a cargo de don Emilio Villanueva Arnáiz, licenciado en Ciencias.

3. — «El hombre y la Naturaleza», a cargo de don Fernando Martín, perito de Montes

La primera conferencia será el día 25, a las nueve de la noche, en el salón de actos de estos Centros.

  
LA SEÑORA

### Doña Martina Temiño Marina

Falleció en el día de ayer, a los 79 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus apenados hijos, don Alberto y don Bernabé Díez Temiño; hijos políticos, doña Irene Alegre, doña Rosario Munguira y don José Molina; hermana, doña Rita; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LESMES ABAD, HOY, MIÉRCOLES, a las CUATRO Y MEDIA, y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: Segovia, 4.  
Burgos, 23 de Octubre de 1974  
(Funeraria «La Cruz»)

  
LA SEÑORA

### DOÑA MARIA ANGULO NEBREDÁ

Falleció en el día de ayer a los 81 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenadas hijas, doña Elena y doña Valeriana Martín Angulo; hijos políticos don Ignacio Sastre, don Marcelino Oliver y don Angel Gadea; nietos sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (córpor presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN JULIAN, OBISPO, HOY, MIÉRCOLES a las ONCE, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José. Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Domicilio: Cardenal Aguirre, 2.  
Burgos, 23 de Octubre de 1974  
(Funeraria «La Misericordia»)

  
EL SACERDOTE

## DON JOSE-MARIA GOMEZ SAIZ

(COADJUTOR DE LA PARROQUIA DE SANTIAGO Y SANTA AGUEDA)  
(Delegado de la Mutual del Clero)

Murió en la Paz del Señor en el día de ayer, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su hermano, don Eduardo; sobrinos, doña Margarita y don Eduardo Gómez Rodrigo (beneficiado de la Catedral); sobrino político, don Luis Arroyo; sobrinos, Juan José y Eduardo Lavín Gómez, María-Antonia y Luis-Manuel Arroyo Gómez; primos y demás familia.

RECUERDAN a familiares, amigos y amistades del finado el dogma de la Comunión de los Santos; pueden seguir amando a nuestro hermano sacerdote, participando en el sacrificio de la misa (cuerpo presente), que tendrá lugar HOY, MIÉRCOLES, a las CUATRO Y MEDIA en la parroquia de SANTIAGO Y SANTA AGUEDA. Acto seguido conducción al cementerio de San José. Actos por los que quedan profundamente agradecidos.

VIVIA: Llana de Afuera, 17  
LA FAMILIA NO RECIBE

Burgos, 23 de Octubre de 1974  
(Funeraria «San José»)

### PRIMERA NEVADA DE LA TEMPORADA

Tres puertos cerrados al tráfico en la provincia

Ayer cayó sobre la zona Norte de la provincia la primera nevada de la temporada. Nevó fuertemente en la zona de Espinosa de los Monteros y también en los puntos más altos de la provincia, especialmente en las cumbres de Pineda de la Sierra y de Quintanar y Neila.

Debido a la cantidad de nieve caída durante el día de ayer, quedaron cerrados al tráfico los puertos de Estaca de Trueba, Luna y La Sia, en la carretera local BU-470.

## INFORMACION OFICIAL

**GOBIERNO MILITAR VACANTES DE DESTINO PARA OFICIALES DE COMPLEMENTO EFECTIVOS.** — Para cubrir las necesidades de oficiales de complemento efectivos, se anuncian diversas vacantes para el Cuerpo de Sanidad Militar, pudiendo solicitar estas vacantes los tenientes y alféreces de complemento de las Armas y Cuerpos que se hallen en posesión del título de licenciado en Medicina y Cirugía, asimismo podrán optar los alféreces eventuales de complemento que hayan terminado sus prácticas reglamentarias en la fecha de finalización de admisión de instancias y no estén escalafonados por el Estado Mayor Central como alféreces efectivos de complemento. La relación de las vacantes, condiciones y requisitos, están comprendidos en la O. C. de 29 de Agosto del actual (D. O. número 196), el cual se halla a disposición de los interesados en el Negociado de Asuntos generales de este Gobierno militar.

### ACADEMIA GENERAL BASICA DE SUBOFICIALES

Por Orden Ministerial de 10 de Julio del año actual, publicada en el Diario Oficial número 165 del Ministerio del Ejército de Tierra y en el «Boletín Oficial del Estado» número 170 de fecha 17 de Julio del año en curso, se convocan 650 plazas para ingreso en la primera promoción de la Academia general Básica para la Escala de Mando y 235 para la Escala de Especialistas, distribuidas entre las distintas Armas, Servicios y Especialidades:

**PARA LA ESCALA DE MANDO.** — Infantería, 290; Caballería, 55; Artillería, 166; Ingenieros, 123 y Intendencia, 16.

**PARA LA ESCALA AUXILIAR.** — Electricista de Automoción (R. Automoción), 10; Mecánico de Automoción (R. Automoción), 20; Mecánico de Helicópteros (R. Automoción), 30; Electricista de Helicópteros (R. Electricidad), 10; Chapista Soldador (R. Mecánica), 10; Ajustador de Máquinas Herramientas (R. Mecánica), 10; Mecánico de Armas (R. Mecánica), 40; Mecánico de Telecomunicación (R. Electrónica), 20; Armas y Servosistemas (R. Electricidad), 15; Artíficiero Polvorista (R. Química), 15; Auxiliar de Veterinaria (R. Veterinaria y C. C.), 30 y Cría Caballar (R. Vet. y C. C.), 25.

El plazo de admisión de instancias y reconocimiento médico ha sido ampliado hasta el día 10

### UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACION A DISTANCIA

**CENTRO REGIONAL DE PADENCIA.** — Durante los días 28 de Octubre al 2 de Noviembre se celebrarán los exámenes de la convocatoria extraordinaria, que tendrán lugar en el Instituto Nacional de Enseñanza Media «Alonso Berruguet», carretera de Villamuriel, s/n.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — José Luis Rodríguez y Orive, Antonio Pérez y García, José Oscar Arreba y Pérez, Montserrat Álvarez y Sáiz, Jorge Alonso y Sánchez, Francisco Javier Ruiz y Arauzo, María Montserrat Septién y Merino, Juan Alfonso Ruiz y Martínez, Diego Peña y Varó, José Francisco Ibeas y Hernando, Laura Puente y Martín, Roberto Martínez y Abad.

**Matrimonios.** — Don Fermín Antón de la Fuente con doña María Rosa Arasti y Ruiz, el domingo, a la una y media en la Facultad de Teología; don Miguel Izquierdo y Peraita con doña María Anunciación Alonso y García, el sábado, a la una en San Nicolás de Bari.

**Defunciones.** — Carlos Alonso y Bello, de Mahamud, 66 años; Jesús Redondo y Morales, de Hontoria de la Cantera, 66 años.

Sanjurjo, 15; Sagredo, barrada Inmaculada y Gutiérrez, Villalón, 10.

**EL CUPON PRO CIEGOS.** — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 1.250 pesetas, el número 444 y premiados con 125 pesetas, todos los números terminados en 44.

una de la tarde, 680,0; a las siete de la tarde, 680,9.

Temperatura ambiente. — Máxima, 5,8 grados a las 13 horas; mínima, 2,4 grados a las 19 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, NE— 7 kilómetros; a la una de la tarde, NE— 11 kilómetros; a las siete de la tarde, NWE— 11 kilómetros.

Lluvia, 7,2.  
Humedad, 82.



**PARA VER BIEN PARA OIR BIEN**  
**OPTICA INTERNACIONAL**  
Guillermo Frühbeck  
Especialidad microlentillas  
Espolón 30



**GAFAS GRADUADAS OPTICA ESPADA**  
Portales de Antón

**INCENDIO.** — En las inmediaciones de Lerma, en la finca de San Miguel, se declaró un incendio en una nave destinada a gallinero, propiedad de Adalina Calvo Ortega, vecina de Lerma. El fuego destruyó parte de la nave pereciendo 2.600 pollos de un día y 70 bebedores. El fuego se inició por una chispa desprendida de una de las estufas de la nave. Los daños se elevan a 44.400 pesetas.

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenina.

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 678,7; a la

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Tres últimos e improporables días de proyección! El estreno apoteósico del año: **Tocata y fuga de Lolita** (3). Amparo Muñoz — Miss Universo — es Lolita. Arturo Fernández. La historia de una chica que quiere vivir su vida... ¡Y la vive! (Mayores 18 años).

**CALATRAVAS.** — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Último día! Una intriga con la más tierna y apasionante historia de amor: **Un cálido Diciembre** (3). Todd-Ao 70mm. Color. Sonido estéreo, con Sydney Pottler, Esther Anderson. (Mayores 18 y de 14 acompañados). Mañana, estreno de «Con fiebre en la sangre».

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1, último día. Asombroso doble: **Caza sin cuartel** (3). Lino Ventura. Film gigantesco, de acción, emoción y violencias. Y **El rebelde** (3). David Warner, Ana Karina. ¡La antorcha que encendió una nación contra la tiranía. ¡La película excepcional! (Mayores 18 años).

**CONDAL.** — Continua de 4 a 12. Hoy, otro programa sin precedentes. José Luis López Vázquez, Conchita Velasco y Javier Escrivá, en **El Vikingo** (3 R.). Una sátira sin contemplaciones, sobre la vida de hoy. Y **De repente la oscuridad** (3). Intriga, ansiedad, suspense. Ambas en technicolor. (Mayores 18 años).

**CINE CONSULADO.** Hoy, grandioso estreno del film **Trasplante siciliano** (3 R.) con Pamela Tiffin y Vittorio de Sica. Humor latino para que pase usted dos horas divertidísimas. Todos los días, en sesiones de 5,30, 7,45 y 10,45 (Exclusivamente mayores de 18 años).

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Último día! ¡Divertido y con humor de buena ley! **El triangulito** (3 R.) East-

manicolor. Fernando Fernán Gómez, Dianik Zurakoska, Gerard Barry. ¡Dinámica! ¡Picantilla! Para reír sin límites... (Mayores 18). — Mañana, «Los amigos», de Anthony Quinn y Franco Nero.

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12, último día. Doble fabuloso: **Los indomables** (3 R.) Charlton Heston, Geraldine Chaplin. Magistral. De aventuras. Espectáculo vibrante y trepidante. Y **Eva a la francesa** (3). Mireille Darc. ¡Qué mujer! Lo cambia todo... destruye planes y forja ilusiones. (Mayores 18).

**CINE GOYA.** — Hoy, grandioso estreno, en sesiones de 5,00, 7,45 y 1,45. **Al Pacino en Serpico** (3 R.) Director Sidney Lumet. El agente que combate la corrupción que le rodea, dentro de la Policía. ¡Qué película, amigos! (Exclusivamente para mayores de 18 años).

**GRAN TEATRO.** — Hoy, sesión continua de 5 a 1. La película más grande de los últimos años: **Aeropuerto**, con un gran reparto. (Mayores de 18 años).

**REX.** — Hoy, de 4 a 10, doble sensacional: **La esfinge de cristal** (3). Robert Taylor, Anita Ekberg. Un espectáculo exótico y tenso, de emociones. Y **Vivir al sol** (3). Atrevida... Diferente... Andaz... Un mundo de pasiones y turbulencias que palpitan. (Para mayores 18 años).

**TIVOLI.** — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Último día! ¡El triple asesinato que conmovió al mundo! **El affaire Dominiel** (s. c.) Eastmancolor. Magistral interpretación de Jean Gabin. ¿Culpable? ¿Inocente? ¿Un caso verídico? (Mayores 18 y de 14 acompañados). Mañana: «El volar es para los pájaros».

## S. A. EL AGUILA PRECISA CONDUCTOR-VENDEDOR

Carnet de conducir de 1.ª, con experiencia.

Interesados dirigirse a calle Alfareros, 43.

(R. O. C. Núm. 11.602)

## PARA MANTENIMIENTO

SE PRECISAN

OFICIAL 1.ª ELECTRICISTA

OFICIAL 2.ª TORNERO

Interesados, presentarse en horas normales de oficina en Camiño de Villalón s/n. FERROFABRIL, S. A. BURGOS

(R. O. C. 11.746)

## CARFIDE

Sociedad Anónima de Inversión Mobiliaria

Inscrita en el Registro especial con el N.º 218

CAPITAL SOCIAL: 1.000.000.000 de Ptas.  
Oficinas:

Plaza Calvo Sotelo, 3, 5.º, 2.ª.  
Teléfono: 218 00 58.  
BARCELONA-11.

Por acuerdo del Consejo de Administración se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad (Inscrita en el Registro Mercantil de Barcelona hoja N.º 21.537, folio 125, tomo 2.148, libro 1.547, Sección 2.ª, Inscripción 1.ª), a la Junta General Extraordinaria que se celebrará en esta ciudad en el Salón de Actos del Ilmo. Colegio de Abogados, calle Mallorca, número 283, el jueves día 14 de Noviembre de 1974, a las 12 horas en segunda convocatoria, supuesto de que no cumpliese los requisitos establecidos en el artículo 23 de los Estatutos Sociales y 51 de la Ley de Sociedades Anónimas y Concordantes no podría celebrarse la primera convocatoria que por el presente anuncio queda asimismo convocada, en el mismo lugar y a la misma hora de la víspera del referido día 14: todo ello de conformidad con el siguiente:

### ORDEN DEL DIA

- 1.º — Lectura del Acta de la reunión anterior.
- 2.º — Informe previo del Ejercicio de 1974.
- 3.º — Propuesta de pago de anticipo a cuenta de dividendos por el mencionado Ejercicio.
- 4.º — Propuesta de aumento de capital social y circunstancias económicas de la misma.
- 5.º — Modificación del Artículo 6.º de los Estatutos Sociales en el caso de aprobarse la propuesta anterior.
- 6.º — Nombramientos en el Consejo de Administración.
- 7.º — Ruegos y preguntas.
- 8.º — Delegación para la ejecución de los acuerdos que se adopten y designación de los accionistas interventores para la aprobación y firma del Acta de la Junta.

Los señores accionistas deben entender que la mencionada Junta General se celebrará precisamente en segunda convocatoria y por lo tanto para evitarse molestias, acudir al lugar indicado el jueves día 14

Barcelona a 17 de Octubre de 1974

## EJECUTIVO VENTAS

PARA BURGOS y PROVINCIA

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

LE CONCEDE:

- Puesto de Responsabilidad.
- Dirigir, controlar organizar y producir red comercial.
- Ingreso en plantilla previa prueba.
- Sueldo + comisiones + gastos + Km.
- Apoyo de toda índole e iniciativa propia respetada.

LE EXIGE:

- Don de gentes, buena presencia y facilidad de expresión.
- Conocimientos ganaderos.
- Introducido o relacionado en ambiente ganadero.
- Preferible vehículo propio.

Si reúne estas condiciones envíe «currículum vitae» manuscrito al apartado 446 de Valladolid.

**EVITE  
PREOCUPACIONES**

**INVIERTA  
SIN RIESGO AL**

**9,50%**

**EN BONOS DE CAJA DE  
BANDESCO**

PROMOVIDO POR BANESTO Y BANCO GUIPUZCOANO

BANDESCO ofrece su 12.ª emisión de Bonos de Caja al tipo de interés del 9,50% neto, pagadero por semestres, en 24 de abril y 24 de octubre de cada año. Primer cupón a pagar el del 24 de abril de 1975.

**TITULOS:** De 5.000 pesetas nominales.

**TIPO DE EMISION:** A la par libre de gastos para el suscriptor.

**AMORTIZACION:** En el plazo máximo de 10 años de la fecha de emisión, a la par.

**BENEFICIOS FISCALES:**

- Exención del Impuesto sobre las rentas de capital.
- Exención del Impuesto General sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados.
- Exención del Impuesto General sobre las Sucesiones en las mismas condiciones que las Cédulas para Inversión del Estado.
- Desgravación en el Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas.
- Estos Bonos son aptos para la constitución del Patrimonio Familiar Mobiliario.
- También son aptos para la materialización del Fondo de Previsión para Inversiones de las Empresas.

**INFORMACION:** EN LA OFICINA CENTRAL DE:

**BANDESCO**

**Banco del Desarrollo Económico Español**

PASEO DE LA CASTELLANA, 37 - MADRID-1 - TELEF. 4100662

**EN SUS SUCURSALES DE:**

**BARCELONA:** PASEO DE GRACIA, 1. TELEFONO 222 75 91

**VALENCIA:** C/PINTOR SOROLLA, 17. TELEFONO 22 63 49

**BILBAO:** ALAMEDA DE URQUIJO, 2. TELEFONO 21 73 23

**SAN SEBASTIAN:** PASEO DE LOS FUEROS, 1. TELEFONO 42 90 37

**ZARAGOZA:** C/COSO, 27. TELEFONO 21 38 47

**Y EN TODAS LAS SUCURSALES DEL BANCO ESPAÑOL DE CREDITO  
Y BANCO GUIPUZCOANO.**

**BANCOS EXTRANJEROS PARTICIPES:**

AMSTERDAM-ROTTERDAM BANK, N. V.

BANCA COMMERCIALE ITALIANA HOLDING, S. A.

BANQUE ROTHSCHILD

BARCLAYS BANK INTERNATIONAL LTD.

DEUTSCHE BANK A. G.

INTERNATIONAL FINANCE CORPORATION

MORGAN GUARANTY INTERNATIONAL TRUST CO.

SOCIETE GENERALE DE BANQUE

THE BANK OF TOKYO LTD.

Autorización Banco de España n.º 10120/2

# TOROS

## Escándalo y malestar entre los toreros, tras la corrida televisada del domingo

Madrid (Logos). — "Aquí no hay más que un camino: la dimisión". Esta ha sido la respuesta de Gregorio Sánchez, vocal de la Junta directiva de la Agrupación de Matadores de Toros y Novillos, a un grupo de compañeros, entre los que figuraba Palomo Linares, que han pedido responsabilidades ante el Sindicato Nacional del Espectáculo por la retransmisión desde Marbella del mano a mano entre Paco Camino y Manolo Martínez.

"La corrida de toros" televisada al Mundo — escribe Carlos de Rojas en "Informaciones" —, la tan anunciada fiesta de los toros de cara a los países hispanoamericanos, fiasco y remedo de charlotada, ha traído las consecuencias que eran de esperar. Si bien ya hubo entre los profesionales del toro, quienes protestaron sobre tamaña pantomina, que se adelantaron antes de que llegara la hora de los lamentos, éstos son ahora incontables. Y la mayoría de las reacciones son tajantes.

Comentando las citadas palabras de Gregorio Sánchez, Rojas señala que al menos uno de los implicados es sincero y es de esperar que sus compañeros, incluido el propio presidente del Grupo, juez y parte en este desaguisado — Paco Camino — adopte igual decisión. Al menos se salvaría parte de la dignidad en algo que no la tuvo desde sus comienzos.

**SE NECESITAN  
OFICIALES  
FONTANERIA  
INTERESADOS  
TEL.FNO.: 20 32 94  
(R.O.C. 11.739)**



## NUEVO DECANO DE LA FACULTAD DE CIENCIAS DE LA INFORMACION

El Sr. Iglesias sustituye en el cargo al profesor Beneyto

Madrid (Logos). — Esta mañana, en el Salón de Juntas del Rectorado de la Universidad Complutense, de Madrid, ha tomado posesión de su cargo el nuevo decano de la Facultad de Ciencias de la Información, profesor D. Juan Iglesias, catedrático de Derecho Romano.

Presidieron el acto, el director general de Universidades, Sr. Lucena Conde, en nombre del ministro de Educación; el subsecretario de Información y Turismo, don Marcelino Oreja, y otras personalidades.

Tras la lectura del nuevo decano, tomó la palabra el decano saliente don Juan Beneyto para resumir la tarea realizada por el mismo. Dijo que en este año ha sido posible acomodar a 4.423 alumnos en los dos primeros cursos, habiendo dejado el proyecto de terminación del nuevo edificio en la mesa del director general de Universidades. Habló, después, de objetivos cumplidos durante su Decanato, como fueron, la ordenación de la enseñanza en la Facultad, la integración de profesores y alumnos en las escuelas y una mayor presencia profesional de los profesionales del Periodismo. El Sr. Beneyto terminó con unas palabras de gratitud para con los alumnos y dijo que la actitud de estos había sido siempre correcta.

A continuación, pronunció unas palabras el profesor Iglesias, en las que dijo que «hay que cuidar esta Facultad de donde salen los profesionales que pueden levantar o deshacer un país» y manifestó que quiere para ella un alma y un estilo universitario.

Cerró el acto el señor Lucena Conde, director general de Universidades, con unas palabras en las que puso de relieve la personalidad del señor Beneyto.

Por su parte un grupo de alumnos de la Facultad celebraron una asamblea en la que manifestaron su discon-

formidad con el nombramiento; pues, según ellos, en este nombramiento no se ha aplicado lo que dispone el decreto de 13-8-71 (por el que se creó la Facultad), en el sentido de que decano, comisario, vicedecano y secretario general, han de ser nombrados «entre el profesorado» de la propia Facultad.

Tras la asamblea, algunos alumnos se concentraron en el Rectorado, sin que se registraran incidentes.

## Moreira Baptista doctor en Derecho por la Complutense

Madrid (Cifra). — El ex ministro portugués del Interior, Adriano José Alver Moreira Baptista, ha conseguido el doctorado en Derecho por la Universidad Complutense de Madrid, con la calificación de sobresaliente «cum laude» por su tesis «La Europa en formación», editada en la Facultad de Derecho de la Universidad madrileña.

El tribunal calificador estuvo presidido por el decano de la Facultad, profesor Luis Legaz Lacambra, y compuesto por José María Castiella —director de la tesis— y los profesores Manuel Díez de Velasco, José Luis de Azcárraga Bustamante y Luis Sánchez Agesta.

## EL SUCESO DEL DIA

### Continúa con gran secreto la investigación acerca del asesinato del marqués de Valencina

Es posible que haya sido víctima de un chantaje

Madrid. (De nuestra Redacción). — La Policía de Sevilla y la Guardia Civil de Lebrija y Trebujena continúan con gran despliegue la investigación acerca de la muerte de don Rafael Solís Atienza, marqués de Valencina hallado muerto en un estercolero de Lebrija y medio carbonizado. Pero la investigación no trasciende en absoluto pues el mayor secreto rodea a la misma, como es natural. Sin embargo, corren muchos rumores por la ciudad sevillana, rumores para todos los gustos. Y ello es natural dada la personalidad del marqués de Valencina, quien, como decíamos en anterior crónica, no sólo era un importante hombre de negocios, sino también una persona afable, simpática y amistosa, que contaba con amigos en todas las clases sociales sin excepción de la capital andaluza.

La autopsia ha sido ya efectuada, con mucha dificultad al parecer, a causa del estado en que se hallaban los restos encontrados. En efecto, el cadáver estaba en avanzado estado de carbonización, lo que ha dificultado la labor de los forenses. Los resultados de esta autopsia no son conocidos más que por los doctores y los investigadores, así que de momento no se sabe con certeza qué clase de muerte dieron los asesinos al infortunado Rafael Solís. Pero el rumor señala con insistencia que le apuñalaron y al mismo tiempo le asfixiaron o ahogaron. Lo que la Policía ha comprobado ha sido también la morbosidad con que se ha llevado a cabo el crimen: muerte en lugar apartado, posibles puñaladas y asfixia, traslado y lanzamiento a un estercolero y luego, carbonización del cadáver. La Policía parece haber hallado también varios botones embebidos de grasa de automóvil que pueden formar parte de algunos otros que se dispusieron sobre el cuerpo para acelerar la combustión. Esta, parece ser que fue vista por gente que por allí pasaba —no mucha porque es zona de poco tránsito el estercolero de Lebrija— pero siempre hay fuego allí, quemando basuras y residuos industriales, así que ello no llamó en absoluto la atención de nadie. El cadáver fue también medio enterrado entre basura y cascote, lo que parece indicar que alguien esperó a que la combustión hiciera su efecto para luego tapanlo y marcharse de allí a toda velocidad.

Por el contrario, no parece tener nada que ver en el asunto un automóvil que fue visto por la región. Un coche de color verde fue señalado a la Guardia Civil, pero la investigación parece señalar que se trataba de una persona que en dicho coche fue a hacer una gestión a un taller mecánico relativamente cercano del estercolero y que lo dejó allí porque le facilitaba la salida para regresar al centro de Sevilla.

Donde los rumores marchan a buen tren es sobre los móviles. Un rumor insistente que indicaba que Rafael Solís podía haber sido asesinado por cuestiones sociales, ya que era consejero de dos importantes fábricas —la "Isa" y la "Cirse-Renault"— carecen ya de entidad. Ni estaba relacionado con los problemas laborales, ni había intervenido jamás en ninguna cuestión controvertida de este género. Además, caso de atentar contra él, que se hubiese hecho de manera más —digamos— normal, y no con la morbosidad con que se ha desarrollado este lamentable crimen.

Los sevillanos, en sus conversaciones, se muestran en su mayoría de acuerdo en señalar que Rafael Solís fue víctima de un chantaje. Elementos desaprensivos pretendieron sacarle el dinero y al negarse, lo mataron. Así de sencillo. Pero tampoco esto se tiene muy de pie, ya que no es nada fácil chantajear a la gente. La Policía ha investigado a numerosas amistades de las muchas que tenía y ninguna ofrece la menor duda en este aspecto. También se afirma que es posible que se hayan querido vengar de su familia, en la persona de Rafael Solís. Pero esta familia es intachable, la clásica familia sin enemigos, que vive y deja vivir a los demás. Y varios miembros de ella son conocidos por sus muchas caridades y donativos a centros de caridad.

De todos modos, la Policía parece que se inclina por la tesis del chantaje basándose en un solo hecho:

La fortuna de la familia o si se quiere del propio Rafael Solís. Era un hombre rico, con muchos bienes, y todo el mundo lo sabía. Aún pareciendo difícil, esta teoría puede ser buena.

Don Rafael Solís Atienza había nacido en la ciudad navarra de Estella, según nos dicen en 1932, pero desde niño vivía en Sevilla, siendo un sevillano más. Muchos de sus ascendientes lo eran. En Navarra, la familia poseía fincas o bienes y la madre de la víctima visita con frecuencia esta provincia norteña. El miércoles tendrán lugar los funerales y es probable que para la hora de la ceremonia la Policía tenga ya elementos en sus manos suficientes para dar fuerte impulso a la investigación.

En mi información de ayer indicaba que el señor Solís Atienza pertenecía al Consejo de Administración de Fasa-Renault y no es así, ya que hemos podido comprobar que era consejero de Cirsa-Renault, empresa sevillana.

RAMON ARRIETA

## CRONICA DE BRUSELAS

### Compromiso sobre el conflicto azucarero entre los nueve del Mercado Común

Bruselas. — El Consejo de ministros de Agricultura ha necesitado dos días para llegar a un compromiso sobre el conflicto azucarero, último de la lista de problemas que han sacudido la «Europa verde» y creado tensiones entre los «nueve».

El año próximo, la CEE espera un déficit de casi un millón de toneladas de azúcar. Los países partidarios de comprar ese azúcar fuera de la CEE se han enfrentado a los países remolcheros de la Comunidad —Francia y Bélgica, principalmente— que aspiran a ser autorizados a abastecer totalmente a la CEE. Comprar en el mercado mundial, alegan estos últimos, supone pagar el azúcar tres veces más caro que el producido en la Comunidad.

Hoy el Consejo ha aprobado un plan de dos puntos que asegura importaciones baratas para cubrir los déficits de Italia e Inglaterra al tiempo que fija contingentes de producción más altos para 1975. Con esto, el Gobierno inglés renuncia al acuerdo bilateral previsto con Australia. Como primer paso, el Consejo se ha comprometido a comprar 200.000 toneladas de azúcar en el mercado internacional para ventas subvencionadas en Inglaterra e Italia. El costo de estas subvenciones será cargado al presupuesto del fondo agrícola comunitario.

### PENURIA DE CEREALES

Aparte el azúcar, el comisario agrí-

cola de la CEE, Pierre Lardinois, ha expuesto a los ministros las dificultades de la CEE en materia de cereales. El balance de los «nueve» arroja un déficit de 25 millones de toneladas de cereales por año, sobre un consumo total de 120 millones.

Para hacer frente a la posible escasez, la Comisión propone limitar al máximo las exportaciones cerealeras con controles y tasas prohibitivas.

El comisario europeo ha ido más lejos: ha propuesto limitar la ayuda alimenticia de la Comunidad en vía de desarrollo a una operación comercial de un millón de toneladas de trigo para la India y 300.000 toneladas para África.

Italia ha informado que abroga a partir de mañana mismo, el sistema de depósito obligatorio, aplicado desde Mayo a sus importaciones agrícolas como medida paliativa de su déficit comercial. Sólo el café, ciertos alcoholes y el té siguen sometidos al depósito del 50 por ciento de su precio antes de poder ser vendidos a Italia. Como se recordará, España, al igual que otros países, protestó ante Roma por esta traba al comercio.

Por otra parte, el Consejo de ministros ha aceptado la demanda italiana de devaluar la «libra verde» en un 4 por ciento. Anteriormente, habían sido devaluadas la «libra verde» inglesa e irlandesa.

Andrés GARRIGO

## CINE CONDAL

— HOY —  
OTRO PROGRAMA SIN PRECEDENTES  
José Luis López-Vázquez, Conchita Velasco, Javier Escrivá y hasta un total de 15 primeros actores, en  
**EL VIKINGO**

Una sátira, sin contemplaciones sobre la vida de hoy.

## DE REPENTE LA OSCURIDAD

Intriga, ansiedad, suspense, ante el crimen de una bella muchacha. ¿Quién ha sido el asesino?...

Con Pamela Franklin  
Ambas en  
**TECNICOLOR**  
Continua de 4 a 12  
(Mayores 18 años)

## Sala de Fiestas

(DANDY'S CLUB)  
HOY, MIERCOLES  
De 7 a 10,30

## GRAN BAILE DIA DE MODA

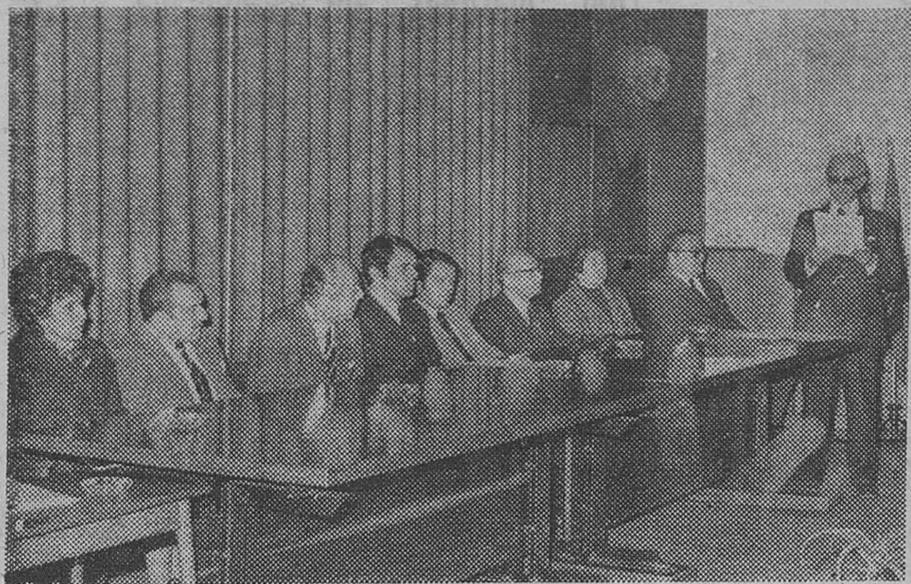
Y sorteo especial de valiosos regalos.

## ORQUESTA DANDY'S CLUB

**Mesón de los Infantes**  
TODOS LOS DIAS:  
COCIDO MADRILEÑO  
PAELLA DE MARISCOS  
Bajo Arco Santa María — Tl. 205982

# INAUGURACION DE CURSO EN EL COLEGIO MENOR DE LA JUVENTUD "GENERALISIMO FRANCO"

Presidieron las primeras autoridades



A las siete de la tarde de ayer, en el salón de actos del Colegio Menor de la Juventud «Generalísimo Franco», se procedió a la inauguración del curso académico del citado centro, en ceremonia que comenzó presidiendo el alcalde de la ciudad, don José Muñoz Avila y vicepresidente de la Diputación, don Joaquín Ocío Cristóbal, junto al delegado de la Juventud, don José Luis García Díez; delegado de Educación y Ciencia, don José Luis Rivas; de la Sección Femenina, señorita Vicenta López; director del Instituto masculino, don Leandro Ruiz y G. de Linares; directora de la Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B., señorita Matilde García; director, don Julio Román, así como el presidente de la Asociación de Padres de Alumnos del Colegio, mandos de la Delegación de la Juventud y otras personalidades. Posteriormente y llegado de un viaje a Madrid, ocuparía la presidencia el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz.

El solemne acto comenzó con la fórmula de inauguración pronunciada por el delegado de la Juventud, concediendo la palabra al jefe de estudios del Colegio, don Pedro Silleras, quien leyó la memoria del curso anterior, en la que se detalla pormenorizadamente la amplia labor realizada, tanto en el plano académico como en el de formación.

Luego, tras escuchar el señor Silleras una cerrada ovación por su intervención, pronunció la primera lección del curso el catedrático

siendo muy aplaudido al finalizar y tras haber sido seguida su intervención con notable interés.

Finalmente, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento pronunció unas palabras en las que comenzó disculpándose por su llegada retrasada y debida, como ya se ha dicho, a un viaje oficial a la capital de España. Glosó la significación de todo principio de curso y la importancia de la vida colegial en estas instituciones del Movimiento y, concretamente, de la Delegación de la Juventud. Luego se refería a la labor del director del Centro, don Julio Román Villacampa, a quien dedicó palabras de elogio, para analizar a continuación la necesidad de Espa-

ña de hombres formados en el orden académico y humano. Tuvo frases para el ministro de Educación y Ciencia, quien, consciente de la labor de los Colegios menores, inauguró simbólicamente y hace poco tiempo todos ellos, en acto desarrollado en Teruel. Tras cantar a las Organizaciones juveniles del Movimiento en las que él se había formado, felicitó al conferenciante, señor Guillén, así como a los colegiales y terminó glosando las recientes palabras del Príncipe de España, dirigidas a nuestras juventudes.

Fue muy aplaudido el señor Gay Ruidíaz, tras de cuyas palabras terminó el acto.

(Fotos FEDE)

## Gran animación para la fiesta de UNICEF

En la cena serán subastados diversos objetos donados por artistas burgaleses y nacionales

Bajo los mejores auspicios se presentan los brillantes actos que han de celebrarse el sábado en nuestra ciudad, con motivo de la constitución oficial de la Delegación provincial de UNICEF.

A la presencia de la Infanta Margarita y de los miembros de la Junta rectora de la Organización nacional se unirá el generoso espíritu de todos los burgaleses, a fin de conseguir que el programa confeccionado para dicha conmemoración alcance el éxito más señalado.

Por hoy podemos anticipar que tanto en el acto que pudiéramos llamar académico, de constitución oficial como en la cena que después se celebrará en el Landa Palace actuará la «Tuna» de la Escuela de Arquitectos Técnicos de Burgos, interviniendo,

además, según está anunciado el eminente concertista D. Antonio Baciero.

Ya han comenzado a retirarse en el Landa Palace las invitaciones para la cena, cuyos comensales han de ser por razones de espacio, forzadamente limitados. Y por ello nos ruega la Comisión organizadora que advirtamos a cuantos deseen asistir a dicho acto, que procedan a la más rápida recogida de las correspondientes tarjetas, para tomar parte en el delicado colofón de los actos organizados por la Delegación provincial de UNICEF.

Estamos seguros de que, dada la benemérita finalidad de los actos organizados, todos ellos estarán rodeados de la máxima simpatía y concurrencia. Porque la obra, en verdad, bien lo merece.

## CENTRAL LECHERA DE BURGOS, S. A.

NECESITA

## CONDUCTORES AUTOVENTAS

Interesados, presentarse en horas de oficina.  
CARRETERA DE LOGROÑO, S/N.  
(R. O. C. 11.424)

## Próxima inauguración del ambulatorio de la Seguridad Social en Gamonal

Según nuestras noticias el próximo día primero de Noviembre se inaugurará oficialmente el ambulatorio que la Seguridad Social ha construido en el barrio de Gamonal. Para facilitar la asistencia médica a los asegurados y familiares de la zona.

## Don José María Codón, miembro de la Junta Gestora nacional de la Confederación de Hermandades de Excombatientes

Tras la aprobación de la idea por el Consejo nacional en su sesión plenaria del pasado día 22 de Julio se ha constituido en Madrid una Junta gestora de la Confederación nacional de Hermandades de Ex-combatientes.

Bajo la presidencia del teniente general García Rebull formará parte de ella en primer lugar los presidentes nacionales de las Hermandades siguientes:

Don Carlos Pinilla Turriño, de la División Azul; don José María Codón Fernández presidente de la Hermandad nacional de antiguos combatientes de requetés; de Alfereces provisionales, don Luis Benítez de Lugo; de sargentos provisionales, don Bernardo Escobio Samalea; de Ex-combatientes, don Tomás García Rebull; de Marineros Voluntarios, don Pastor Nieto García; de Banderas de Falange, don Cándido Sáiz de las Heras y de Ex-cautivos, don Antonio Gullón Wulker, designándose secretario a don Luis Balero Bermejo.

Los días 10 y 16 de Noviembre se celebrarán sendas reuniones organizativas. Integran también la Junta, además de los presidentes, dos vocales por cada Hermandad.

## AYUNTAMIENTO DE BURGOS

El próximo día 25 de Octubre del año en curso, a las diez de la mañana, se celebrará en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, la subasta de los puestos en la vía pública destinados a la venta de castañas durante la actual temporada.

Los tipos de licitación oscilan entre 2.500 y 3.500 pesetas.

En el Negociado de Contratación de la Secretaría General del Excmo. Ayuntamiento podrá examinarse el pliego de condiciones y solicitarse toda clase de información.

Burgos, 22 de Octubre de 1974. — El Alcalde, P. D.: El Teniente de Alcalde, R. Cardona.

## CONSTRUCTORES

Bovedillas, tejas, ladrillos Suministros al día  
Llamar teléfono 20 42 19 de 9 a 11 BURGOS.

# La BOLSA

## CONTINUA LA REPOSICION DE ELECTRICAS

Madrid (De nuestra Redacción). — Otra vez son las eléctricas y la Telefónica las que consiguen que mejore el índice general 0,67 puntos, en una sesión escasa de órdenes y poco activa para tratarse de un martes. Porque ante numerosísima concurrencia —eso sí— ha continuado la demanda de acciones eléctricas que, además de seguir elevando suavemente las cotizaciones, han dado las únicas notas animadas de la jornada en la primera mitad y las acciones Telefónica en el corro final. Si bien unas y otras no consiguieron consolidar el empuje inicial, todavía consiguen repeticiones interesantes. Es de destacar la corriente de selectividad en los reajustes de las últimas sesiones, junto a la oferta clara y abundante en acciones bancarias que, sin embargo, en muchos casos siguen repitiendo las cotizaciones precedentes quedando nuevamente ofrecidas, tanto las que suben como las que se decidieron a bajar.

Como resumen estadístico para la superficie está la llegada de Iberduero hasta 270 cerrando a 266, todavía más 6,5, Hidrola 4, Sevillana y Feesa 4,5 Olarra y Tabacalera 10,5 Urbis y Telefónica 9. Como ven hay una diferencia efectiva de 44 duros comprando cupones de esta última Compañía a 132 pesetas. (Resultan acciones a 232 por ciento) frente a 273 cotizadas las acciones viejas, aún después de considerar la diferencia por dividendos.

Las bajas corren a cargo de varios Bancos industriales (—10), Portland Valderrivas —15, Banco Popular y Exterior —10, Inmobiliaria Zababuru —7, y las posiciones papel sin cotizar en Finanzauto (a 680) y Servicios (a 630). Tenía que comenzar la contratación de derechos del Banco Atlántico con un precio teórico de 324 pesetas. No pudo operar, con oferta a 750 y las acciones también se ofrecían a 675 en las mismas condiciones. Es apuntar ya una pérdida de veinte enteros. Ha sido suspendida la contratación de las acciones de Cafeterías Morrison.

Cierre sin variación. Pesadez y desigual. Índice 92,60 Española de Inversiones ampliará una por tres a la par, del 10 de Noviembre al 10 de Diciembre.

JUSTO IRIONDO MENDIETA

## MADRID

### COTIZACIONES

BANCOS. — Santander, 943; Exterior de España, 430; Central, 920; Hispano Americano, 672; Ibérico, 860; Popular, 800; Fomento, 720; Bilbao, 995; Vizcaya, 828; Mercantil, 1.600; Bankinter, 587.

ELECTRICAS. — Electrica de Viesgo, 165; Electricas Reunidas de Zaragoza, 116; Feesa, 1.000, 161,5; Fenosa, 131; Hidroeléctrica Cantábrica, 164; H.<sup>a</sup> Española, 183; Iberduero, ordinarias, 266; Sevillana de Electricidad, 168; Unión Eléctrica Madrileña, 165; H.<sup>a</sup> Cataluña, 142.

VARIAS. — El Aguila, 201; Azucarera Española, 149; Ebro, 726; Dragados y Construcciones, 915 Oelva, 146; Urbis, 215; Urbanizadora Metro, 780; General de Inversiones, 492; Fibansa, 780; Duro Felguera, 120; Campsa, 221;

Tabacalera, 400; Transmediterránea, 133; Cros, 171; Energía e Industrias Aragonesas, 165; Explosivos, 298; Hidro Nitro, 233; Española de Petróleos, 375; Fenix, 595; Hornos de Vizcaya, 198; Seat, 170; Citroen Hispania, 115; Metalúrgico Santa Ana, 101; Material y Construcciones, 113; Española de Zinc, 255; Feesa, 225; Telefónica, 273; Sniace, 149; Metro Madrid, 172; Ceivasa, 680; Bansaerford, 101,35; Ransaliber, 185.

CUPONES. — Telefónica, 132; Exterior, 127; Papelesas Reunidas, 400; Banco Noroeste, 410.

## BILBAO

Vizcaya, 835; Bilbao, 1.000.

## Banco de Santander

BOLSA. BANCA CAMBIO Español, 12

## Lea Vd. siempre Diario de Burgos



EL SEÑOR

## D. SILVANO CASTRO CASTRO

Falleció en el día de ayer, a los 93 años de edad, habiendo recibido los S. S. y la Bendición de S. S.

Q. E. P. D.

Sus apenados: hijos, doña Faustina, don Luciano, doña Clotilde, don Ruperto, don Domingo, doña Milagros, Sor Piedad y Sor Lourdes (religiosas); hijos políticos, doña Rosario Bresco, don Timoteo Pérez Hierro (jefe de la Policía Municipal), doña Josefina Francés, doña Eusebia Garralón y don Bernardino Morales; nietos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, MIÉRCOLES, DÍA 23, en la parroquia de Nuestra Señora de la Antigua de Gamonal, a las CUATRO Y MEDIA, y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José. Actos de caridad por los que anticipan las gracias. Vivía: Barriada Inmaculada, C. 2, 4.º  
LA FAMILIA NO RECIBE

# LA VIDA BREVE DEL «DOCTOR ANGÉLICO»

- «Sol resplandeciente destinado a iluminar los siglos» frase de Dante, en la moneda conmemorativa
- «Index Thomisticus», trabajo moderno que confirma la actualidad de sus escritos, realizado por un computador
- Dos ciudades, Aquino y Roccasecca, se disputaron el honor de ser su cuna

■ ● ■ Por Francoise ANGLIBERT



Santo Tomás de Aquino, «Doctor Angélico». (Foto EFE-FIEL)

Durante largo tiempo, dos pequeñas ciudades del Lazio, Aquino (la antigua de los volscos) y Roccasecca, se disputaron el honor de ser la cuna de Santo Tomás, de quien Pablo VI y la Iglesia celebran el séptimo centenario y cuya monumental obra acaba de transcribirse en computador electrónico. Aquino ha triunfado, ya que el «Doctor Angélico» se llamó Tomás de Aquino y que la pequeña ciudad está aún dominada por la masa impresionante de dos torres redondas, restos del antiguo castillo de los condes de Aquino.

Sin embargo, Roccasecca posee un castillo, orgulosamente erigido en una colina, del que los vecinos de la ciudad afirman que es el lugar de nacimiento de Santo Tomás, hijo de Landolfo. Puede suponerse que Roccasecca formaba parte de las tierras de los señores de Aquino, padres de Tomás, y que en el momento del nacimiento de éste (Mayo de 1225), sus progenitores habitaban el castillo.

El conde Landolfo tuvo que pensar en establecer a sus numerosos herederos muy pronto, según la costumbre de la época: matrimonios, convento, carrera militar, todo lo decidirían los padres en la infancia de los hijos. A Tomás le destinó a la vida religiosa (decisión que muchos juzgan como una inspiración divina) y le confió, cuando tenía cinco años de edad, a los monjes de Montecassino, convirtiéndose en uno de los oblatos a quienes los benedictinos admitían en sus conventos y a quienes enseñaban los primeros rudimentos religiosos y literarios. Llegados a la adolescencia, los oblatos tenían libertad para elegir la vida religiosa o laica.

#### NIÑO PRECOZ

Tomás fue un niño precoz y estudioso. Le gustaba asistir a los oficios de los monjes y a la reunión cotidiana del cabildo.

En 1244, su padre le envió a Nápoles, con los dominicos, que perfeccionaron sus conocimientos gramaticales y de ciencias físicas y naturales. Allí tomó el hábito. Al año siguiente, Juan el Teutónico, general de la Orden de los Dominicos, le envió a París para que siguiese los cursos de Alberto el Grande, que inauguraba una verdadera revolución en la vida cultural de la Iglesia, por sus comentarios de la obra de Aristóteles.

En 124, Alberto el Grande fue designado para presidir el nuevo Estudio General de Colonia, y Tomás de Aquino siguió al maestro, volviendo a París en 1252, como Bachiller Bíblico del convento de Saint Jacques. En 1254, era ya Bachiller sentenciario y en 1256, maestro de Teología.

Tenía treinta y cuatro años cuando volvió a Italia durante las vacaciones de verano. De 1259 a 1261 enseñó en la curia pontifical de Alejandro IV, en Agnani. El sucesor del citado Papa, habiendo instalado su residencia en Orvieto, llamó al santo de Aquino a su lado, y éste se convirtió en lector de la curia. En esta misma época y a petición del Papa se reveló como poeta y músico de la Eucaristía: para el primer Corpus Christi (fiesta instituida entonces) compuso los grandes himnos, que desde aquella época, se entonan bajo las bóvedas de las grandes catedrales y en las más humildes iglesias el día del Corpus.

Habiendo vuelto a Roma en 1263, para enseñar en el convento de Santa Sabina, empezó a escribir la «Summa Teológica».

En 1267, Clemente IV le llamó a Viterbo, en donde se hallaba la Corte papal. Se encontraba en la misma Guillermo de Moerbeke, futuro arzobispo de Corinto, que revisó para Santo Tomás la traducción de las primeras obras de Aristóteles y que le procuró igualmente la de diversos escritos griegos.

En 1269, el santo volvió a París y durante tres años estuvo íntimamente mezclado a las luchas del clero secular contra las órdenes monásticas y al combate contra las doctrinas de Averroes, filósofo árabe comentarista de Aristóteles, cuyas teorías orientales hacia el materialismo y el panteísmo eran rechazadas por la Universidad de París.

En Pascua de 1272, Tomás volvió a Nápoles y de allí partió en Marzo de 1274 para asistir al II Concilio de Lyon, convocado por Gregorio X, que deseaba la unión con los ortodoxos griegos. Entre los quinientos participantes del Concilio, Santo Tomás debía encontrar a sus amigos Alberto el Grande, el franciscano Bonaventura y Pedro de Tarantese.

#### FIN Y PRINCIPIO DEL CAMINO

Pero su salud preocupaba seriamente a quienes le rodeaban: desde hacía meses sufría de inapetencia y de vómitos frecuentes. A pesar de las deplorables condiciones físicas, emprendió el viaje a Lyon, a lomos de una mula y acompañado por su discípulo Reginaldo di Piperno. Encontrándose mal, decidió buscar alojamiento en la abadía cisterciense de Fossanova, a unos cincuenta kilómetros de Roma. El abad, padre Teobaldo, le recibió e instaló en su propia celda. Tomás había llegado al fin de su camino: tras una agonía breve y serena, murió en Fossanova el 7 de Marzo, a la edad de cuarenta y nueve años. Cuando el abad le administró el viático, Santo Tomás, lo recibió en el suelo, acostado en un lecho de cenizas. El cuerpo del santo fue enterrado cerca del altar mayor de la abadía.

Noventa y cinco años más tarde, en 1369, la ciudad de

Tolosa, rogó al Papa Urbano IV, que le diese las reliquias, en nombre de la veneración de su obispo, Foulques, a Santo Domingo, a quien había conocido ya viejo y que le había elegido como compañero de viaje para ir a Roma en 1215, para participar en el Concilio VI de Letrán. El Pontífice accedió a la petición y envió algunos huesos de Santo Tomás (canonizado en 1323 por Juan XXII, segundo de los siete papas de Aviñón a la catedral de San Sernín, en un cofre sellado por su propia mano).

En 1963, el entonces arzobispo de Tolosa, monseñor Gabriel María Garrone (hoy Cardenal de Garrone y prefecto de la congregación para la Educación Católica), dio una de las reliquias a la nueva catedral de Aquino: hermandad espiritual entre dos diócesis antiguas, la de Tolosa, del siglo III, y la de Aquino, del siglo V...

San Pío V, que era dominicano, proclamó por Bula de 1567 a Santo Tomás «Doctor Angélico» y León XIII, en 1880, le hizo patrono de las escuelas católicas por la «Bula Aeterni Patris», considerando que el santo había reunido en sí el brillo de las virtudes, la excelencia de la doctrina, la alianza perfecta entre la fe y la razón».

#### OBRA FILOSOFICA, POETICA Y DOCTRINAL

En menos de veinte años de actividad efectiva, Santo Tomás consiguió escribir una obra filosófica, poética y doctrinal inmensa: de las dos «Summas» (la Summa Teológica y la Summa contra los gentiles) hasta las «Cuestiones», Comentarios sobre Aristóteles y otras obras que sólo pueden calificarse de secundarias por comparación con las primeras.

La biblioteca del Museo del Vaticano conserva un autógrafo de Santo Tomás. Por otra parte, este año, el público puede contemplar una exposición de sus manuscritos en la biblioteca vaticana.

Roma y Nápoles, que acaban de conmemorar solemnemente el séptimo centenario de la muerte del santo, celebrando congresos internacionales (Paulo VI ha participado en uno de ellos en la Universidad romana), conservan recuerdos particulares: por ejemplo, en Nápoles, puede verse la celda en la que habitó, la Bula de Pío V proclamándole «Doctor Angélico» y el Cristo que habló a Santo Tomás, que se venera en la iglesia de Santo Domingo y es una pintura en madera del siglo XIII, que representa una crucifixión.

En Roma, en la Iglesia dominicana de Santa María de Minerva (la única de estilo gótico de la Ciudad Eterna), una capilla consagrada a Santo Tomás, está ornada por frescos de Filippo Lippi. El cuadro del altar mayor, obra maestra del artista, «El triunfo de Santo Tomás de Aquino», representa el más noble rostro que conocemos del santo doctor.

Una medalla ha sido recientemente grabada en Italia en su honor. En oro, plata o bronce, le representa con un libro abierto en la mano y con una inscripción que es una frase de Dante: «Yo Tomás de Aquino...» y, en la otra cara continúa «Sol resplandeciente destinado a iluminar los siglos»...

El año pasado, un computador electrónico IBM permitió establecer un análisis completo y un inventario lingüístico de la obra de Santo Tomás. Este Index Thomisticus, trabajo moderno enorme, confirma la actualidad del Doctor Angélico.

(FIEL SERVICIOS ESPECIALES DE EFE-AFP)

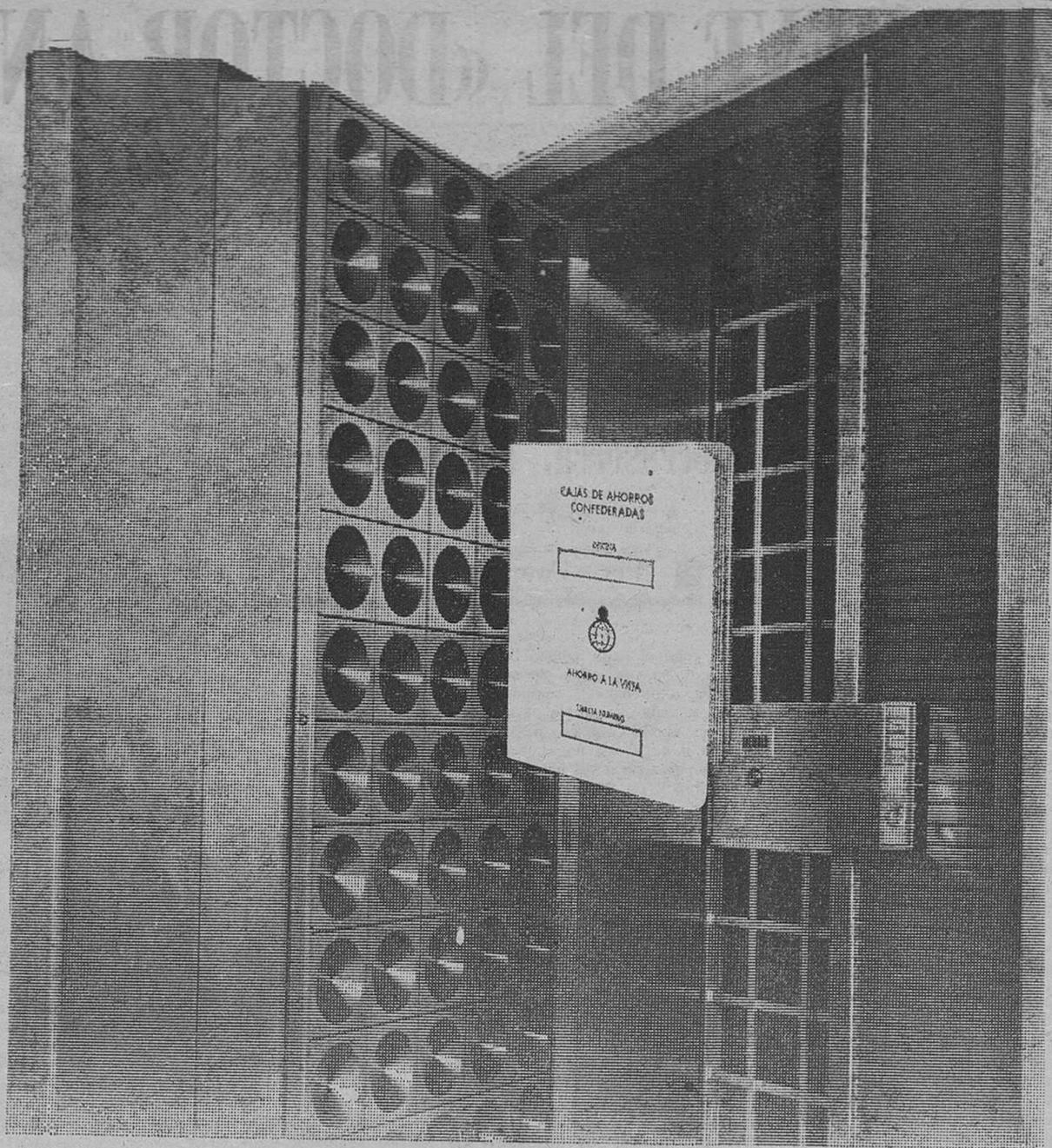
LEA VD. SIEMPRE  
  
**Diario de Burgos**

## UNA NO ES DE VERDAD



Una nueva «colega» se ha unido a las mujeres de la limpieza de la galería de arte Württembergischen Kunstverein de Stuttgart (Alemania). Pero, por lo que se deduce de la fotografía, la nueva no está dispuesta a trabajar demasiado, y prefiere permanecer sentada en el suelo. La explicación a tan curiosa escena es que la mujer no es «de verdad». Se trata de una escultura del artista norteamericano Duane Hanson, que expone actualmente sus figuras humanas en la citada galería. el realismo logrado es, ciertamente, extraordinario.

(Foto FIEL)



Autorizado por el Banco de España el 10-4-74

## ¿Es corriente... que 24 millones de españoles acuerden por escrito depositar sus ahorros en su Caja Confederada ?

Es lo más corriente del mundo para los 24 millones de españoles que, en este momento, tienen sus ahorros en una libreta o cuenta de las Cajas de Ahorros Confederadas.

Los 272 años de experiencia de las Cajas, justifican esa unánime confianza que no puede ganarse en dos días.

Por eso, cuando un español piensa en ahorrar, acude a su Caja, que le ofrece garantía y la máxima rentabilidad permitida por la ley.

Por algo, y desde siempre, se llama de AHORROS.

Pero además de disfrutar de todos los modernos servicios financieros, puede hacerlo con mayor comodidad aún si tiene en su Caja una CUENTA CORRIENTE. En ella su dinero está seguro y con absoluta liquidez. En el mismo momento en que precise cualquier cantidad, la tendrá en la mano, con sólo firmar un cheque de su talonario.

Cuando quiera dinamismo y eficacia, acuda a su Caja. Está coordinada con otras 6.000 Oficinas de toda España.

Por algo, no lo olvide, se llaman CONFEDERADAS.

Ahorro - Cuenta Corriente  
**Téngalo en Cuenta**  
en una Cuenta Corriente de las...

**Cajas de Ahorros Confederadas** 

La Organización Financiera en la que más personas confían. 24 millones de españoles se han puesto de acuerdo para depositar en ellas sus ahorros.

Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros de Burgos • Caja de Ahorros Municipal de Burgos

## ◆ Reaparece Ramón Bonifaz en «Nuevo Diario»

## ◆ Prensa del Movimiento paga con normalidad los atrasos del mes pasado

Madrid (De nuestra Redacción). — El otoño lluvioso y de nieves que ha empezado a cubrir las principales regiones españolas, también ha llegado a Madrid donde han bajado los termómetros y se han desempolvado las gabardinas. Y con el frío y la lluvia también han llegado los temores. Los temores a que se enfríe la apertura y se imponga un tímido frenazo. El secuestro del semanario «El indiscreto semanal», el posible procesamiento del director de «Cambio 16» por el artículo dedicado a la huelga de los presos políticos en varias cárceles españolas los reajustes que la propia revista «Triunfo» ha introducido hoy en su información sobre el congreso del P.S.O.E. (Partido Socialista Obrero Español) celebrado en Surenne para evitar un posible secuestro, son sólo síntomas de una coyuntura que muchos anuncian a partir de pronto, menos fluida. Desde diversos sectores (y las páginas de algunos periódicos son significativas) se quiere frenar la marcha aunque por ahora el comportamiento en algunos Ministerios continúa siendo coherente.

Mientras como ajeno a las presiones, el ministro de Información y Turismo Pío Cabanillas, continúa su periplo por Oriente Medio aunque desde determinados órganos informativos se insinúa que la gira está siendo va demasiado larga.

### LA LIBERTAD, SEGUN RAMON BONIFAZ

Al margen de los rumores, la mayoría de ellos interesados en producir un efecto «boomerang», para forzar la actual situación, las páginas de los periódicos son el mejor reflejo de lo que ocurre.

Está mañana por segunda vez en los últimos días reaparece en el «Nuevo Diario» ya tradicionalista Ramón Bonifaz, grupo ideológico que parece encabezar el ex-ministro de Obras Públicas Gonzalo Fernández de la Mora. Con los mismos argumentos que Diego Ramírez (el pseudónimo que hizo célebre al ex-ministro en tiempos del almirante Carrero) Ramón Bonifaz sostiene hoy en «Nuevo Diario» que la verdadera libertad en España se dio «en Covadonga y Clavito, en la lucha contra el infiel en Lepanto en la conquista y civilización de América en la expulsión del invasor francés y también en las Partidas de Alfonso X el Sabio y en las treinta y dos Universidades que había en España a comienzos del siglo XVII».

Utilizando la frase preferida de Gonzalo Fernández de la Mora («A la miseria social y económica de los años demoliberales, respondió el nuevo Estado con un desarrollo jamás conocido») el articulista de «ND» arremete contra «los que quieren importar libertades ajenas que están demostrando su ineficacia y decadencia en sus lugares de orígenes y que para

nuestra desgracia ya la ensayamos, repetidamente, con resultados trágicos».

### «ARRIBA» Y UTRERA

Mientras tanto «Arriba», órgano del Movimiento, hace un balance del viaje político del ministro Utrera Molina por las Islas Canarias y escribe que las palabras del secretario general «cuando algunas voces pretenden enturbiar los hechos y las ideas para ejercer de pescadores en las aguas que desean revueltas de nuestro río político» «han venido a esclarecer de una vez por todas la significación y el cometido que al Movimiento le incumbe hoy».

El periódico del Movimiento editorializa esencialmente sobre las tesis del señor Utrera en lo que se refiere a la transformación de los Consejos del Movimiento en órganos de información de la vida política y en las asociaciones del Movimiento en sus vertientes profesional, familiar, juvenil.

### PRENSA DEL MOVIMIENTO

Hoy las redacciones de «Marca», «Arriba» y agencia Pyresa han cobrado con normalidad la parte del sueldo que no se había hecho efectiva el mes pasado por supuestas dificultades económicas de Prensa del Movimiento.

Igualmente la administración ha dado cuenta de que la empresa piensa pagar próximamente la paga extraordinaria correspondiente a la subida del precio de los periódicos y que en principio se anunció que por dificultades de tesorería no se podría hacer efectiva.

## ¿EL DINERO?

A ciertas avanzadas edades y hartos de luchar en la vida del trabajo de los negocios, de la industria y de las responsabilidades de todo orden ¿Para que debe servir el dinero ahorrado con tantísimos esfuerzos? Pensamos que debe servir para permitirse va una total desocupación personal y disfrutar una perfecta tranquilidad. Pues bien: todo esto pueden lograrlo ustedes colocando sus capitales en garantizadas hipotecas inmobiliarias en Madrid sin la menor molestia ¡¡Compréntenlo!! También ponemos a su entera disposición nuestra especializada organización profesional inmobiliaria de compra de fincas y negocios comerciales e industriales de todas clases.

EXCLUSIVAS RAMIRO  
GOYA, NUMERO 58, 1.º  
Teléfono 225 44 20 (centralita con cinco líneas)  
MADRID-1

# COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

### DESDE HOY, SE LIQUIDA EN TRES DIAS, LA ULTIMA «NOVELA»

El espacio «Novela», es uno de los programas de TVE que innegablemente ha tenido sus adictos. Pero al que en términos generales le ha faltado dignidad. En una visión de conjunto, se le puede acusar de haber sido un espacio «barato», hecho sin las menores aspiraciones artísticas, con unos guiones ínfimos, unas adaptaciones con frecuencia deplorables y una huída bastante generalizada del Mundo de hoy, para refugiarse en el siglo diecinueve o en todo caso a comienzos del actual. Naturalmente ha habido dignas excepciones. Pero el nivel de conjunto ha sido bastante penoso.

Es más creemos que es un espacio que tenía en un principio grandes posibilidades si es que se le trataba con cariño y cuidado, en vez de fabricarlo como relleno inevitable. Desgraciadamente se ha seguido este último camino. Pero con todos sus errores y alguna que otra virtud esporádica ahora le ha tocado su fin. Para ello se ha escogido una obra famosa, lo cual no significa que sea una obra literalmente estimable. Nos referimos a «Cumbres borrascosas», de Emily Bronte, que ya ha contado con varias versiones cinematográficas. Para dirigirlo se ha seleccionado a un hombre que en diversas ocasiones ha destacado en sus trabajos para TVE. Se trata de Juan Guerrero Zamora. En cuanto a los intérpretes, figuran en el reparto, Lola Herrera, Julio Núñez, Ricardo Tundidor y Tota Alba.

De todas formas el final es de auténtica liquidación en cuanto a la forma de emitirse. Los cinco capítulos se dan en tres días.

Ayer hubo fútbol y se suprimió ese espacio (al menos así estaba previsto antes de escribir estas líneas). En resumen, salvo nuevo cambio, hoy a partir de las ocho y cuarto llegarán los capítulos primero y segundo, mañana jueves el tercero y el viernes el cuarto y quinto. Así, por la vía rápida, concluye por ahora un espacio que ha durado muchos años.

### ¿TENIA RAZON DE SER «NOVELA» EN SU ACTUAL EMPLAZAMIENTO?

Es ésta una pregunta, que hace tiempo se habrá planteado un buen sector del público. Si nos atenemos a la vieja concepción de que la gente más adicta a los seriales de semejante índole, hay que buscarla entre el público femenino que desarrolla labores de hogar, innegablemente, la respuesta es negativa. Dado por supuesto que a ese mismo público le gustase «Novela», tal y como ha estado concebida, lo que en bastantes casos sería mucho suponer, la hora no podía ser más desafortunada. Eran los momentos anteriores a la cena, con todos sus preparativos sin olvidarse que de haber en la casa niños es el momento en que éstos ya están en sus hogares después de la jornada del colegio y dan bastante trabajo. En este sentido la sobremesa era el único emplazamiento ideal para «Novela». Desterrado de ella hace mucho tiempo, su público obligatoriamente habrá variado, porque sus primitivos destinatarios, no podían permitirse el verlo en la mayoría de los casos.

De ahí que «Novela» tenía dos fallos de base: mal emplazamiento y poca calidad. Vistas así las cosas sus desaparición es lógica. Aunque siempre puede hacerse la pregunta: ¿Acaso no había posible remedio para ambos defectos? Desde tal punto de vista no puede negarse que hubiera sido una excelente solución. Porque si un espacio como «Novela», que lógicamente tiene sus adictos ha sido alejado de ellos, y si puede cuidarse, pero no se ha hecho, la culpa de su no aceptación, no hay que buscarla en los telespectadores sino en quienes no han sabido dar al espacio el lugar y el contenido preciso.

De esta forma «Novela», deja de existir, después de que no se ha puesto el empeño suficiente en que sea tal y como debió ser.

### LOS ESPACIOS QUE SE EMITIRAN A LA HORA DE «NOVELA»

Una vez suprimido «Novela», la pregunta que se hará el telespectador, es cuáles serán los espacios que le sustituyan a partir de la próxima semana en cada uno de sus actuales días de emisión.

Bien es sabido que los lunes había dejado de ofrecerse «Novela», pasando los dos primeros capítulos al martes. De ahí que el lunes quede como la actual semana.

El martes aparece a las ocho y cuarto «Raíces», que hasta ahora surgía en la segunda cadena, adelantándose luego «Los reporteros», a las nueve menos cuarto.

El miércoles, nace un nuevo espacio, «Los sillones de la Academia», dedicado a los hombres que los ocupan. Para comenzar se ha escogido la figura de José María Pemán.

El jueves, resurge «Cara al país» en el primer canal, después de refugiarse durante una de sus emisiones en el UHF, por no considerarse que el tema entonces tratado, el del aborto, debía llegar al gran público.

Finalmente el viernes regresa a esa hora «Beat club», que durante unas cuantas semanas había permanecido ausente.

Como podrán observar, se trata de una serie de espacios que en el futuro pueden ser sustituidos por cualquier otro, según se vaya considerando o no oportuno su emisión.

### EN LOS PROGRAMAS DE HOY

Vuelve a estar previsto para las nueve menos cuarto de la noche de hoy, el hace siete días misteriosamente desaparecido «Treinta y tres millones de consumidores» ¿Surgirá o no a partir de hoy? ¿Su enfoque será el mismo del primitivamente previsto?

Dentro de la hora de Julie Andrews, el cantante invitado es Robert Gulet, con el que la actriz actuó durante 831 representaciones teatrales de «Camelot».

Lea Vd. siempre  
**Diario de Burgos**

## NUEVO SAVA J-4 DE PEGASO



### UN FURGON DE REPARTO

COMODO. Suspensión suave, motor silencioso interior de lujo.

DE FACIL MANEJO. Mínimo radio de giro dirección extra-suave, cuatro velocidades sincronizadas. El único que aparca como un turismo

◆ ROBUSTO. Con la misma robustez que ha hecho famoso en el Mundo entero a su hermano mayor ¡el legendario Pegaso!!

◆ RENTABLE. Compruebe su mínimo costo de entretenimiento

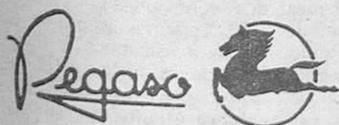
UN TURISMO PARA SUS RATOS DE OCIO. CON SU FAMILIA

# AUTOMOBILA S.A.

CARRETERA MADRID, 10  
SERVICIO OFICIAL:

TELEFONO 20 08 43

BURGOS



SAVA



SEAT



# EL MINISTRO DEL AIRE IMPONE A DON FERNANDO DANCAUSA LA GRAN CRUZ DEL MERITO AERONAUTICO

## Ochocientos millones de pesetas invertirá en la Costa del Sol la mayor empresa constructora de Holanda

### Inauguración del Congreso Nacional de Seguridad en el Trabajo

Madrid (Cifra).— El ministro del Aire, acompañado de sus colegas de Gobierno, los ministros del Ejército y de la Vivienda, así como altos mandos de su Departamento y de las primeras autoridades de la Región Aérea, ha impuesto las condecoraciones del Mérito Aeronáutico a diversas personalidades civiles y militares.

El acto se celebró en el salón de honor del Ministerio del Aire y el señor Cuadra Medina pronunció unas palabras en las que manifestó, entre otras cosas: «Estos actos de imposición de condecoraciones ponen siempre de manifiesto la hermandad y la unidad de las Fuerzas Armadas de la Nación. Hoy —agregó— la acción guerrera exige un grado sumo de conjunción y esfuerzos entre los Ejércitos y gran espíritu de superación, así como mutua comprensión a sus oficiales, que es lo que han demostrado a lo largo de su carrera militar los compañeros que hoy me honro en condecorar».

A continuación el ministro impuso las insignias de la Gran Cruz del Mérito Aeronáutico a Fernando Dancausa de Miguel, subsecretario del Ministerio de la Vivienda y de la Cruz del Mérito Aeronáutico, de primera clase a Juan Pedro Núñez Nevado, inspector general del Ministerio de la Vivienda; a Carlos Fauna Martín, jefe de la sección de publicaciones de la Presidencia del Gobierno; a Tomás Pallas Sierra, coronel de Infantería; Juan Blasco Quintana, alcalde de La Línea de la Concepción; Arturo Sanz Millán, alcalde del Ayuntamiento de Majadahonda; Fernando Rodríguez Ventosa, teniente coronel de Artillería y Eutimio Fernández García, teniente coronel de Aviación.

Por último, el señor Dancausa, en nombre propio y de sus compañeros condecorados, agradeció la distinción que el Jefe del Estado, a propuesta del Ministerio del Aire, les había concedido, y terminó proclamando su lealtad y adhesión inquebrantable al Generalísimo Franco y al Príncipe de España.

#### INVERSIONES EN LA COSTA DEL SOL

Málaga (Cifra).— Unos ochocientos millones de pesetas invertirá en la Costa del Sol la firma holandesa «Hollandsche Beton Groep N. V.», que es la mayor empresa constructora de Holanda y la tercera de Europa.

Las inversiones ya se vienen haciendo a través de una sociedad española que construye un pueblo mejicano en Sabinilla, en el término de Manilva y que va a tener un complemento en una urbanización que llevará por nombre «Hacienda Guadalupe».

En una entrevista que con los rectores de la firma holandesa publica hoy el diario «Sur», éstos dicen que el hecho de elegir la Costa responde a que todo lo que con ella se relaciona es siempre vendible y, además, «nos hemos dado cuenta —dicen— que en España es donde menos está afectando la crisis mundial».

Y añaden:

«Además, el pueblo español nos ha dado al Mundo entero una gran lección de madurez política. Creo que la serie de acontecimientos políticos ocurridos en este último año han venido a demostrar que en España no se quiere otra cosa que la prosperidad del país, por encima de las ideas e influencias doctrinales».

También dicen que cuando la situación económica mundial se estabilice, España va a realizar una línea de desarrollo en vertical ascendente mucho mayor que la conseguida hasta ahora.

#### CONGRESO NACIONAL DE HIGIENE Y SEGURIDAD EN EL TRABAJO

Sevilla (Cifra).— «La seguridad, deber del hombre para el hombre, es también un deber para la organización de los hombres en comunidad, para hacer así que la técnica no sea algo frío y al trabajo se le rodee de las máximas atenciones humanas», dijo hoy el subsecretario de Trabajo, don Vicente Toro Ortí, al presidir el acto inaugural del Séptimo Congreso Nacional de Medicina, Higiene y Seguridad en el Trabajo, organizado por el Plan nacional de Higiene y Seguridad en el Trabajo.

Alrededor de 1.400 congresistas de toda España participarán en las tareas de este Congreso, en el que estudiarán los más importantes problemas planteados actualmente en relación con los accidentes laborales y la higiene y medicina en el trabajo.

#### EL MINISTRO ARGELINO DE PLANIFICACION, CON SANTOS BLANCO

Madrid (Cifra).— El ministro de Industria, Alfredo Santos Blanco, ha recibido a las cinco de esta tarde, en su despacho oficial, a su colega argelino de Planificación, Kamal Abdallah Khodja, que preside la Delegación de su país actualmente en España.

Ambos ministros, acompañados por alto personal de sus respectivos Departamentos, y por el embajador de Argelia en Madrid, Mohamed Khaled Khelladi celebraron una reunión de trabajo.

En el curso de la misma se analizaron las posibilidades de participación de los distintos sectores económicos españoles en el Plan cuatrienal de Desarrollo argelino, que tiene programadas inversiones del orden de los 24.000 millones de dólares (1,3 billones de pesetas), entre 1974 y 1977.

España, dada su capacidad y competitividad industrial, podría absorber un alto porcentaje de estas inversiones mediante suministro a Argelia de bienes de equipo, tecnología y construcción de plantas de producción.

El señor Santos Blanco se interesó vivamente por los detalles del Plan de Desarrollo argelino que le fueron expuestos por su colega, y manifestó que España estará siempre dispuesta a estrechar las

relaciones de cooperación económica e industrial con un país de tanto porvenir como es Argelia.

#### EL MINISTRO DE AGRICULTURA EN HUELVA

Huelva (Cifra).— Ciento noventa y dos fincas de la provincia sevillana han sido incluidas en los planes de mejora obligatoria del Ministerio de Agricultura por un decreto firmado y que ha dado a la publicidad el propio ministro durante la visita que realiza hoy a Huelva.

Las citadas fincas tienen a partir de ahora, tres meses para presentar sus proyectos de mejora, pasados los cuales podrán ser expropiadas para tomar la iniciativa el propio Ministerio.

El señor Allende y García Baxter, que llegó anoche a esta ciudad acompañado de altos cargos de su Departamento, visitó a primera hora de la mañana, la Delegación provincial de su Ministerio y el Gobierno Civil, donde mantuvo una reunión con los jefes provinciales de los distintos servicios agrícolas y ganaderos. A continuación acompañado de las autoridades provinciales, emprendió viaje a la comarca del Andevalo donde ha visitado la finca «Alamillares», dedicada a ganado vacuno de carne, y «La Golaza», donde existe una gran plantación de almendros.

Después, en el Ayuntamiento de la ciudad, ha mantenido una reunión con los representantes de los medios informativos en la que puso de relieve su esperanza en las posibilidades de la zona visitada, para la que ha llegado lo que él mismo llamó la «reforma agraria en marcha».

Terminó diciendo que «las perspectivas agrícolas de la provincia onubense son grandes, puesto que hay aquí mucha superficie a la que poder sacar gran rentabilidad».

A continuación, el ministro se reunió con las autoridades provinciales en un almuerzo, finalizado el cual por la tarde, continuó su serie de visitas.

#### TERUEL PROVINCIA PILOTO DEL «IRYDA»

Teruel (Cifra).— El presidente del «IRYDA», Alberto Billarín Marcial, en reunión sostenida con la Comisión Coordinadora Agraria de Teruel, anunció que su Departamento declara a Teruel provincia piloto, con el fin de que por la Delegación provincial pueda concertarse la ejecución de las obras del «IRYDA» con empresas privadas.

#### BREVE ESTANCIA EN MADRID DEL MINISTRO LIBANES DEL EXTERIOR

Madrid (Cifra).— Esta madrugada ha llegado a Barajas, procedente de París, una delegación libanesa, presidida por su ministro de Asuntos Exteriores, Gouad Naffah, de la que formaban parte otras trece personas.

La delegación libanesa, que asistirá a la conferencia «Cumbre» de Rabat, reemprendió su viaje a las nueve y media de la mañana con destino a Casablanca.

El señor Affah fue despedido por el embajador del Líbano y personal de esta representación diplomática.

#### DECLARACIONES OPTIMISTAS

Huelva (Cifra).— «La reforma agraria está en marcha para España», ha recalcado el ministro de Agricultura, Tomás Allende y García Baxter, al referirse al plan de mejora obligatoria firmado para la zona Norte de la provincia de Sevilla y que afectará a 192 fincas.

El señor Allende abordó también, en una reunión mantenida esta tarde con representantes de los medios agrícolas y ganaderos de toda la provincia onubense, una serie de importantes temas que previamente le fueron planteados.

«No dudo —aseguró el ministro— de que en poco tiempo todos los que estamos aquí nos alegraremos de no haber cambiado la agricultura por otro sector de la economía; y que la ganadería volverá a tener el lugar importante del que nunca debió salir».

#### XIX FERIA DE MUESTRAS IBEROAMERICANA

Sevilla (Cifra).— En el salón de sesiones de la Cámara oficial de Comercio, Industria y Navegación, se ha celebrado el acto de inauguración oficial de la «XIX Feria de Muestras Iberoamericana de Sevilla».

Presidió el acto inaugural el subsecretario de Comercio, acompañado por el Cardenal arzobispo y demás primeras autoridades.

Terminado el acto de inauguración oficial, el subsecretario de Comercio y demás autoridades asistentes se trasladaron al recinto de la Feria de Muestras, en los jardines de San Telmo, y visitaron las instalaciones y dependencias del certamen.

# Ha comenzado en Rabat la conferencia de ministros del Exterior de los países árabes

## Es previa a una próxima cumbre

### Descubierta una conjura palestina

Rabat (Efe).— Se ha iniciado esta tarde, a las 18,15, hora española, la reunión de ministros de Asuntos Exteriores de la Liga Árabe que debe preparar la octava «cumbre» árabe del 26 de Octubre.

La conferencia se celebra en el hotel «Hilton», de Rabat.

El ministro de Asuntos Exteriores marroquí, doctor Ahmed Laraki, declaró abierta la conferencia, en presencia de los delegados de los veinte países de la Liga Árabe y de la Organización de Liberación de Palestina.

A continuación habló Mahmoud Riad, secretario general, quien anunció a los delegados que se había aprobado, por unanimidad, que Laraki presidiese las sesiones de trabajo que se celebrarán durante tres días.

#### CONJURA DESCUBIERTA

Rabat (Efe-Reuter).— Las

autoridades marroquíes han descubierto una conjura palestina para sabotear la conferencia de Rabat y posiblemente para asesinar al Rey Hussein de Jordania, han dicho hoy fuentes de la conferencia.

Un cierto número de conjurados fueron detenidos al penetrar en Marruecos, añaden las referidas fuentes.

Se ha dicho que los guerrilleros detenidos pertenecen al Frente Popular para la Liberación de Palestina (F.P.L.P.), organización guerrillera que rechaza la negociación de un acuerdo en la crisis de Oriente Medio.

Otros palestinos sospechosos se encuentran arrestados en sus domicilios, o han tenido que salir de Rabat por el tiempo que dure la conferencia.

Las fuerzas armadas marroquíes se hallan en estado de alerta.

### El juicio del «Caso Reace»

# En las sesiones de ayer comparecieron los testigos del Ministerio Fiscal

Pontevedra (Logos).— En sesiones de mañana y tarde, con una duración aproximada de cinco horas y media, ha continuado viéndose en la Audiencia provincial con la sala abarrotada completamente de público, la vista de la causa seguida en el Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 2 de Vigo, con motivo de la desaparición de 4.036.052 kilos de aceite de oliva tasados en 167.615.172 pesetas que la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

tenía almacenados en los depósitos de la Refinería de Aceites y Grasas (Reace) de Guixar, Vigo. Le contestó el presidente del Tribunal indicando que el señor Vázquez Rodríguez había enviado certificado médico, acompañándose electroencefalograma en el que se hacía constar la imposibilidad que tenía de abandonar la cama. Insistió de nuevo el señor Gil Robles en la importancia de su declaración y solicitando se enviaran dos médicos forenses para que fuese reconocido, petición que el Tribunal desestimó. Finalmente declaró el administrador judicial de «Reace», don Ceferino Molina Vázquez, quien a las preguntas que se le hicieron respondió acerca de la situación financiera en el momento de producirse el embargo, señalando que al consultar los libros que el señor Romero Andrés guardaba, arrojaban un déficit de tesorería de unos 17 millones de pesetas, si bien las existencias de aceite en aquellos momentos sumaban un beneficio de unos 91 millones. Al llegar a este punto el abogado señor Stampa Braun interesó la suspensión de la vista con la anulación de todo lo actuado hasta entonces con objeto de realizar una información suplementaria por cuanto dichos libros que no fueron aportados al sumario, a no ser examinados por las partes y por el Tribunal podría suponer una indefensión para los procesados.

A su petición se sumaron los abogados señores Muñoz Lorenzo, Gil Robles y Rodríguez Mourullo, oponiéndose el fiscal y el abogado del Estado, al estimar que la existencia de dichos libros era conocida por los abogados defensores.

El Tribunal aceptó la tesis de las acusaciones y rechazó la petición de los defensores. Mañana, a las 10,30, se celebrará la quinta sesión con la declaración de los 27 testigos propuestos por las defensas.

La propaganda es el todo.

## Diario de Burgos



garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.

# COMIENZA EN LEON LA SEMANA SOCIAL DE ESPAÑA

## El Nuncio asistió al acto inaugural en el que fue leído un mensaje del Cardenal Villot

León (Cifra). — Hoy ha comenzado en esta ciudad la XXIX Semana Social de España con asistencia de 350 especialistas y siete obispos, así como buen número de estudiosos del tema social en el ámbito de la Iglesia.

Después de una misa oficiada por el obispo de la diócesis ha tenido lugar la sesión de apertura en el colegio menor «Jesús Divino Obrero», en cuyo acto el Nuncio de S.S. en España monseñor Dadaglio ha leído una misiva del Papa Pablo VI en la que el Santo Padre, a través de su secretario de Estado Cardenal Villot, estimula a los asambleístas a que traten en profundidad los temas que les ocupan.

«El mundo actual se halla sometido a cambios rápidos y profundos de los que el hombre debe tomar constancia para dominarlos y no verse sumergido por ellos», dice el Cardenal Villot, secretario de Estado de Su Santidad, en una carta a monseñor Antonio Montero, consejero de las Semanas Sociales de España, con motivo de abrirse hoy en León la XXIX semana, dedicada en esta ocasión al estudio del tema «La sociedad española en transformación».

Monseñor Villot señala en primer término cómo el programa de la Semana Social de León centra su estudio «sobre tres sectores básicos en los que repercute con mayor fuerza la constante evolución del momento actual: la familia, el mundo laboral y el sistema educativo».

### COMISIONES PONTIFICIAS PARA EL ISLAN Y EL HEBREISMO

Madrid (Cifra). — El secretario episcopal de Medios de comunicación social, ha facilitado hoy a los medios informativos, dos notas ilustrativas acerca de dos comisiones nuevas que se han creado en el Vaticano:

la comisión para el Islán y la comisión para el hebreísmo.

Respecto a las relaciones con los musulmanes, se recuerda que las relaciones de los cristianos con ellos, han tomado una dirección unitaria y amistosa después de la declaración «Nostra aetate», emanada del Concilio Vaticano II en 1965, reconociendo en ellos la misma fé en el Dios de Abraham, la veneración a Jesús y a su Madre la Virgen María, así como la gran estima por la vida moral, la oración, la limosna y la esperanza de la vida futura, el Vaticano II ha exhortado a los cristianos a una mayor comprensión hacia los musulmanes, colaborando con ellos en la promoción de la jus-

ticia social, de los valores morales, de la paz y de la libertad en las respectivas naciones y en el Mundo.

En cuanto a las relaciones de la Iglesia Católica con los hebreos, a raíz del Vaticano II, en el plano de la Iglesia universal, además de una toma de conciencia más viva acerca de la existencia del hebraísmo en el Mundo y de sus afinidades y diferencias con el cristianismo en el ámbito de una íntima coexistencia, hay que poner de relieve que, como consecuencia de diversos contactos, se ha llevado a cabo en Roma, una reunión oficial, en el curso de la cual se ha decidido constituir un comité internacional de enlace entre la Iglesia Católica y el hebraísmo.

# Continúa el paro de los M. I. R. en los hospitales de diversas ciudades

## Se establece ya el diálogo con el INP

### La situación laboral en diversas empresas

Madrid. — Un paro de 48 horas salvando guardias y servicios de urgencia ha sido acordado por los M.I.R. del Hospital clínico de San Carlos para hoy y mañana. El paro, según parece, se realizará en apoyo de las reivindicaciones repetidamente expuestas por los M.I.R. de éste y otros hospitales. En votación realizada ayer se llegó al acuerdo de realizar el paro y tratar de dar solución a los problemas pendientes a través de una comisión negociadora nacional formada por M.I.R. elegidos en los hospitales.

### DIALOGO ENTRE LOS M.I.R. Y EL I.N.P.

Madrid. — Un represen-

tante de la Comisión nacional de médicos internos y residentes ha facilitado una nota sobre la reunión celebrada hoy por dicha Comisión en la sede del Consejo general de Colegios Médicos. Según la misma, en el curso de la reunión se entabló un diálogo con el I.N.P., en el que participaron, además de la comisión de M.I.R., representantes del Consejo general y del I.N.P. Se leyeron las conclusiones de las asambleas de los M.I.R. y quedó pendiente de una nueva reunión, a celebrar mañana, en la que el I.N.P. dará respuesta a las reivindicaciones planteadas.

### SIGUE EL PARO EN EL HOSPITAL GENERAL DE GALICIA

Santiago de Compostela (Cifra). — Los médicos internos y residentes del Hospital General de Galicia continúan en espera de la decisión del Instituto Nacional de Previsión. Para entablar negociaciones sobre las reivindicaciones que han presentado. Hoy han continuado en paro.

Por otra parte, los estudiantes de Medicina que ayer abandonaron las clases en solidaridad con los «MIR» se han reintegrado hoy a las mismas.

### «SENTADA» DE LOS «MIR» EN SEVILLA

Sevilla (Cifra). — Una nueva «sentada» en la que participaron miembros de la plantilla de la ciudad sanitaria «Virgen del Rocío» ha tenido lugar en la puerta de acceso al edificio «García Morato», de dicho complejo sanitario, como muestra de solidaridad con los médicos internos residentes desvinculados del mismo. Según parece, el número de «MIR» a los que va a afectar esta medida asciende a unos doscientos.

### PARO LABORAL EN IRUN

Irún (Logos). — Cuatrocientos

trabajadores de una plantilla de 580 han parado hoy en la empresa nacional de porcelanas de esta localidad, más conocida por «Porcelanas del Bidasoa».

Parece que el paro tiene como base la solidaridad con cuatro trabajadoras despedidas y que posteriormente fueron readmitidas por la empresa, sin que hasta el momento se les haya comunicado la fecha de volver a sus puestos.

### LA SITUACION EN LA PROVINCIA DE BARCELONA

Barcelona (Cifra). — Continúa la situación de bajo rendimiento en «Hispano Olivetti», de Barcelona. Afecta a 1.200 trabajadores y se viene arrastrando desde la semana pasada. El bajo rendimiento es, en su mayor parte, de carácter tecnológico. Un portavoz de la empresa ha hecho constar a «Cifra» que el bajo rendimiento obedece a una protesta de los trabajadores por las sanciones de suspensión de empleo y sueldo por un mes impuesta a cuatro de ellos que, días atrás, realizaron una asamblea no autorizada. Ha precisado también que en la empresa no se había producido ningún despido.

Continúa estacionaria la situación, igualmente, en «Pirelli-Moltext», de Cornellá. Hasta el momento, son 319 los trabajadores que han recibido cartas de despido. Aunque los parados ascendían a 475, en la empresa no trabaja ningún obrero del personal de producción. Las negociaciones entre la dirección y el jurado de empresa prosiguen.

Ayer se reunieron por última vez, en la Delegación comarcal de Sindicatos de Hospitales, representantes de la dirección de la empresa «Benavent» y el jurado de empresa, para negociar la situación laboral en esta firma que se mantiene estacionaria. De un total de obreros de 194, 118 han recibido ya la carta de despido. Otros 35 están en espera de recibirla, ya que se encuentran en baja por enfermedad. En la empresa sólo trabaja el personal técnico y administrativo.

Por otra parte, prosigue el paro en «Estructuras Ranuras Metálicas», de Cornellá, que afecta a la mayor parte de los 150 obreros de la plantilla y que se inició hace cinco días.

Por último, esta mañana se han registrado paros en ocho empresas del ramo del metal, de Manresa, que han afectado a un total de 1.100 obreros, aproximadamente.

### LA SITUACION LABORAL EN VIZCAYA

Bilbao (Logos). — Hoy se ha vuelto a registrar alguna anomalía laboral en la empresa «Babcock Wilcox», de Galindo, donde el lunes entraron a trabajar tres mil quinientos productores, suspendidos con anterioridad, como consecuencia de otros paros. En la mañana de hoy mil ciento setenta y cinco trabajadores, disconformes con la oferta económica presentada por la empresa, han abandonado el trabajo, donde la dirección de «Babcock Wilcox» ha decretado su despido.

También ha habido anomalía en la factoría de Sestao de «Astilleros Españoles, S. A.», después de haber sido suspendidos de empleo y sueldo el lunes quinientos cincuenta productores, éstos se han presentado a primera hora de la mañana a la puerta de la factoría, abucheando al personal que penetraba en la misma con el propósito de trabajar.

## Méjico venderá a EE. UU. sus excedentes de petróleo pero a precios internacionales

### Ford ha prometido crear una comisión que estudie la situación de los «chicanos»

### Castro espera que el Gobierno de Washington cambie su actitud política hacia Cuba

Washington (Efe). — La Prensa norteamericana opina que el presidente de los Estados Unidos, Gerald Ford, ha sido mejor recibido

en Méjico que en cualquier otro Estado americano. Al informar de su primera visita al extranjero durante su reunión del lunes con el presidente Echeverría en la ciudad fronteriza de Magdalena, el «Washington Post» comentaba hoy que la acogida de los mejicanos fue «entusiástica».

Subraya el «Washington Post» que los dos presidentes no llegaron a ningún acuerdo en materia de emigración, aunque Ford prometió la creación de una comisión que estudie la situación de los mejicanos que se encuentran ilegalmente en Estados Unidos.

También señala que Méjico prometió vender sus excedentes de petróleo a los Estados Unidos, pero a los precios que estén en vigor en los mercados internacionales.

### FIDEL CASTRO, OPTIMISTA

Washington (Efe). — El primer ministro cubano, Fidel Castro, manifestó a la Televisión norteamericana que confía en que el presidente Ford cambie favorablemente la política estadounidense hacia Cuba.

En una entrevista que se difundirá hoy, martes por la C.B.S., Castro señaló que la única condición que impone para un acercamiento entre los dos países es que Estados Unidos levante el bloqueo económico de la isla.

Sin embargo, Castro criticó al presidente por sus veladas amenazas contra los países productores de petróleo y por su reconocimiento de que la CIA había apoyado a los periódicos chilenos opositores al Gobierno del presidente Allende.

Sobre la base de Guantánamo, dijo que es un problema a tratar en el futuro pero que Cuba no exigía la retirada inmediata de la base estadounidense como condición para negociar un

acercamiento mutuo. En este sentido, Castro reiteró como condición indispensable el fin del bloqueo económico.

Estados Unidos aún no ha manifestado su posición respecto a la reunión de la O.E.A., en Quito, para tratar el caso cubano. Aunque la Organización terminara con el bloqueo, el Congreso norteamericano tendría que abolir, por su parte, la legislación norteamericana en ese sentido.

## Intervención de Martínez Esteruelas en la UNESCO

### Tiene el propósito de intensificar las relaciones culturales con Francia

París (Efe). — «Lo que ahora se impone es que mostremos nuestra capacidad de innovación frente al futuro. Esta es la exigencia, el desafío que se nos plantea, y que tenemos que cumplir uniéndolo por ello tradición y progreso», dijo el ministro español de Educación y Ciencia, Cruz Martínez Esteruelas, en su discurso de esta mañana, en sesión plenaria de la Conferencia general de la «UNESCO».

Destacó Martínez Esteruelas tres de los puntos del programa examinado en la Conferencia que tienen interés prioritario para España: «En primer lugar, entiendo que hemos de esforzarnos en incorporar plenamente las aportaciones de nuestra área lingüística y cultural al acervo editorial de la «UNESCO». También quiero resaltar la particular atención que se presta al tema, de gran trascendencia social, de los emigrantes. En tercer lugar, somos particularmente sensibles a los esfuerzos que la organización despliega para perfeccionar elementos de base en la elaboración de la po-

lítica científica, campo en el que mi país va a proceder a la revisión de sus estructuras, dando en plazo breve pasos decisivos».

A esta reunión de la Conferencia general de la «UNESCO» asisten setenta y tantos ministros de Educación, al frente de sus delegaciones nacionales respectivas.

Hablando, pocas horas antes de su discurso, con los periodistas españoles en París, el ministro de Educación y Ciencia abordó el tema de las relaciones culturales y científicas hispanofrancesas y dijo que el Gobierno español piensa intensificarlas, procurando para ello que se perfeccione el actual convenio cultural que las rige.

Martínez Esteruelas se entrevistó con el ministro francés de Educación, René Haby, tratando de las relaciones culturales y científicas entre ambos países.

El ministro asistió esta noche a una recepción ofrecida en su honor por el embajador de España en la UNESCO.

## Solicitan el aumento del precio de la remolacha

### Se estima que es el camino para el autoabastecimiento de azúcar

Madrid (Cifra). — La Comisión permanente de la Unión de empresarios del Sindicato nacional del Azúcar, reunida en sesión plenaria, ha acordado hacer suya la petición formulada por el sector agrícola sobre elevación del precio en la tonelada de remolacha.

En este sentido, dentro del sector se tiene la creencia de que en breve plazo, se podrían adoptar, por parte de la Administración, las oportunas medidas para la fijación de unos precios a la producción que permitieran mayor rentabilidad en la misma, consiguiéndose el deseado autoabastecimiento de azúcar, con la consiguiente disminución de nuestras importaciones, fijadas en cerca de 350.000 toneladas para tener cubierta la demanda interior hasta el primer día de Julio próximo.

Durante la última campaña, las importaciones de azúcar alcanzaron las 500.000 toneladas, con un coste para el Estado del orden de 260 millones de dólares, en cuanto a la salida de divisas, 5.000 millones de pesetas en primas a la importación.

Por otra parte, la producción estimada para la actual campaña se cifra en 620.000 toneladas de azúcar de remolacha y 30.000 de azúcar de caña, frente a las 803.556 y 28.000 toneladas que, respectivamente se alcanzaron el pasado año.

La recesión experimentada en la producción remolachera, a partir del año 1972, es argumen-

tada por el sector productivo en base al encarecimiento de los propios costes de producción. Según cálculos del citado sector, la hectárea de remolacha produce al agricultor unos rendimientos del orden de las 90.000 pesetas, de las cuales 65.000 son destinadas a cubrir los gastos de cultivo, con lo que el posible valor teórico del beneficio se cifra en las 35.000 pesetas, cantidad que consideran poco rentable.

En cuanto al aumento solicitado en el precio de la remolacha, la referida Comisión permanente considera que si la Administración está decidida a encaminar su política hacia el autoabastecimiento nacional de azúcar, resulta imprescindible complementar el aumento del precio base de la remolacha con las siguientes medidas:

Una línea especial de financiamiento que permita a los cultivadores hacer frente a sus dificultades de tesorería; una prima de estímulo a la producción que pueda calificarse de sedentaria, o superior a la normal, y unas subvenciones tecnológicas, que con vistas al futuro, contribuyan a hacer más rentable el cultivo racionalizándolo adecuadamente y procurando reducir sus costos.

La Comisión permanente estimó, asimismo, que la elevación del precio de la raíz no ofrece garantía de una producción realmente satisfactoria.

# NUEVE MESES DESPUES

Por Carlos SENTIS

LA unidad europea recibió una andanada terrible con el brutal aumento del petróleo impuesto por los árabes. El "sálvese quien pueda" cundió como en los naufragios entre el desorden, la insolidaridad y el campar por los respectivos respetos. Se trataba de intentar un trato de favor cada uno por su lado.

Los resultados ya se vieron. La guillotina funciona siempre de uno en uno. Y así también, de uno en uno, fueron aportando sus cuellos bajo el alfanje petrolífero. No faltó del todo el petróleo. Se pensó que el propio precio, más allá del doble, supondría un racionamiento por sí solo. Algunos países que podían pagarlo suprimieron o limitaron el tránsito los fines de semana. De hecho esta restricción solamente jugó a fondo en Alemania. Por paradoja el único país europeo que podía pagar el imprevisto aumento de los brutos. Hoy, que han pasado ya nueve meses desde la aplicación de los domingos sin automóvil, se puede apreciar, al través de las clínicas de maternidad, el aumento de nacimientos en relación a los mismos días del año anterior.

Volviendo a otros aspectos menos poéticos del mismo tema y después de registrar ante el problema del petróleo, el fracaso de la unidad europea —tan estéril a pesar de los nueve meses transcurridos— observemos hoy cómo también los Estados europeos que creían que se las arreglarían mejor manejándose a su aire, están postrados, jadeantes y al borde de la bancarrota individual. Algunos de ellos ya estarían totalmente fuera de combate si los países productores de petróleo en su reunión de Viena no se hubieran visto presionados por el Rey Feysal —el más prudente— a fin de evitar el nuevo y loco aumento de tarifas que quería aplicar. Fue, en efecto, el Kissinger de Feysal, el Yamani quien se opuso a un aumento superior a las cifras limitadas con que, de todas maneras, se vio acrecentado. Les habló Yamani, a los productores del cuchillo al cuello, de que no era conveniente matar la gallina de los huevos de oro. Y un substantivo aumento más era la muerte para varios países de occidente. No convenía a los árabes —a nuestros actuales colonizadores— ni la muerte ni la desesperación europea que podría acompañar a la agonía. No hay que olvidar, además, de manera tan sistemática que todas las guerras mundiales —y otras muchas de menos alcance— se abrieron en torno a las disputas por las primeras materias. Las primeras materias le permitieron a Europa vivir mejor. Ahora que casi muere, Europa, por falta de ellas, no puede hacer más guerra —abusó ya de la "última ratio"— que la que se deriva de la venta del armamento que produce y que le sobra. Y lo vende, en gran parte, a aquellos que lo puedan comprar por el dinero obtenido a expensas de la propia Europa por las ventas miríficas del petróleo. Con el propio dinero europeo compran, los árabes, acciones de la industria europea de suerte que nos convertimos en feudatarios de ellos por el derecho y por el revés.

Estamos a punto de contemplar cómo los países productores de petróleo obtienen más rendimientos del que ganan los países consumidores e industriales con la exportación de su trabajosa manufactura. El año próximo este proceso diferenciador y de desventaja occidental será aún más escandaloso. Todo occidente estará sometido a un Medio Oriente petrolífero sumado al cual se apuntan Irán y nuestra "hermana" Venezuela. Sin tener estas dos últimas los argumentos anti-israelí o de "revancha" contra ex-colonizadores, se sientan en el tribunal todopoderoso de los productores y no sale, de ninguno de ellos, la voz de la prudencia que interpretó solamente el saudí Yamani. El Irán, amigo de occidente con su Rey educado en Suiza y comprador de las acciones de la Krupp alemana así como la rica Venezuela tan occidentalista como todos nosotros se suman a los verdugos y contribuyen a tenernos a todos los consumidores con la soga al cuello.

Ha sido precisamente Gerald Ford, el presidente de una nación prácticamente autosuficiente en lo tocante a la energía petrolífera, el que ha levantado la voz en la Conferencia Internacional de la Energía reunida en Detroit con la participación de casi todos los grandes países consumidores. Decir que Ford ha amenazado a los árabes sería decir poco. Invocó la fatalidad de las guerras que surgen cuando una situación se hace insostenible no ya por las vejaciones morales, sino por la miseria que entraña el no tener acceso a las materias primas hoy resumidas en ese petróleo sin el cual —por lo menos en el plazo de un lustro— no se puede desarrollar económicamente nada. Ciertamente es que después de haber nombrado la guerra con todas sus letras, Ford entró en argumentos de conciliación para evitar la entrada de la fuerza atómica que no dejaría de hacer acto de presencia en un conflicto armado para llegar a las fuentes del petróleo.

Con todo los precios no bajarán por más que se logre reducir más el consumo de Occidente. No habrá excedentes en el mercado que incidan en una cierta baja de los precios. Lo creían muchos expertos hasta hace poco. Después, sin embargo, se ha visto que Feysal, el más avisado de todos los árabes, decidió disminuir la producción en el mismo 10 por ciento con que se había reducido el consumo de Occidente. Así, pues, aunque se reduzca la cifra del consumo, cosa de por sí difícil, no habrá más oferta que demanda y los precios seguirán siendo arbitrarios, o, mejor dicho, políticos.

Los árabes ni siquiera se han preocupado, por lo menos hasta ahora, de diferenciar el trato a los distintos países occidentales para malograr una unidad de posiciones de réplica que no se han apuntado. A todos nos han metido en el mismo saco, prácticamente. De nada ha servido el querer madrugar y obtener favores particulares.

Obligada, tarde o temprano, Occidente a responder en piña y antes de que se generalice un "crack" monetario como ocurrió con el dolar del año 1929, se intentará alguna respuesta como la que ha recomendado el jefe de un sindicato obrero norteamericano —embargo de productos industriales destinados a los países árabes— que ha hablado como no suelen hacerlo los jefes de Estado sabedores de que los productores pueden arruinar cualquier país de Occidente, salvo los Estados Unidos, en pocos meses caso de proponérselo.

¿Qué ocurrirá cuando la situación se endurezca más? Uno quisiera que los que se llaman científicos de la Futurología adelantaran algo. Pero es inútil pedirles a los que tan alegremente nos dicen cómo será el año 2000, cualquier cosa que pueda ocurrir el año próximo. Ninguno de ellos anunció que los árabes un día aumentarían el petróleo de un 400 por ciento y pasarían, de la noche a la mañana, a ser nuestros colonizadores y a ponernos a todos de rodillas. Nadie lo previó entre tanto experto y gobernante de Occidente. Y, en Oriente, sospecho que sólo lo advinó el mismo que lo sugirió. Fue, Feysal, un adelantado más que un profeta pese a presentarse, el cuidador de la Meca y de Medina, como descendiente de Mahoma.

# EL "INTASAT", PRIMER SATELITE ESPAÑOL

- ☆ Va a ser lanzado el próximo martes, en un programa de la NASA, desde la base californiana de Vandenberg
- ☆ Ha costado cerca de 70 millones de pesetas y supuso 250.000 horas de trabajo
- ☆ Su objetivo: el estudio de ciertas características importantes de la ionosfera
- ☆ Con este proyecto España se convierte en la duodécima «potencia espacial» del Mundo

Por José Ramón del BOSQUE

El próximo día 29 un cohete "Delta" de la NASA se elevará desde la base californiana de Vandenberg con varios satélites en su interior. Uno de esos satélites será un ingenio de fabricación española. En forma de prisma de doce caras, con esta inscripción sobre la superficie "Intasat". Minutos después del lanzamiento, el satélite se desprenderá del cohete impulsor; si la operación se desarrolla según lo previsto, "Intasat" comenzará a girar en torno a la Tierra en una órbita circular de 1.650 kilómetros de altura. España se habrá convertido en la duodécima potencia espacial.

En la actualidad se lanzan al espacio cada mes unos seis satélites (de la gama científica, meteorológica o de comunicaciones). El "Intasat" supone una prueba de madurez para la cada vez más importante industria aeronáutica y electrónica española. El estudio inicial del proyecto "Intasat" se llevó a cabo en el último trimestre de 1968. Después, entre Octubre de 1969 y Julio de 1970, se realizó la definición de lo que debería ser el primer satélite científico español. En Agosto de 1971 el Consejo de ministros aprobó el proyecto y el 25 de Septiembre del mismo año el Boletín Oficial del Estado" hacía públicos los contratos del INTA (Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial) con las tres compañías que habrían de realizar las diversas partes del satélite: Construcciones Aeronáuticas, S.A. Standard Eléctrica, S.A. y Hawker Siddeley Dynamics.

El Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial asumió el proyecto por encargo de la CO-NIE (Comisión Nacional de Investigación del Espacio). Las responsabilidades de INTA incluyen:

—La dirección del proyecto en sus aspectos económico, programación y técnico.

—La coordinación con la NASA.

—La realización del "timer" fin de vida de la Unidad de Encendido de los mecanismos pirotécnicos.

—La realización del experimento científico en coordinación con diferentes centros extranjeros de investigación.

—El apoyo a las industrias participantes con los medios de simulación y ensayo, recepción de los equipos producidos, etc.

CASA construyó el diseño; fabricó y ensayó los subsistemas de control de asiento, potencia eléctrica, estructura y control térmico.

—La integración y ensayo de los satélites prototipo y de vuelo.

Standard Eléctrica diseñó, fabricó y ensayó los subsistemas de medida de asiento, manejo de datos y teledatotelemando. Y la NASA colaboró principalmente en el lanzamiento del satélite y su posterior seguimiento.

Hawker Siddeley Dynamics participa como entidad consultora.

## CARACTERISTICAS Y ESTRUCTURA

El cuerpo del satélite es un prisma dodecagonal de 457 m. de altura y 442 mm. entre caras.

El satélite va montado sobre el vehículo lanzador mediante un mecanismo eyector-adaptador, que lo fija sobre un soporte de cuatro patas dispuesto sobre el lanzador.

El satélite "Intasat" es de los llamados "piggy-back". Comprende los siguientes subsistemas: estructura, potencia, manejo de datos, telemidas, control de asiento y conmutación de pirotécnicos. Incorpora además un faro ionosférico, como experimento científico y un reloj (fin de vida) que desconectará la potencia a los dos años de operación en órbita. Su masa pesa 25 Kgs. Lleva cuatro antenas de teledatotelemedida de 490 mm. de longitud y dos antenas de faro, de 1.800 mm. de longitud. Se alimenta de energía con 1.320 células solares, montadas sobre paneles laterales del satélite.

Será lanzado en Vandenberg AFB (California) el 29 de este mes por un vehículo "Delta". Orbitará circularmente con una inclinación 102° a 1.650 Km. de altitud, cruzando sobre el ecuador a las 8h 30m ascendiendo de Sur a Norte. La vida del satélite será de 2 años.

## OBJETIVOS TECNICOS Y CIENTIFICOS

El satélite "Intasat" forma parte de un programa de desarrollo tecnológico y técnico, cuyo objetivo es obtener la capacidad de diseño y fabricación de equipos aeroespaciales modernos.

Entre los objetivos científicos hay que destacar el estudio de ciertas características importantes de la ionosfera Este estudio es particularmente interesante para conocer la distribución de la energía solar, la penetración de la radiación y el estado de agitación de la atmósfera, todo ello relacionado con el equilibrio energético terrestre.

Además del faro ionosférico, como experimento científico, el "Intasat" realizará un experimento tecnológico consistente en la confirmación práctica del sistema de control térmico utilizado.

El proyecto "Intasat" contribuirá notablemente al estímulo de la industria aeronáutica y electrónica en nuestro país.

Para cuando el "Intasat" esté en órbita, el total calculado de horas de trabajo dedicadas al proyecto se calcula en 250.000. El presupuesto original se aproximaba a los setenta millones de pesetas.

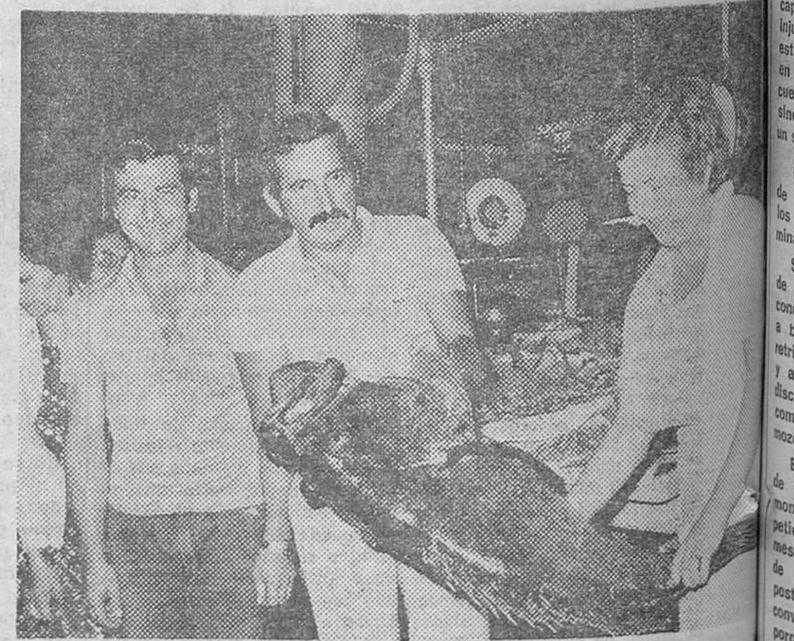
# Las mujeres comienzan un...

«Queremos a nuestros maridos en casa; que participen en la educación de los hijos; queremos un yugal humana;... Y para conseguir todo esto valernos por nosotras mismas».

He aquí la obligada integración de la mujer en el mundo laboral de su esposo, no impuesta por la autoridad de éste, sino por el convencimiento de una representación que de otro modo no existiría. Se trata de la mujer del marino.

Lo más normal en las familias del mar, es que sea la administradora general, la que corre con las educativas de los niños, la que mantiene el hogar en cualquier oficina pública...; pero no era así hasta hace unos años, que se erigió en el trabajador y no simplemente, del padre de familia.

# DE LA MAR, EL MERO



Posiblemente de los de mayor peso capturados en el litoral tarraconense este mero pescado por la barca de Vizcarro, del barrio mariner de Tarragona en cuestión pesó más de 20 kilos y su fin ha sido el de formar parte de un plato tarraconense "la peixetada". La descomunal pieza provocó la curiosidad entre las amas de casa que admiraron el mero en uno de los puestos de venta del mercado central de la ciudad. — (Foto FIEL)

- Se asiste a una resurrección de los regímenes vegetarianos y se brindan libros con decenas de platos hechos sólo a base de vegetales
- Los vegetarianos tienen sus razones, pero tampoco les faltan a los carnívoros, entre ellas la muy natural de que el hombre tiene dentadura de carnívoro y por algo será
- Al mismo tiempo, vuelve la costumbre de acudir a las hierbas medicinales, muy variadas, acaso como reacción contra el abuso de píldoras y pastillas a que habíamos llegado

Por Javier PORTOCARRERO

No porque la carne esté cara —que sí lo está— sino por pretendidas razones salutíferas, asistimos a una moda renacida del vegetarianismo. En cualquier librería bien dotada puede quien quiera, encontrar fórmulas de hacer los más sabrosos platos a base sólo de vegetales. Por supuesto, la variedad de la flora es mucho mayor que la variedad a nuestro alcance de carne comestible. Aún contando los animales no comestibles —la salada carne del perro, por ejemplo— la va-

riedad de las plantas en número de sus especies, todos hemos convenido en que es mucho mayor que las variedades de la fauna. Los vegetarianos no se fijan sólo en esa variedad, sino en que las plantas —dicen— son un producto primario, no intoxicados por los animales que se las comen. Los vegetales, en toda su infinita variedad, son más limpios, más sanos. De unos vegetales hasta ahora olvidados, salvo por algunos farmacéuticos y médicos las algas, las algas marrones concretamente, tan abundantes en nuestras costas cantábricas y gallegas, se dice que pueden obtenerse filetes «de carne» más sabrosos que el más succulento solomillo. Puede ser, pero donde esté una buena parrillada de cebón, tiernecito y churruscante, o ese cordero castellano...

el apetito, otra para quitarlo. Ese drogadismo facultativamente impuesto ha llevado a algunos a no poder vivir sin su pildorero en el bolsillo. Y lo toman tan en serio que una de las funciones de las secretarías de los ejecutivos es suministrarles, esté quien esté, la píldora de cada hora a su jefe. Pero no hay que exagerar las posibilidades curativas de lo que los antiguos médicos llamaban métodos simples. En realidad, los nuevos médicos niegan el poder curativo de ciertas plantas, pero prefieren la píldora, elaborada con esos productos naturales, pero en reducido tamaño y con dosis perfectamente controlables y precisas, si bien se venden a precios mucho más altos.

LOS REMEDIOS CLASICOS

Aparte de las conocidas tisanas de tilas, hay otros muchos elementos vegetales a los que se atribuyen propiedades curativas de la más diversa índole. He aquí algunos:  
El agua de la flor de aciano, se utilizaba antaño para hacer una infusión con 30 o 50 gramos de esta flor en un litro de agua, y servía para curar la conjuntivitis. Se sigue empleando esta flor en la preparación de numerosos colirios.  
Hoy, para hacer bajar la tensión se utilizan, además de varios métodos restrictivos en las comidas, un medicamento a base de una planta india, la «rauwlifia ser entina». Pero antes de utilizar este remedio, rico en alcaloides, una multitud de curanderos hindúes utilizaban para hacer bajar la tensión el ajo salvaje y otros productos vegetales que contienen

BANQUETE VEGETARIANO EUTROFICO Y COMPATIBLE  
Organizado por la  
SOCIEDAD VEGETARIANA DE BARACALDO  
Bajo la

DIRECCION TECNICA DEL DR. CASTRO  
Con motivo del aniversario de la Sociedad

MENU DIA 20-2-66

- 1 Entremeses vegetarianos
- 2 Sopa juliana a la champi-nata
- 3 Paella vegetariana Salud
- 4 Albóndigas de Espinacas con tomate
- 5 Buñuelos de manzana al Sirope
- 6 Ensalada variada
- 7 Café malta Natural a la nata
- 8 Bebida, jugo de manzana sin alcohol

NOTA: Precio del Menú: 225  
Incluido impuestos y servicios.  
LOCAL: Gran Vía, 73

HORA: 2,15  
BILBAO

El menú de un banquete vegetariano. — (Foto Efe-Fiel).

la berberina, muy útil para hacer bajar la tensión. Entre las plantas recomendadas para los trastornos digestivos figuran el conocido anís, no alcohólico, en infusión que termina con la aerofagia y la menta, que estimula la secreción de los jugos gástricos y combate la bilis. También otra hierba menos conocida, llamada «angélico».

sa, uno de los males más frecuentes en nuestro tiempo. Sin recurrir a drogas dañinas, se afirma que la flor de azahar —el agua de azahar se utilizó siempre— calma las palpitaciones y los nervios y produce sueño tranquilo. Para lograr este sueño hay otras muchas hierbas, tales como la valeriana, que también es antiespasmódica, las flores de los nenúfares y la tila, que se obtiene de la flor de tilo. No todos los nenúfares valen, han de ser nenúfares blancos.

Los trastornos de hígado se curan también con muchas especies de hierbas. La más conocida es el boldo, que se produce sólo en Chile. También es de muy eficaces servicios la achicoria salvaje cuya raíz, torrefactada echada en infusión es un remedio eficaz contra la bilis, o para regular la función biliar.

Si las hierbas medicinales no van a poner fin a los trastornos todos, es evidente que pueden contribuir a aprender el arte difícil de sentirse bien.

Se utilizan también, con muchas frecuencias hierbas más o menos conocidas. Por ejemplo la grana, que tiene la propiedad de aumentar la leche de las madres (con eso se harían las famosas pipules orientales para aumentar los senos). Esta planta, cuidadosamente macerada y disuelta en agua (20 gramos por litro) sirve para combatir la inflamación del hígado y también contra la cistitis.

Pero ¡ojol!, no crea nadie que puede medicarse a sí mismo, con hierbas milagrosas, ni con específicos farmacéuticos. Queda mucho por saber en cuanto al comportamiento del complicado hombre. Pero hay algo evidente: los que más saben de medicina son los médicos. Acuda a ellos. No quiera curarse por sí mismo. Y acuda cuanto antes, no vaya a verlos cuando, con toda su ciencia, ya no puedan hacer nada por usted, amigo.

También hay hierbas para combatir la excitación nervio-

(FIEL, Servicios Especiales de EFE)

Los marinos

lucha por su hogar

Por Alfonso PIÑEIRO

Existe hoy un grupo de esposas de marino, lo suficientemente reducido como para no estar siquiera en contacto con todas las familias del mar, pero ya en un elevado grado de conciencia de cuál es la situación del que trabaja en el Océano, como para que la Prensa tenga que hablar de él en relación con algún escrito que las esposas envían a tal o cual ministro respecto a la vida, en muchos aspectos, inhumana del sector.

Dos meses de vacaciones pidieron en principio para sus maridos, y poco menos que un escándalo provocó este intento en medios armadores, algunos oficiales y en el propio ambiente marinerío. ¿Cómo podían solicitarse sesenta días de vacaciones, si: a) no los iban a conceder; b) no los tenía ningún otro sector (laboral, y c) todo tiene que permanecer igual que está, porque en caso contrario los barcos tendrían que amarrar ante el presupuesto que deriva de esta medida? Tan solo sobrevivió esta postura por estar sobradamente basada en el convencimiento de que era justa; en un elenco de datos, fruto de detenido estudio de reglamentaciones laborales pertenecientes a otros países, y en la idea —para capear la última dificultad—, de que sólo se sale de una injusticia, sea cual sea su manifestación, cuando el que padece este estado toma conciencia de que realmente es injusto; en otras palabras, no dejó el esclavo de serlo, hasta darse cuenta de que la situación de esclavitud no era algo congénito sino una malformación social que pasaba impunemente de un siglo a otro.

Es por este canal por donde ahora se encauza la tarea de este modesto y decidido grupo de esposas, que integran los distintos sectores y categorías profesionales (aunque predominan mercantes y mandos intermedios).

Se trata de conseguir una postura más o menos uniforme de todo aquel asalariado que va al mar, puesto que esta condición los unifica, frente a la pretendida separación hecha a base de las diferencias de clase profesional y tipos de retribución salarial, que crean gran dispersión en el sector, y a las que se une el clasismo impuesto por unas normas disciplinarias, de carácter casi militar, que jerarquizan en compartimientos estancos a los hombres: desde el capitán al mozo de cubierta.

Este es el empeño de las mujeres: conseguir una actitud de grupo, a fin de esgrimir unos criterios comunes en los momentos en que sean precisos. Junto a él, se hallan las peticiones de orden laboral, días de vacaciones (más de dos meses es ahora la solicitud, aunque ya llegará el momento de conocerla) y otros puntos, pero siempre dentro de una postura inicial: la unión y no la dispersión del sector y el convencimiento de que los estados desagradables no acaecen porque sí, por imperativo de la costumbre y determinadas de lo posible —un límite muy lejano, y que permite un campo de acción todavía ignorado—, en virtud de los principios de justicia social, a los que todas las legislaciones dedican un buen número de disposiciones legales, lo que quiere decir que, por lo menos, en letra impresa están.

REACCION CONTRA EL ABUSO

Al mismo tiempo que a este resurgir vegetariano, asistimos al resurgimiento de la utilización de hierbas medicinales, que no podrán sustituir, ciertamente, los específicos nacidos en los laboratorios, pero que servirán de consuelo a los que (tal vez no muy equivocados) confían más en lo que la Naturaleza brinda generosamente que en el surgido de la mano del hombre. Volverán a multiplicarse, si la moda sigue, esos multicolores arbolarios, como sugestivos sacados repletos de olorosas hierbas, una delicia para el olfato esas tiendas especializadas. Ahora se venden en muchas tiendas, envasadas, con sus marcas. No tienen la gracia de antaño, porque al comercializarse casi todo pierde su valor pristino.

REACCION CONTRA EL ABUSO

Este interés por las hierbas medicinales es una especie de reacción contra el abuso evidente de medicamentos. Ya hay una especie de sublevación mundial contra las píldoras, pastillas, que se recetan incluso a veces para tomar diez o doce al día, a todas horas, antes y después de ingerir cualquier alimento. Los americanos llegaron en eso al colmo. Una píldora para dormir, y otra para no dormirse. Una para abrir

MUJERES EN EL EJERCITO CHILENO

Podrán ascender hasta coronel y desempeñarán tareas auxiliares

Santiago de Chile (Crónica Reuter FIEL, Servicios Especiales EFE, por Raúl Duque, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Las mujeres chilenas, que se cuentan entre las más bellas del Mundo, han abierto brecha en un tradicional bastión masculino de Iberoamérica.

Setenta y ocho de ellas llegaron al cuartel de Guayacán, al pie de los Andes para unirse al Ejército chileno. En una fuerza que ha sido coto cerrado de los hombres durante 164 años, desfilaron al amanecer en la fría explanada del cuartel con sus nuevos uniformes reglamentarios: Blusas y trajes grises y pequeñas gorras.

«EN BIEN DE LA PATRIA»

Las voluntarias, cuyas edades oscilan entre 18 y 26 años, han prometido no casarse el menos durante cuatro años. Oficialmente, el nuevo Servicio Auxiliar Femenino del Ejército (SAFE) ha sido fundado por el régimen militar chileno para

incorporar a la mujer chilena a las filas del Ejército en bien de la patria».

Aunque no serán especialmente instruídas para misiones de combate, las mujeres soldadas aprenderán a manejar armas ligeras y se las enseñarán las tácticas de la autodefensa.

Estas voluntarias recibirán instrucción para desempeñar los puestos de «monitoras» para las futuras reclutas que serán alistadas en todo Chile a partir del año que viene.

Durante sus cuatro primeros meses las monitoras serán instruídas en disciplina militar y conducta profesional. Habrá también cursos de logística militar, seguridad, defensa nacio-

nal, administración y trabajo personal.

TAREAS AUXILIARES

Las monitoras tendrán la graduación de oficial o suboficial a medida que el servicio se vaya desarrollando, y las mujeres podrán ascender hasta el grado de coronel.

Las 78 mujeres fueron escogidas entre 500 solicitantes. Las autoridades militares declaran que el servicio femenino se hará cargo de la responsabilidad de muchos trabajos auxiliares que hasta ahora habían sido efectuados por hombres.

Uno de los objetivos a largo plazo del SAFE es crear una unidad militar que se concentre en la labor social, agregan las mismas fuentes.

Hágase suscriptor de  
Diario de Burgos

# FUERTE TEMPORAL DE LLUVIAS EN SANTANDER, VIZCAYA Y ASTURIAS

## Nieva con gran intensidad en las montañas navarras

Madrid (Cifra). — Noticias que se reciben de Santander, dan cuenta de un fuerte temporal de aguas que azota la provincia santanderina y que ha originado varios problemas de consideración en el tráfico ferroviario, en la línea Santander-Madrid.

El electrotrén, que debía llegar a las diez y media de la noche de ayer, lo hizo después de las dos de la madrugada, al quedar detenido en el kilómetro 4,770, entre Los Corrales de Buelna y Las Caldas de Besays, donde el agua alcanzaba casi medio metro de altura.

El tren correo con destino a Madrid, también estuvo detenido, por idéntico motivo, en la estación de Torrelavega, en espera de que los equipos de Vías y Obras de la RENFE dejaran expedita la vía.

Algunos ríos han crecido a causa del intenso temporal, pero no se han registrado desgracias personales.

Por otra parte, en diversas carreteras de Vizcaya y a causa de las intensas lluvias, se registran cortes. Según datos facilitados por el observatorio de Sondica, las precipitaciones se elevan a unos sesenta litros por metro cuadrado, desde las tres de la tarde de ayer hasta la mañana de hoy.

La nacional 634, que une Santander y Bilbao, se encuentra cortada en el kilómetro 122, a la altura de Baracaldo, por un desprendimiento de tierras.

En el alto de Castrejuna, en la carretera Bilbao-Reinosa, se ha producido un hundimiento del firme, también por las lluvias y los vehículos circulan con gran dificultad. Se encuentran inundadas, asimismo, las carreteras de Bilbao a San Sebastián, a la altura de Galdácano y de Bilbao a Algorta, en Asúa.

Varios ríos de la provincia se han desbordado y sus aguas han anegado huertas y factorías.

En Bilbao, los bomberos no pueden atender todas las llamadas para achicar agua de sótanos inundados.

Asturias ha registrado un fuerte temporal de lluvia y en Navarra, el temporal de nieve y lluvia ha arreciado, acompañado de viento Norte, muy frío. Nieva con gran intensidad en numerosos puntos de la montaña navarra.

También en Alava se están registrando fuertes temporales de lluvia y frío.

En Soria, por primera vez en el presente otoño, han caído precipitaciones de nieve, si bien de escasa importancia, en las sierras de la parte Norte de la provincia.

# KISSINGER, A MOSCU

## El Kremlin desea un «mano a mano» Ford - Breznev, en Vladivostok, pronto

(Pasa a la página 16)

bas con cuatro sistemas de cohetes, a los que se conoce aquí con los nombres de «SS-X» 16, 17, 18 y 19.

Se cree también que el secretario de Estado norteamericano hablará sobre el acuerdo concertado durante la visita que el ex-presidente Nixon hizo a Moscú el año pasado, en el que se prohibían pruebas subterráneas nucleares de potencia superior a 150 kilotones, y el establecimiento de conversaciones para la realización de pruebas nucleares con fines pacíficos.

Otros de los temas que el secretario de Estado norteamericano tratará, serán el de la distensión entre los Estados Unidos y Rusia en el futuro, y el de las exportaciones de la Unión Soviética a los Estados Unidos, cuando el Congreso apruebe el proyecto de ley por el que se otorgará a Moscú el estatus comercial de «nación más favorecida».

### EL VIAJE DESDE MOSCÚ

Moscú (Por Celso Collazo, de la Agencia «Efe»). — El secretario de Estado norteamericano, Kissinger, llega mañana, miércoles 23 a Moscú y su visita de cuatro días despejará probablemente la incógnita de si el secretario general soviético Leonidas Breznev se entrevistará dentro de un mes con el pre-

sidente Ford de los Estados Unidos.

Se habla de ello hace ya algún tiempo. Breznev había sido invitado a realizar una visita a Estados Unidos para el próximo año, siguiendo el regular intercambio anual que había iniciado el ex presidente Nixon.

Pero los soviéticos parece que tienen prisa por entablar contacto personal con el presidente Ford y han sugerido un encuentro inmediato que los norteamericanos están pensando.

La ocasión podría ser a fines de Noviembre o comienzos de Diciembre, aprovechando que, para entonces, Breznev viajará a Ulan Bator, capital de Mongolia, y el presidente Ford visitará por las mismas fechas Japón y Corea del Sur.

Vladivostok, la base naval soviética de Extremo Oriente, podría ser el apropiado lugar para la cita.

El interés de Breznev por el encuentro se explica por el deseo de asegurar, quizá, a sus colegas que, aunque desaparecida su anterior relación personal con Nixon, «todo seguirá igual con el sucesor».

Desde que tomó posesión de la presidencia hace tres meses Gerald Ford ha enviado varios mensajes al Kremlin dando seguridades de que mantendría la continuidad de la política de distensión y de relaciones amistosas.

La prontitud y amplitud con que la Prensa soviética —y, en verdad, el propio Breznev en discursos como el reciente de Berlín— se apresuró a divulgar tales seguridades del presidente de los Estados Unidos, habla un tanto de la ansiedad con que se desea aquí verlas confirmadas cuanto antes.

Un encuentro «cumbre» cumpliría tal objeto y serviría también para aplicar a los escépticos que pudieran haber en el bando de Breznev.

Así pues, Kissinger tendrá que explorar qué asuntos pretende llevar a semejante encuentro el líder soviético a discusión o a revisión más bien, pues no se ve que, a tan corta distancia de la última «cumbre» en Julio pasado, hayan podido madurar muchas nuevas iniciativas entre ambos países. Ni tampoco que hayan podido surgir graves obstáculos en el desenvolvimiento de las adoptadas últimamente.

El secretario de Estado, que hace un mes se entrevistaba con Gromyko, en Washington llega a Moscú cuando acaba de irse el del Tesoro, Simon, y medio centenar de presidentes de las mayores compañías norteamericanas y cuando las comisiones mixtas de energía, medicina, energía nuclear y otras, acaban también de reunirse en cumplimiento de los tratados y convenios vigentes entre ambos países.

A tal respecto, Kissinger se encuentra con poco que añadir a la cuestión del comercio y los créditos pues, de una parte, los soviéticos parecen haber satisfecho las demandas sobre la emigración judía (o satisfecho, al menos al senador Jackson) y de otra, la norma sobre «nación más favorecida» será aprobada pronto.

De hecho, al secretario de Estado le queda, eso sí, un asunto gordo: el del Medio Oriente, de donde acaba de regresar por cierto. Asunto gordo y candente.

Porque, mientras Kissinger andaba por allí, estuvo aquí el ministro de Asuntos Exteriores egipcio, Fahmi, quien logró restablecer el tendimiento suficiente para que Breznev prometiera ir al Cairo y para que Moscú respaldase sin ambages a la «Or-

# Detenciones en Ciencias Políticas

Madrid (Logos). — Durante todo el día se han venido celebrando reuniones a nivel de grupo en la Facultad de Ciencias Políticas y Sociología de la Universidad Complutense, con el fin de discutir diversos aspectos del recientemente aparecido decreto sobre participación estudiantil, llegándose a opiniones favorables sobre la misma. En el desarrollo de las reuniones fueron detenidos por fuerzas del orden público alrededor de 35 alumnos de segundo curso de la mencionada Facultad.

# ESPAÑA Y EL MUNDO

(Viene de primera página)

También fueron informadas sobre otros puntos del plan de acción energética de los «doce» especialmente de las bases para la creación de una Agencia Internacional de la Energía que se inscribirá precisamente en el seno de la OCDE.

### MISION COMERCIAL A CHINA

Madrid (Cifra). — La primera misión oficial española de hombres de negocios a la República Popular China viajará a dicho país en los primeros días del próximo mes de Noviembre, bajo el patrocinio del Ministerio de Comercio.

Los integrantes de la misión, que viajarán presididos por el director general de Política Comercial, permanecerán en aquel país diez días, durante los cuales girarán una visita a la Feria Internacional de Cantón y establecerán contactos con las autoridades chinas de comercio exterior y con las más importantes corporaciones dedicadas a dicha actividad.

China mantiene una política económica eminentemente autárquica, por lo que el volumen de su comercio exterior, tanto en importaciones como en exportaciones, es realmente reducido en comparación con su producción nacional y, desde luego, con su población. Sin embargo, el país asiático constituye un mercado de excepcional importancia para la exportación de muchos productos españoles, entre los que pueden destacarse especialmente material de transporte, vehículos, barcos y locomotoras así como los siderúrgicos y químicos.

España, que mantiene relaciones diplomáticas con la República Popular China, aún no ha firmado con este país un acuerdo comercial. Sin embargo, en el incansable deseo de apertura de nuevos mercados para la producción española, se considera de gran trascendencia la visita de esta misión, al objeto de establecer las líneas directrices de nuestro comercio con China y los cauces por los que puedan regirse los intercambios bilaterales.

### ¿RECONOCERAN EL COMPROMISO PREVIO?

Santiago de Chile (Efe). — Nuevas perspectivas se han abierto para la empresa automotriz española «Pegaso» en Chile, a raíz del reciente viaje a Madrid del almirante Rodolfo Vio Valdivieso, presidente de la comisión chilena para el comercio con España según ha sabido hoy «Efe» en medios competentes.

El nuevo horizonte estriba fundamentalmente en que las autoridades chilenas reconocerán la legitimidad y validez de la licitación internacional convocada por la Corporación de Fomento Chilena «CORFO» en tiempos del presidente Allende, para instalar aquí una planta productora de camiones «Diesel» y motores y que fue ganada por «ENASA» la empresa hispana que fabrica los «Pegaso».

Tras el golpe de Estado de Septiembre de 1973, que derrocó al régimen de Allende, se produjo todo un proceso de revisión de las operaciones nacionales e internacionales llevadas a cabo en tiempos de la «Unidad popular» revisión que creó dificultades de hecho a la empresa española, que llegó a parecer que sería desplazada de Chile, por cuanto ignorándose la licitación que «Pegaso» ganara, se está convocando una nueva para operaciones automotrices de mayor volumen.

El hecho de que ahora se van a deconocer los derechos de «ENASA» abre un panorama de posibilidades variadas, desde la indemnización por parte de Chile o la compensación con el otorgamiento de facilidades para inversiones españolas en otro sector industrial a la consolidación de la instalación de «Pegaso» en Chile sobre nuevas y más importantes bases.

### NORMAS TECNOLOGICAS

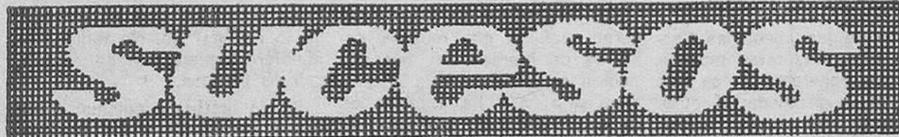
Madrid (Logos). — Por primera vez, una norma tecnológica española de la edificación ha tenido reconocimiento internacional, al ser aceptada unánimemente en la Convención Europea de la Construcción Metálica, celebrada en Londres, sobre el tema «Efecto del viento sobre las construcciones».

A esta reunión asistieron los representantes de Alemania Federal, Austria, Bélgica, Francia, Holanda, Italia, Inglaterra y España.

### REPRESENTANTE DEL BANK OF AMERICA

Madrid (Logos). — Don Ramón Zapater, vicepresidente y representante en Caracas del Bank of America, ha sido nombrado vicepresidente y representante para España y Portugal con sede en Madrid.

El señor Zapater, de cincuenta años, se asoció con la subsidiaria principal del Bank of America —Bank of América Nueva York— en 1957. Un año más tarde fue destinado a la sucursal de Guatemala, donde ocupó distintas posiciones antes de trasladarse a las oficinas centrales en San Francisco (California), en el año 1965, donde asumió la responsabilidad del área de México y Centroamérica. En 1968 fue nombrado director de las sucursales de la República Dominicana, donde residió durante tres años.



### MINERO MUERTO

Oviedo (Logos). — Poco después de la una de esta tarde, en el zona «San Antonio» ubicado en Moreda y propiedad de Hulleras del Norte, S. A., se produjo un accidente, a consecuencia del cual resultó muerto el obrero picador Gumersindo Fernández Gutiérrez, de 32 años, casado y con cuatro hijos.

Pereció por asfixia determinada por compresión al producirse lo que en términos mineros se denomina «una avenida de rente».

En señal de duelo han parado 111 de los 151 productores del segundo relevo de la mencionada explotación.

### CHOQUE DE VEHICULOS

Pedernales (Vizcaya). — Julián Jáuregui, de 45 años, domiciliado en Basauri, conductor de un vehículo en el que viajaba sólo, resultó muerto al chocar con otro automóvil en las proximidades de esta localidad. Los heridos, viajeros del otro automóvil, son Lorenzo Martínez Sánchez Jacinta Conde Calleja, matrimonio María Nuria Conde, sobrina de los anteriores y Rafael Martínez Conde, hijo del matrimonio. Todos sufren heridas de pronóstico reservado.

### FAMILIARES DE OCAÑA, INTOXICADOS POR COMER SETAS

Irún (Logos). — La madre y un hermano del famoso corredor ciclista Luis Ocaña, que como es sabido reside en la vecina zona francesa, han sufrido una intoxicación por ingerir setas fritas.

Tuvieron que ser asistidos en un hospital, donde después de ser asistidos madre e hijo, se les declaró fuera de peligro. Por otra parte,

la hermana del famoso ciclista, María Francia, también se sintió indispueta, pero no hubo necesidad de ser atendida por los médicos, ya que su estado era leve.

### DOS MUERTOS POR DERRUMBAMIENTO

Cartagena (Logos). — Esta tarde, en un edificio que se está demoliendo en la plaza de Castellón, de esta ciudad, se produjo un derrumbamiento interior a consecuencia del cual resultaron muertos los obreros Rafael Sanquillo Tovar, de 28 años, soltero, domiciliado en la capital, y José Pérez Delgado, con domicilio en la barriada de San Félix. Con heridas de pronóstico reservado resultó Joaquín Rodríguez Martínez, vecino de Los Mateos, 21, del barrio de Santa Lucía.

### DOS NIÑAS AHOGADAS

Murcia. — Las hermanas Isidora e Isabel Golera Morales, de siete y diez años, han perecido ahogadas en el caserío de «La Tova», término de Lorca. Las pequeñas jugaban con una sobrina de dos años en las inmediaciones de su domicilio. A unos 300 metros existe una pequeña presa para retener el agua de la lluvia. Sin duda debieron resbalar y cayeron al agua, que alcanza una altura de dos metros. La pequeña, de dos años, acudió a la casa y entre llantos dio la alarma.

### MINUSVALIDO.

En tu rehabilitación médica, formación y empleo, te orienta la Seguridad Social Informate en el Gabinete del Servicio de Minusválidos (SEREM) en la Delegación de Trabajo y Previsión Social s/n. Burgos.

ma. La madre trabaja en Francia con otros hijos y el padre estaba en una finca no lejana al lugar del trágico suceso.

### ACCIDENTE DE AVIACION

Ciudad Pemex (México). — Un helicóptero de la Compañía estatal «Petróleos Mexicanos», se precipitó ayer a tierra en esta concentración industrial del Sureste de México, muriendo sus siete ocupantes. Se desconocen las causas del accidente.

## APRENDIZ Y AYUDANTE CAMARERO

### SE NECESITA

Presentarse de 9 a 10 mañana en calle Vitoria, 29 9.º derecha.

(ROC 11.670)

## EXPLOTA UN PETARDO EN UNA SUCURSAL BANCARIA, DE MADRID

### No produjo víctimas

Madrid (Cifra). — Un petardo ha hecho explosión esta madrugada, hacia las dos menos cuarto, en la sucursal del Banco Ibérico, sito en la calle de María de Molina, 39. No ha habido que lamentar desgracias personales. La onda expansiva causó desperfectos en la entrada del edificio, con rotura de cristales, mármoles y artesonado. También produjo rotura de cristales en un edificio situado en frente.

Se ignora si el artefacto fue colocado o arrojado desde un vehículo.

# Fue rechazado el borrador del documento final, en su mayor parte y se trabaja contra reloj en un texto casi nuevo

## Ningún español en la renovada Secretaría sinodal

### Los Padres acuden a ver «Jesucristo Superstar»

Roma (De nuestro corresponsal Torres Murillo). — Por primera vez el Sínodo ha sufrido un parón. El borrador del documento final ha sido rechazado en tres cuartas partes. Si no hubiera sido puesta fecha tope a la Asamblea (terminará el día 26) el Sínodo duraría por lo menos una semana más. Esta tarde los relatores, secretarios y expertos, en total 35 personas, se hallan reunidos trabajando contra reloj en la redacción de un texto casi totalmente nuevo.

Como dicen en Italia "los nudos han llegado al pance". Las dos tendencias que desde el comienzo se enfrentaban en el Sínodo han expresado su opinión y la complejidad del tema de la evangelización, con sus implicaciones en prácticamente toda la vida de la Iglesia, ha opuesto la dificultad de síntesis que se preveía desde el comienzo.

No sé si los periodistas dedicados a seguir de cerca el desarrollo interno de la dialéctica sinodal habremos sabido dar a los lectores una ligera idea de lo que en el aula sucedía. Los temas eran difíciles, la información sumaba decenas y decenas de folios, los periodistas no conocíamos lo tratado por haber asistido a las sesiones sino por lo que se nos cantaba. De todas las maneras creo que se podía ver más o menos el esfuerzo de análisis y de síntesis que la Iglesia está haciendo en este momento de cambios mundiales buscando un camino nuevo partiendo de las ideas viejas del Evangelio y de la experiencia que le da la Historia. En cualquier caso que el lector sepa sin que tenga por qué escandalizarse que hoy los 192 Padres sinodales votantes del documento final del Sínodo lo han rechazado.

El documento estaba redactado partiendo de dos secretarios distintos: uno el P. Grasso, jesuita italiano, profesor de la Universidad gregoriana, Teólogo, secretario de la segunda parte del Sínodo en la parte teológica. Y otro el P. Amalarpabadas, jesuita, indio, profesor también de la gregoriana, pastoralista, secretario de la parte primera, la parte práctica del Sínodo. El P. Grasso, por teólogo y especulativo es considerado un teórico y un espiritualista y el P. Amalarpabadas, está considerado un hombre abierto a los problemas prácticos de la evangelización y a los problemas del Mundo.

De esos dos documentos se ha hecho una síntesis de 40 folios que esta mañana ha sido leída en el aula y sometida a votación. El documento tiene cuatro partes: la primera, teórica, de introducción, ha sido aprobada por 143 "placet" y 47 "non placet" y la segunda, dedicada a "Evangelización y promoción humana" ha sido rechazada por 82 "placet" y 95 "non placet". La tercera, sobre "Los varios grupos que hoy llaman a la Iglesia" (Iglesias locales, religiosidad popular, ecumenismo, jóvenes, etc.), ha sido rechazada por 65 "placet" contra 124 "non placet" y la cuarta parte sobre "La evangelización como obra de toda la Iglesia"

(obispos, religiosos, intelectuales, laicos, parroquias, escuelas, etc.) ha sido rechazada también por 82 "placet" y 107 "non placet".

Hoy en la Asociación de la Stampa extranjera hemos invitado a un almuerzo a los tres presidentes del Sínodo, los Cardenales Koenig, Zougrana y Landápriz que me ha dicho que su familia guarda todos los documentos que demuestran generación tras generación que sus antepasados eran alaveses. Ha sido un ágape muy agradable en el que se ha hablado lógicamente del Sínodo y de la Iglesia. Del Sínodo, la verdad, poco.

En la mañana de hoy se ha celebrado, también otra votación, esta vez para el nombramiento de miembros de la Secretaría del Sínodo. Han salido nombrados cuatro cardenales y ocho obispos.

Representarán al África en la Secretaría permanente del Sínodo que funcionará en estos tres años, monseñor Zoa, arzobispo de Yaunde (127 votos); monseñor Thian d'um, arzobispo de Dakar, (98) y monseñor Hurley, un blanco, arzobispo de Durban, en Sudafrica (65). El cardenal Zougrana ha obtenido el mismo número de votos que Hurley, pero es más joven. Seguramente el Papa lo nombrará entre los tres miembros de designación pontificia.

Por América han sido nombrados, monseñor Lorcheider, de Brasil (148 votos); monseñor Pironi, argentino (108); y el norteamericano monseñor Bernardini (elegido ya el sábado).

Por Asia, Cardenal Cordeiro, pakistani (119 votos); Cardenal Kim, coreano (86); y monseñor D'Spuza, indio (84).

Por Europa, monseñor Etchegaray, francés (140); Cardenal Wojtyla, polaco (115) y Cardenal Doefner, alemán (53). España se queda sin representante en esta Secretaría. Tarancón, que fue miembro de la Secretaría pasada, ha sido encargado por los presidentes del Sínodo para mantener, junto con el Cardenal Zougrana, la conferencia de Prensa final con los periodistas. Una difícil encomienda, visto como está el Sínodo esta tarde, aunque tampoco hay que dramatizar. Mientras la comisión estudia el nuevo documento, los obispos han ido a ver «Jesucristo superstar» en un colegio de Propaganda Fide.

### AGASAJO EN HONOR DE LOS OBISPOS ESPAÑOLES

Roma (Efe). — Un almuerzo en honor de los Prelados españoles que participan en el Sínodo de los obispos ha sido ofrecido hoy en el palacio de España, sede de la representación diplomática española ante la Santa Sede, por el embajador Gabriel Fernández Valdepeñal.

En el acto, junto con los Cardenales Tabera, Tarancón, González Martín y Jubany, tomaron parte el obispo de Cádiz-Ceuta, Dorado Soto; el sustituto de la Se-

cretaría de Estado, Benelli; el secretario del Consejo para los asuntos públicos de la Iglesia, Casaroli, y el secretario de la congregación para el Clero, Romero de Le-ma, entre otras personalidades.

El homenaje a los Prelados españoles se desarrolló en un clima de gran cordialidad, que, como subrayó el Cardenal Tarancón, respondiendo el brindis del embajador, es el que siempre debe presidir la colaboración entre la Iglesia y el poder temporal, para el bien de los pueblos.

## MODIFICACION DE ARTICULOS DEL CODIGO DE LA CIRCULACION

### Revisión del cuadro de multas y obligatoriedad de uso del cinturón de seguridad

Madrid (Cifra). — Se modifican determinados artículos del Código de la Circulación y se revisa el cuadro de multas, según un decreto de la Presidencia del Gobierno que hoy inserta el «Boletín Oficial del Estado».

La libertad de movimientos del conductor de un vehículo así como su campo de visión o permanente atención, no deben en ningún caso resultar sensiblemente disminuidos por el número excesivo de viajeros, por la posición o postura adoptada respecto a cualquiera de ellos por dicho conductor, por los objetos o animales domésticos transportados o por la colocación de cosas o materias no transparentes sobre los cristales.

En las vías interurbanas, será obligatoria la utilización de los cinturones de seguridad. Los vehículos destinados al

transporte de materias inflamables o peligrosas, deben hallarse dotados de extintores de incendio de dimensiones y eficacia adecuadas en perfecto estado de funcionamiento. Siempre que transporten dichas materias. Dichos paneles deberán fijarse uno en la parte delantera y el otro en la parte posterior, en sitio bien visible. Una vez descargada la mercancía y limpiadas y desgasificadas las cisternas, los paneles no deben ser visibles.

Todo conductor de un automóvil deberá circular a la velocidad que le permita detenerlo en el espacio visible a su frente, ante cualquier obstáculo previsible que pudiera encontrar. No deberá entorpecerse la marcha de otros vehículos al mantener una velocidad anormalmente reducida sin causa justificada. El conductor de un automóvil

que circule por una vía interurbana detrás de otro vehículo al que no pretenda adelantar, cuidará de mantener con éste una separación prudencial que permita a otros usuarios la maniobra de adelantamiento. Esta distancia deberá aumentarse en los casos de lluvia, poca visibilidad o poca adherencia a la calzada. En todo caso, la distancia entre uno y otro vehículo será de cincuenta metros.

Todos los vehículos de turismo y comerciales con peso máximo de dos mil kilogramos, capaces de sobrepasar en llano cuarenta kilómetros por hora, deberán ir provistos de cinturones de seguridad.

Cualquier sentencia condenatoria por hechos de tráfico, que sea firme o infracción a las normas de circulación que se indican, podrá determinar además de la pena o multa que corresponda, la anulación de la licencia de conducción en razón a las circunstancias.

Esta anulación impedirá a su conductor obtener ninguna otra, y para conducir posteriormente ciclomotores necesitará, al menos el permiso de la clase A-1. Los jefes provinciales de Tráfico, previa instrucción de expediente, conforme al título cuarto de la Ley de Procedimiento Administrativo, decretarán también la renovación de los permisos de conducción cuando su titular sea sorprendido por segunda vez conduciendo un vehículo automóvil durante el tiempo de la suspensión de su propio permiso, sin que pueda obtener otro antes de transcurrir dos años.

En el cuadro de multas que se modifica, se destacan entre otros, las siguientes sanciones:

Por conducir automóviles de modo negligente o temerario, 2.000 pesetas; competencia de velocidad, 2.000; infracciones contra las limitaciones impuestas, 5.000; efectuar maniobra con peligro para otros usuarios, 2.500; circular con un vehículo sin haber obtenido el permiso de circulación o haber sido matriculado, 5.000; por rebasar el máximo autorizado para el vehículo o el señalado en la vía o tramo de ella, de 500 a 15.000 pesetas, etcétera, etcétera.

El presente decreto entrará en vigor a los veinte días de su publicación en el periódico oficial.

CONSECUENCIAS DE LAS HUELGAS

Glasgow ((Escocia) (Efe).

Una bomba ha hecho explosión esta noche en el distrito de St. James. Dos personas han resultado heridas de gravedad y una tercera ligeramente, ha manifestado la Policía.

Se cree que la bomba fue colocada en el interior de un coche aparcado. El lugar de la explosión queda a unos 80 metros de distancia de la sede del "Overseas League", club militar donde acababa de concluir un recital de piano, organizado por la sociedad británico-húngara.

La Policía cree que no existe motivo político en la explosión.

El aparcamiento donde la bomba explotó en la calle St. James, dista solamente 200 metros de "Clarence House", residencia de la Reina Isabel, madre de Isabel II de Inglaterra.

Hace once días, otras bombas hicieron explosión en dos clubs militares de Londres, uno de ellos, el prestigioso "Army and Club", en Pall Mall, lugar próximo al de la explosión de hoy.

La Policía informó que el hombre muerto tenía alrededor de 50 años, aunque su identificación es difícil por el estado en que la explosión dejó el cadáver.

El hecho ocurrió en la escuela de San Pedro, de Primera Enseñanza, donde el grupo entró a viva fuerza, llevándose al maestro de una de las clases, al parecer, un joven de 20 años.

Una operación combinada de tropas y Policía se inició inmediatamente para tratar de dar con el paradero del desaparecido, ya que este secuestro se produce en medio de una ola de asesinatos sectarios en los que diez católicos han sido muertos en los últimos días por grupos de acción de protestantes.

UN HOMBRE MUERTO

Belfast (Efe). — Un hombre resultó muerto esta tarde al explotar en plena calle la bomba que transportaba con fines terroristas.

La explosión, ocurrida en Marquis Street, en el centro de la ciudad, hirió también a tres transeúntes, uno de los cuales perdió una pierna.

La Policía informó que Se nan interrumpido las conversaciones para remediar la huelga de 3.000 empleados del servicio de transportes públicos de Glasgow que tienen paralizado el tráfico en esta ciudad.

Y, mientras, por tercer día consecutivo, los habitantes de esta ciudad tuvieron que ir a su trabajo andando, en bicicletas o en automóviles que no sabían dónde aparcar, porque ni autobuses, ni "metro", funcionaron.

También continuó hoy la huelga de empleos del servicio de recogida de basuras y de los de las depuradoras de la ciudad, por lo que las autoridades están estudiando la posibilidad de impedir epidemias, ya que cada día quedan en las calles mil toneladas de desperdicios sin recoger y las aguas residuales de Glasgow van a parar, sin filtrar, al río Tyne.

EXPLOSION DE UNA BOMBA, EN LONDRES

Londres (Efe - Reuter). —

## Escalada de la violencia en el Ulster

### Van a fortalecerse las tropas USA acantonadas en Alemania

La Policía informó que el hombre muerto tenía alrededor de 50 años, aunque su identificación es difícil por el estado en que la explosión dejó el cadáver.

El hecho ocurrió en la escuela de San Pedro, de Primera Enseñanza, donde el grupo entró a viva fuerza, llevándose al maestro de una de las clases, al parecer, un joven de 20 años.

Una operación combinada de tropas y Policía se inició inmediatamente para tratar de dar con el paradero del desaparecido, ya que este secuestro se produce en medio de una ola de asesinatos sectarios en los que diez católicos han sido muertos en los últimos días por grupos de acción de protestantes.

UN HOMBRE MUERTO

Belfast (Efe). — Un hombre resultó muerto esta tarde al explotar en plena calle la bomba que transportaba con fines terroristas.

La explosión, ocurrida en Marquis Street, en el centro de la ciudad, hirió también a tres transeúntes, uno de los cuales perdió una pierna.

CONSECUENCIAS DE LAS HUELGAS

Glasgow ((Escocia) (Efe).

Una bomba ha hecho explosión esta noche en el distrito de St. James. Dos personas han resultado heridas de gravedad y una tercera ligeramente, ha manifestado la Policía.

Se cree que la bomba fue colocada en el interior de un coche aparcado. El lugar de la explosión queda a unos 80 metros de distancia de la sede del "Overseas League", club militar donde acababa de concluir un recital de piano, organizado por la sociedad británico-húngara.

La Policía cree que no existe motivo político en la explosión.

El aparcamiento donde la bomba explotó en la calle St. James, dista solamente 200 metros de "Clarence House", residencia de la Reina Isabel, madre de Isabel II de Inglaterra.

Hace once días, otras bombas hicieron explosión en dos clubs militares de Londres, uno de ellos, el prestigioso "Army and Club", en Pall Mall, lugar próximo al de la explosión de hoy.

La Policía informó que el hombre muerto tenía alrededor de 50 años, aunque su identificación es difícil por el estado en que la explosión dejó el cadáver.

El hecho ocurrió en la escuela de San Pedro, de Primera Enseñanza, donde el grupo entró a viva fuerza, llevándose al maestro de una de las clases, al parecer, un joven de 20 años.

Una operación combinada de tropas y Policía se inició inmediatamente para tratar de dar con el paradero del desaparecido, ya que este secuestro se produce en medio de una ola de asesinatos sectarios en los que diez católicos han sido muertos en los últimos días por grupos de acción de protestantes.

UN HOMBRE MUERTO

Belfast (Efe). — Un hombre resultó muerto esta tarde al explotar en plena calle la bomba que transportaba con fines terroristas.

La explosión, ocurrida en Marquis Street, en el centro de la ciudad, hirió también a tres transeúntes, uno de los cuales perdió una pierna.

CONSECUENCIAS DE LAS HUELGAS

Glasgow ((Escocia) (Efe).

Una bomba ha hecho explosión esta noche en el distrito de St. James. Dos personas han resultado heridas de gravedad y una tercera ligeramente, ha manifestado la Policía.

Se cree que la bomba fue colocada en el interior de un coche aparcado. El lugar de la explosión queda a unos 80 metros de distancia de la sede del "Overseas League", club militar donde acababa de concluir un recital de piano, organizado por la sociedad británico-húngara.

La Policía cree que no existe motivo político en la explosión.

El aparcamiento donde la bomba explotó en la calle St. James, dista solamente 200 metros de "Clarence House", residencia de la Reina Isabel, madre de Isabel II de Inglaterra.

Hace once días, otras bombas hicieron explosión en dos clubs militares de Londres, uno de ellos, el prestigioso "Army and Club", en Pall Mall, lugar próximo al de la explosión de hoy.

La Policía informó que el hombre muerto tenía alrededor de 50 años, aunque su identificación es difícil por el estado en que la explosión dejó el cadáver.

El hecho ocurrió en la escuela de San Pedro, de Primera Enseñanza, donde el grupo entró a viva fuerza, llevándose al maestro de una de las clases, al parecer, un joven de 20 años.

## IMPRESIONANTE CASO DE EUTANASIA EN ITALIA

### Una doctora bolonesa anestesió y dio muerte a su anciano padre y ha su hermana

Bolonia (Efe). — Una pediatra bolonesa, de 44 años de edad, doctora Giacomina Allocca, dio muerte hoy a su padre y hermana, practicándoles profundos cortes en las muñecas después de haberles anestesiado. El hecho tuvo lugar en una vivienda de la periferia de Bolonia, de madrugada. Una familia que vive en el cuarto piso del edificio declaró haber oído ruidos extraños en la planta inferior. La autora del doble homicidio ha sido detenida por la Policía. Las víctimas son Antonio Allocca, de 78 años y Amedea Allocca, de 42 años.

Al ser detenida, la doctora Allocca mostró un notable control de sí misma y explicó fríamente las causas que le llevaron a cometer el doble homicidio: después de la muerte de la madre, ocurrida hace dos años la situación familiar se había vuelto precaria, ya que el padre, ex-agente de carabineros ha-

bía sufrido hace tres meses la extracción de un riñón y la hermana había comenzado a dar cada vez más muestras de desequilibrio mental. Después de haber madurado sus propósitos, la pediatra decidió llevar a cabo la doble eutanasia anoche, poniendo sendas inyecciones anestésicas a su padre y a su hermana, quienes nada sospecharon pensando que se trataba de una de tantas inyecciones que se les aplicaban en los últimos tiempos. En cuanto los dos se quedaron dormidos, la pediatra tomó una hoja de afeitar y realizó profundos cortes en las muñecas de sus dos familiares. Después de comprobar que ambos habían muerto, decidió quitarse la vida lanzándose desde una ventana, pero en el último momento fue dominada por el miedo y se agarró al borde de la ventana. Fue rescatada y detenida, poco más tarde.

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - Precio: Treinta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 7,50 pesetas.

## Alquileres

**SE ALQUILA** piso lujo, amueblado con teléfono. Carmen. 6 por feria.

**ALQUILO** máquinas escriptorio-calculador Crespo. Plaza Alonso Martínez. I. Teléfono 200520.

**¡¡NAVE!!** Amplia, 900 metros. vivienda putio 3.000 metros tapia dos propio fábrica, panadería, almacén, etc 375.000 anuales.- Prigo Moneda, 13.

**PRECISO** en alquiler nave de 300 a 600 m<sup>2</sup>. Teléfono 222219.

**SE ARRIENDA** piso calle Procurador, 13, 3.ª derecha. barrio de San Pedro. Informes, calle Trinas, 10. Gestoría Pérez Díaz.

**ALQUILO** piso para estudiantes. Razón, teléfono 229253.

**ALQUILO**, en calle General Mola, planta baja para almacén u oficinas, con vivienda galería y patio. 200 metros cuadrados. Teléfono 205527.

**SE ALQUILA**, a estudiantes, piso. Informes, teléfono 203664.

**NECESITAMOS** piso o apartamento, para chicas estudiantes. Teléfono 205553.

**ESTUDIANTES**, solicitan, en alquiler, piso amueblado y calefacción. Ofertas a esta Administración.

**ALQUILO** piso amueblado, con calefacción. trasera Tesorera, número 4, 3.ª Izqda.

**SE ALQUILA** buhardilla económica, en Gamonal. Teléf. 225118.

**SE ALQUILA** buhardilla céntrica. Informes, Almirante Bonifaz, 12, 3.ª Izqda.

## Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor, coches nuevos. todas las marcas. «Serv. Auto». Sanjurjo, 9. Teléfono 222715

**TRACTORES** de ocasión, revisados magníficos precios facilidades de pago. «Auto Burgos S. A.». Avenida del Cid, 72. Teléfono 220350.

**AUTOS BLANCO.** Alquiler sin conductor varias marcas. Barriada Illera B 69. Teléfono 220638

**AUTOMOVILES** Pedrosa, vende Seat 600, 850, 127 124, 1430 1500 Sport. 1800. Renault R-4, R-5 R-6, R-8 R-12; Simca 900 1000 1200; Citroen 2 CV; Dyane 6; C-8. 65 Mini 850, 1000-Austin Garantizados Facilidades hasta 24 meses En calle Vitoria, 228. Teléfonos 220047 y 227767

**AUTOMOVILES** Gamonal, vende 600-D y E; 850 124 1430 1500 bifaro, en Diesel; 4-L, R-6, R-8, R-12; Simca 1000 y 1200, todos los modelos nacionales garantizados y facilidades Mínima entrada Pedro Alfaro número 2. Teléfono 223814

**COCHES ALQUILER**, sin conductor «Garaje Turismo» Vitoria 29. Teléfono 208848

**AUTOMOVILES** «Ducar». Vendemos, garantizando. Seat 1430, 124, varios 850 coupés especiales y normales, 800-D, MG 1300 y 1100 Mini 1000 y 850, Simca 1000 Renault 4-F, R-12, Citroen 2 CV - Mínima entrada Facilidades, 18 meses Casa la Vega, 15 (Detrás Esuelas Gamonal)

**AUTOMOVILES** alquiler sin conductor. FLEN Todas marcas Avenida General Vigón Teléf 223803

**AUTOMOVILES** Carro Varona.- Compra-venta de toda clase de automóviles y vehículos comerciales hasta 3500 kilos Seis meses de garantía, mínima entrada, Facilidades 6, 12, 18 y 24 meses Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**VENDO** 600-D. Teléfono 224239. De 4 a 5.

## Colocaciones

**SE NECESITA** barman Bar La Solera (R.O.C. 8.042)

**SE NECESITA** chica fija para dos personas Madrid 2, 3.ª

**GANEN** dinero hasta 25.000 pesetas mensuales Ambos sexos Cualquiera edad Con trabajos sencillos en casa Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba. Fef 47 C. Enamorada 23 Barcelona 13

**CHICO** para mostrador, de 15 16 años, se necesita. Mesón Froilán Sombriería, 25. (Registro O. C. 11.445).

**CHICO** para cafetería, con alguna experiencia necesito Cafetería Tokio. (R. O. C. 11.592)

**SE NECESITA** chica buen sueldo Vitoria 73 3.ª C

**SE NECESITAN** chicas de servicio. Escriban a Antonio Velasco. Hostal «El Puente». Medina de Pomar (Burgos).

**NECESITO** chica fija Generalísimo 9, 4.ª

**APRENDIZ** y ayudante camarero, se necesitan Presentarse de 9 a 10 mañana, en calle Vitoria, 28 9.ª derecha (R. O. C. 11.670).

**PERSONAS** que deseen fabricar en su casa collares, fantasías, podrán ganar 20.000 mensuales. Compra producción. Proveo material. Incluye sobre sellado con su dirección Referencia, 24. Apartado 244, Madrid.

**TAMBIEN** a usted, señora o señorita. «Avón» le puede ayudar en los gastos de su hogar, obteniendo buenas ganancias y bonitos premios, como distribuidoras de sus productos. Calidad, presentación, publicidad en televisión y revistas, junto con nuestra garantía incondicional, son las ayudas que «Avón» le ofrece en sus ventajas. Telefonos al 208163 de Burgos o escriba al apartado 14875 de Madrid, inmediatamente nos pondremos en contacto con usted

**NECESITO** empleada de hogar. Huerto del Rey, 20, 1.ª

**NECESITO** asistente, mañanas. Informes, teléfono 229336.

**SE NECESITA** ayudante de mostrador. Bar Los Arcos. Miranda, 19. (R. O. C. 11.697).

**SE NECESITA** chica, buen sueldo. tardes libres. Mesón Prudens.- 209692.

**SE NECESITA** asistente, 3 a 6 tarde. Vitoria, 20. Pral. Dcha.

**SE NECESITA** chica fija. Teléfono 208279.

**SE NECESITA** muchacha joven fija para señora sola. Avenida Generalísimo, 8, 5.ª, derecha.

**ASISTENTA** se necesita. Avenida Cid, 92, 5.ª A

**SE NECESITAN** señoritas, para trabajar en Cafetería Club, en La Coruña. Sueldo a convenir. Interesadas, llamar al teléfono 222167. La Coruña.

**SE NECESITA** asistente. Razón, Bar Polvorilla. Plaza Calvo Sotelo número 9.

**DEPENDIENTES** y aprendices, precisa Cafetería Espolón. (Registro O. C. núm. 8.142)

**NECESITO** chica fija, preferible experiencia buen sueldo. Vitoria, 28, 4.ª

**NECESITO** aprendiz de televisión, 16 años Radio Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 221529 (R. O. C. 11.722)

**SE NECESITA** aprendiz de mostrador. Bodega Diez San Pablo, 19. Teléf. 202151. (Registro O. C. 11.718).

**SE NECESITAN** peones y especialistas para cantera. Teléfono 205260.

**ASISTENTA** sabiendo cocinar, se necesita. Calle Santander, 6, 3.ª derecha

**SE NECESITA** barman Mesón Goyarán. (Registro O. C. 11.741).

**MATRIMONIO** poca familia, desea empleada de hogar, bien retribuida, para Bilbao. Informes, Avenida Cid, 2, 1.ª, Izqda.

**NECESITO** camarero o aprendiz. Caza y Pesca. Avenida Reyes Católicos. Edificio Estudio. (R. O. C. 11.742).

**SE NECESITA** chica buen sueldo y asistente. Vitoria, 30, 9.ª, izquierda. Teléf. 207140.

**TRACTORISTA**, necesito. Facilito casa y luz pueblo a cinco kilómetros de Valladolid. Escribir a Granja Arroyo. Arroyo de la Encomienda. Valladolid. (R.O.C. 19.726).

**SEÑORA** limpieza, necesito. «Payno Marketing». Exteriores Mercado Norte, 13. Burgos.

**NECESITO** chica servicio. San Bruno, 7, 6.ª, N. Teléfono 221229

**NECESITO** señora o chica mayor, para casa. Sanjurjo, 40, 2.ª, Izqda.

**SE OFRECE** señorita para cuidar niños. Interesados, llamar teléfono 223233.

**SE NECESITA** chica para pollería, de 3,30 a 4,30. Calle Madrid, 9, 3.ª, derecha. (R. O. C. 11.745).

**SE NECESITA** personal para fábrica de pan. Se facilita traslado Informes Panadería Cámara. Cardenadijo. Teléfono 5. (R. O. C. 11.735).

**SE NECESITA** chica fija, con informes. Avenida General Vigón, IV, 10.ª, Izqda.

**CHICA** fija, para matrimonio con dos niños. Teléfono 226149. Reyes Católicos, 16, tercera escalera, 2.ª, F.

**AYUDANTE** de recepción, se precisa. Informes, teléfono 222300. (Registro O. C. 10.460).

**SE PRECISA** asistente, de 9 a 1. Teléfono 208065.

**NECESITO** chica externa, de 9 a 7. Madrid, 9, 3.ª, derecha.

**CHICA** 14 - 15 años, se necesita. Vitoria, 115, 3.ª, E.

**NECESITO** chica fija, buen sueldo. Vitoria, 64, 4.ª, D.

**SE NECESITA** barman Mesón Goyarán. (Registro O. C. 11.741).

**MATRIMONIO** poca familia, desea empleada de hogar, bien retribuida, para Bilbao. Informes, Avenida Cid, 2, 1.ª, Izqda.

**NECESITO** camarero o aprendiz. Caza y Pesca. Avenida Reyes Católicos. Edificio Estudio. (R. O. C. 11.742).

**SE NECESITA** chica buen sueldo y asistente. Vitoria, 30, 9.ª, izquierda. Teléf. 207140.

**TRACTORISTA**, necesito. Facilito casa y luz pueblo a cinco kilómetros de Valladolid. Escribir a Granja Arroyo. Arroyo de la Encomienda. Valladolid. (R.O.C. 19.726).

**SEÑORA** limpieza, necesito. «Payno Marketing». Exteriores Mercado Norte, 13. Burgos.

**NECESITO** chica servicio. San Bruno, 7, 6.ª, N. Teléfono 221229

**NECESITO** señora o chica mayor, para casa. Sanjurjo, 40, 2.ª, Izqda.

**SE OFRECE** señorita para cuidar niños. Interesados, llamar teléfono 223233.

**SE NECESITA** chica para pollería, de 3,30 a 4,30. Calle Madrid, 9, 3.ª, derecha. (R. O. C. 11.745).

**SE NECESITA** personal para fábrica de pan. Se facilita traslado Informes Panadería Cámara. Cardenadijo. Teléfono 5. (R. O. C. 11.735).

**SE NECESITA** chica fija, con informes. Avenida General Vigón, IV, 10.ª, Izqda.

**CHICA** fija, para matrimonio con dos niños. Teléfono 226149. Reyes Católicos, 16, tercera escalera, 2.ª, F.

**AYUDANTE** de recepción, se precisa. Informes, teléfono 222300. (Registro O. C. 10.460).

**SE PRECISA** asistente, de 9 a 1. Teléfono 208065.

**NECESITO** chica externa, de 9 a 7. Madrid, 9, 3.ª, derecha.

**CHICA** 14 - 15 años, se necesita. Vitoria, 115, 3.ª, E.

**NECESITO** chica fija, buen sueldo. Vitoria, 64, 4.ª, D.

**SE NECESITA** barman Mesón Goyarán. (Registro O. C. 11.741).

**MATRIMONIO** poca familia, desea empleada de hogar, bien retribuida, para Bilbao. Informes, Avenida Cid, 2, 1.ª, Izqda.

**NECESITO** camarero o aprendiz. Caza y Pesca. Avenida Reyes Católicos. Edificio Estudio. (R. O. C. 11.742).

**SE OFRECE** contable, tardes. Teléf. 202433.

**SE NECESITA** asistente, de 9 a 7 tarde, con informes, muy buen sueldo. Francisco Sarmiento, 8, 8.ª, B.

**SE NECESITA** señora de 50 años en adelante, para atender a dos personas. Informes, calle Madrid, 28 3.ª, Izqda.

**MUCHACHA** externa necesito. Avenida Cid, 6, bis, 3.ª, A.

**SE NECESITAN** dos conductores carnet primera y cuatro mozos de almacén. Para informes, dirigirse a don Desiderio García, Carretera de Madrid-Irún. kilómetro 245. Teléfono 221145. (R. O. C. 11.729).

**SE NECESITA** personal para fábrica de pan. Se facilita traslado Informes Panadería Cámara. Cardenadijo. Teléfono 5. (R. O. C. 11.735).

**SE NECESITA** chica fija, con informes. Avenida General Vigón, IV, 10.ª, Izqda.

**CHICA** fija, para matrimonio con dos niños. Teléfono 226149. Reyes Católicos, 16, tercera escalera, 2.ª, F.

**AYUDANTE** de recepción, se precisa. Informes, teléfono 222300. (Registro O. C. 10.460).

**SE PRECISA** asistente, de 9 a 1. Teléfono 208065.

**NECESITO** chica externa, de 9 a 7. Madrid, 9, 3.ª, derecha.

**CHICA** 14 - 15 años, se necesita. Vitoria, 115, 3.ª, E.

**NECESITO** chica fija, buen sueldo. Vitoria, 64, 4.ª, D.

**SE NECESITA** barman Mesón Goyarán. (Registro O. C. 11.741).

**MATRIMONIO** poca familia, desea empleada de hogar, bien retribuida, para Bilbao. Informes, Avenida Cid, 2, 1.ª, Izqda.

**NECESITO** camarero o aprendiz. Caza y Pesca. Avenida Reyes Católicos. Edificio Estudio. (R. O. C. 11.742).

**SE NECESITA** chica buen sueldo y asistente. Vitoria, 30, 9.ª, izquierda. Teléf. 207140.

**TRACTORISTA**, necesito. Facilito casa y luz pueblo a cinco kilómetros de Valladolid. Escribir a Granja Arroyo. Arroyo de la Encomienda. Valladolid. (R.O.C. 19.726).

**SEÑORA** limpieza, necesito. «Payno Marketing». Exteriores Mercado Norte, 13. Burgos.

**NECESITO** chica servicio. San Bruno, 7, 6.ª, N. Teléfono 221229

**NECESITO** señora o chica mayor, para casa. Sanjurjo, 40, 2.ª, Izqda.

**SE OFRECE** señorita para cuidar niños. Interesados, llamar teléfono 223233.

**SE NECESITA** chica para pollería, de 3,30 a 4,30. Calle Madrid, 9, 3.ª, derecha. (R. O. C. 11.745).

**SE NECESITA** personal para fábrica de pan. Se facilita traslado Informes Panadería Cámara. Cardenadijo. Teléfono 5. (R. O. C. 11.735).

**SE NECESITA** chica fija, con informes. Avenida General Vigón, IV, 10.ª, Izqda.

**CHICA** fija, para matrimonio con dos niños. Teléfono 226149. Reyes Católicos, 16, tercera escalera, 2.ª, F.

**AYUDANTE** de recepción, se precisa. Informes, teléfono 222300. (Registro O. C. 10.460).

**SE PRECISA** asistente, de 9 a 1. Teléfono 208065.

**NECESITO** chica externa, de 9 a 7. Madrid, 9, 3.ª, derecha.

**CHICA** 14 - 15 años, se necesita. Vitoria, 115, 3.ª, E.

**NECESITO** chica fija, buen sueldo. Vitoria, 64, 4.ª, D.

**SE NECESITA** barman Mesón Goyarán. (Registro O. C. 11.741).

**MATRIMONIO** poca familia, desea empleada de hogar, bien retribuida, para Bilbao. Informes, Avenida Cid, 2, 1.ª, Izqda.

**NECESITO** camarero o aprendiz. Caza y Pesca. Avenida Reyes Católicos. Edificio Estudio. (R. O. C. 11.742).

**SE NECESITA** chica buen sueldo y asistente. Vitoria, 30, 9.ª, izquierda. Teléf. 207140.

**TRACTORISTA**, necesito. Facilito casa y luz pueblo a cinco kilómetros de Valladolid. Escribir a Granja Arroyo. Arroyo de la Encomienda. Valladolid. (R.O.C. 19.726).

**SEÑORA** limpieza, necesito. «Payno Marketing». Exteriores Mercado Norte, 13. Burgos.

**NECESITO** chica servicio. San Bruno, 7, 6.ª, N. Teléfono 221229

**NECESITO** señora o chica mayor, para casa. Sanjurjo, 40, 2.ª, Izqda.

## Compras y ventas

**COMPRO** lana vieja. Avenida del Cid. Teléfono 223239.

**VENDO** estanterías metálicas, góndolas y expositores Vitoria. 19. Teléfono 203837

**AZULEJOS** blancos color, serigrafía, desde 1,50 pesetas unidad Carretera Logroño 19. Teléf 221220

**PAVIMENTOS** para terrazas, naves y garajes, desde 100 pesetas metro cuadrado Carretera Logroño 19. Teléfono 221220

**SE VENDEN** cubas, en buen estado Teléfono 228153.

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio Teléfono 200374.

**VENDO** utensilios de tienda de ultramarinos, estanterías, mostrador, básculas cámara vitrina y cortadora. Tomás González Nebreda Lerma (Burgos).

**SABANAS**, colchas, mantas. Calidad, precios baratos. San Juan, 20. Rejas.

**COLCHONES**, fundas, batas, toallas. Precios baratos. Rejas. San Juan, 20.

**STYLOS**. Librería, fotocopias desde 50 céntimos. Junto Capitanía. Teléfono 209629.

**EN STYLOS** calculadoras electrónicas, con memorias, desde 7.800 pesetas. Junto Capitanía. Tel. 209629.

**STYLOS**, trabajos de imprenta entregados en 24 horas. Junto Capitanía Teléfono 209629

**STYLOS**, distribuidor «Texas Instruments». Calculadoras electrónicas, desde 2.800 pesetas Junto Capitanía. Telf. 209629

**SE VENDEN** cachorros pastor alemán. Ventorro Fuente Bermeja.

**PERROS** vendo coccker, perdiguero, setter y pastor alemán. 206026, 200013.

**SE VENDE** remolacha forrajera en Hormaza Julián Pérez.

**VENDO** cuadros y objetos antiguos. Llamar al teléfono 200855. De 4 a 6.

**SE VENDEN** perros dálmatas, comiendo. Barriada de la Inmaculada, cuarta manzana número 42. Telf. 221614

**¡PELUQUERAS!** Secadores, butacas, enseres líquido. Barato. Seminuevo. Teléfono 209355.

**VENDO** 30.000 kilos de alfalfa empacada de secano especial. Serapio Jiménez. Monte de la Abadesa.

**VENDO** motor eléctrico, 30 HP, como nuevo. Serapio Jiménez. Monte de la Abadesa.

## Enseñanzas

**MATEMATICAS**, Física y Química. Bachillerato Teléf 207884

**PREPARACION** Oficinas. Bancos Secretariado. Idiomas Taquigrafía. Mecanografía Oposiciones - Academia Centro

**BACHILLERATO**, cuarto, quinto sexto Reválida. Cultura General. Certificados estudios. Graduado Escolar. Academia Centro

**INGLES**, oólas de estudio de 12.000 pesetas, viaje a Londres final curso. «Onetwelve» San Lesmes, 3, 3.ª

**APAREJADORES**, Obras Pública, preparación completa. - Academia Técnica. Vitoria, 19, 4.ª

**INGLES**, Francés, profesor forma grupos conversación. Teléf 222303

**GRADUADO** Escolar, Bachiller, Reválida, C.O.U., Oposiciones Ministerios. General Básica, prepara «Centro Estudios Burgales», en Gamonal Francisco Grandmontagne 7.

**CONTABILIDAD**. Matemáticas, Mecanografía, Taquigrafía Francés. Inglés Correspondencia. Prepara «Centro de Estudios Burgales»

**MATEMATICAS** 4.ª, 5.ª, 6.ª, Reválidas San Julián, 3, 7.ª derecha

**SE DAN CLASES** de E.G.B. a domicilio Teléfono 229683.

**MAGISTERIO**, Selectivo Universidad Letras y Ciencias. - Academia Técnica. Vitoria, 19.

**INGLES**, clases particulares Teléf. 228148.

**INGLES**. Profesora titulada, da clases niños y mayores. - 206026 y 200013.

**SE DAN CLASES** particulares de E.G.B. Teléfono 224651.

**PROFESOR** da clases bachilleres Teléfono 229563. De 8 a 1 y de 3 a 6,30.

**PROFESORES**, cedo habitación para clase. Avenida Cid, 19, 3.ª. - 18,30 - 19,30 h.

**ESPECIALIDAD** Reválida sexto (grupo Ciencias), profesor universitario nueve años experiencia, buenos resultados. Plazas muy limitadas. - C.E.C. Avenida Cid, 19.

**GRADUADO** Escolar, máximos resultados, bachiller es, matrícula abierta. - Teléfonos 207910 - 205266.

**SEÑORITA** con bachiller superior, daría clases particulares, muy económicas, de E.G.B. Llamar teléf. 204743.

**VENTA** de pisos y lonjas en Via de Empalme Construcciones Serrano

**VENT**

# nuestra PROVINCIA

## ARANDA CONTINUAN LAS PAVIMENTACIONES

Ultimamente hablábamos en esta sección de la necesidad de pavimentar o al menos bachear la calle de San Lázaro y su travesía que se encuentran en pésimas condiciones circunstancias que puede acentuarse cuando vengan las lluvias e indicábamos al mismo tiempo la imposibilidad presupuestaria del Ayuntamiento para poder hacer frente, en el aspecto económico, a tantas y tantas calles, que para poder hacer

frente, dentro del casco urbano requieren también la atención de la Corporación.

Como justificación, en cierto modo, a ese olvido en que se tienen esas calles que acabamos de mencionar, hemos de decir que con posterioridad al 18 de Julio, se ha pavimentado el barrio de las Tenerías y algunas calles del barrio de la Fuente Minaya, tales como la de La Presa.

Por otra parte, hemos de decir, que se está pavimentando la calle de Moratín y en la de Lucio Velasco, se está procediendo a la sustitución de las tuberías del alcantarillado que por su estrecha sección, cuando se instalaron si bien proveían a las necesidades de entonces, hoy, resultaban insuficientes, motivo por el que se está realizando la sustitución por otras de mayor sección, para a continuación proceder a su pavimentación. Era necesario y en consecuencia previa esta sustitución antes de pavimentarla, pues si se hubiese realizado su pavimentación primero, luego supondría mayor trabajo y gasto.

Tenemos entendido que a esta calle de Lucio Velasco y las adyacentes que integran ese pequeño barrio, seguirá la pavimentación de la colindante, la denominada de Torremillos.

Como se ve el Ayuntamiento, no cesa en su política de pavimentaciones, de conformidad a la norma que se ha trazado de continuar sin interrupción a ser posible, pavimentando una tras otra las calles de nuestra población, hasta conseguir en una fecha no lejana que todas las vías de la capital de la Ribera, se encuentren en debidas condiciones, como corresponde a una población de la categoría de Aranda.

Al igual que dejamos dicho al principio y hemos venido diciendo en otras ocasiones, el acometer la pavimentación de todas las calles simultáneamente, sería una locura por el enorme gasto que supondría y que el Ayuntamiento de ninguna manera podría soportar. Ahora bien, siguiendo la política

adoptada de ir pavimentando sin interrupción, ahora unas calles, luego otras, de conformidad a sus posibilidades, se llegará a una fecha en que ya no exista el problema en sí, es decir, agudizado de esa necesidad que con motivo de su transformación, se viene observando.

Lo único que puede resultar es el orden de pavimentaciones, pero es natural, que sea la Corporación quien acuerde las calles que se vayan pavimentando en razón a las posibilidades y ayudas que aporten los propietarios de las fincas ubicadas en cada calle, así como también las ampliaciones o modificaciones que precisen, para no pavimentar hoy y levantar el pavimento mañana.

### LA PLAZA DE PRIMO DE RIVERA

Hoy se puede considerar como el centro de Aranda, la Plaza de Primo de Rivera, al igual que antes se consideraba a la del Caudillo, y precisamente, en esa Plaza que hemos citado primero se vienen realizando de poco tiempo a esta parte reformas, consistentes en modernas edificaciones que la convierten, en su configuración en una de las mejor ornamentadas.

Claro está que todavía esa configuración está incompleta, ya que en la misma está ubicado el Hotel Ibarra, que si en otra época, era uno de los mejores, edificios de Aranda, ya se va quedando pequeño en alturas y cuando esté levantado el moderno edificio que se está construyendo en sus proximidades, presentará un aspecto un tanto ridículo, estéticamente considerado.

En torno a este hotel, que puede considerarse, como uno de los más antiguos de nuestra población y modelo en su clase, se rumoreó, hace tiempo, tal vez sin fundamento, que iba a desaparecer, pero ese rumor revive hoy, sin duda en atención a cuanto dejamos dicho de la plaza que constituye el centro de la capital de la Ribera e incluso esos rumores han lle-

gado hasta decir que una empresa constructora se va a hacer cargo del mismo con miras de edificar en su solar algún moderno edificio, pero claro todo esto no son más que rumores, si bien es cierto que sería interesante, para la mejor ornamentación de la Plaza que nos ocupa que un moderno edificio ocupase el lugar que hoy ocupa mencionado hotel.

No hemos pretendido molestar a nadie al hacernos eco e indicar lo que dejamos consignado de los rumores que en la mayoría de las ocasiones, no dejan de ser más que eso, rumores, pero que en algunas ocasiones, tal vez las menos, se convierten en realidad.

Si algún día, la Plaza de Primo Rivera, se llegase a convertir en lo que pensamos, realmente que mentada plaza ganaría mucho y con ella Aranda, precisamente en ese punto céntrico que, por el momento ostenta la tantas veces citada Plaza.

### NACIMIENTOS

Román Hernández Hernández, hijo de Victorino y María Antonia; José-María Esteban Temiño, hijo de José-María y Aurea; Marta Segura Herrero, hija de Manuel y Socorro; Jorge Cabañas García, hijo de Francisco y Concepción; Pilar-Carmen Vega Nebreda, hija de Emilio e Isabel; Javier Garrote Fraile, hijo de Juan-Jesús y María Cruz del Castillo; Santos Velasco Lozano, hijo de Santos Martín y María-Magdalena Beatriz Sanz Herbozo, hija de Francisco y Judith; María-Teresa Moral Miguel, hija de Argimiro y Balbina; Lucía Cano Martín, hija de Crispín y Lucía; Margarita Martínez Quintana, hija de Benjamín y Francisca; Yolanda Martín hija de Angel y María Teresa; José-María Camarero Bajo, hijo de Francisco-Javier y Paula.

### MATRIMONIOS

Manuel Pinto Pascual, con Lidia Albo Casado.

### DEFUNCIONES

Gregorio Martín Benito; Inés Bartolomé Izquierdo.

### LLUVIA Y FRIO

Parece como si el actual otoño, fuese diferente de los normales, entendiéndose por tales los pasados, ya que el mal tiempo se ha asentado de forma estacionaria.

Lo que faltaba, por así decirlo, ya lo tenemos: las lluvias se han presentado en la noche del lunes al martes, cayendo agua abundante sobre todo a eso de las dos treinta de la madrugada en que lo hacía con ganas.

Consecuentemente a esas primeras lluvias, el frío intenso se ha dejado sentir cual si nos encontráramos en el mes de Diciembre o Enero. Hasta parece que este año no va a aparecer ninguno de aquellos veranillos a que estamos acostumbrados por esta época.

### CARTELERIA DE ESPECTACULOS

Teatro Principal. — Vacaciones sangrientas.

### FARMACIA DE GUARDIA

Sra. Hija de D. Julio Mira en Plaza del Caudillo, 13.

### PISO DE LUJO

SE VENDE. Escrituración inmediata. Informes:

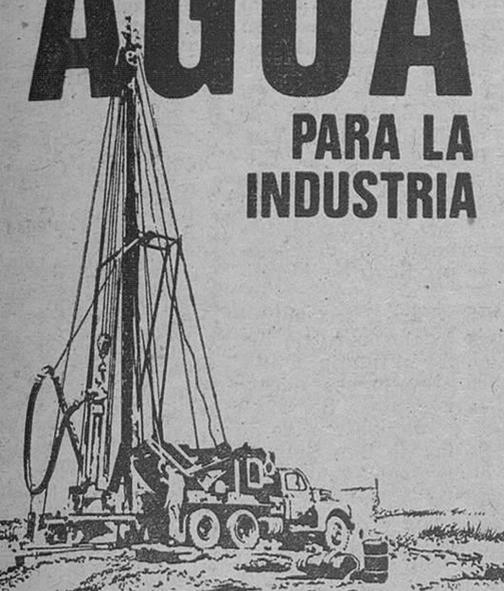
CONTENEDORES SEMAT Edificio Otamendi, 7.º F

### MONTORIO

SE ARRIENDA CASA TABERNA

Tratar con el Alcalde

# AGUA PARA LA INDUSTRIA



**Vegarada sabe cómo conseguirla.**

Mediante las más avanzadas técnicas de perforación puede proporcionar agua abundante, económica y libre de contaminación.

El agua es materia prima de fundamental importancia para la industria. El desarrollo de cualquier actividad fabril precisa de agua.

Y Vegarada puede ponerla a su alcance por medio de modernos y potentes equipos de sondeo capaces de perforar en todo tipo de terreno con el sistema más apropiado:

- a percusión ● a rotación directa ● a rotación inversa

**VEGARADA: UN CAUDAL DE EXPERIENCIA**

**Vegarada** perforaciones

GUZMAN EL BUENO, 133  
PARQUE DE LAS NACIONES. MADRID-3 TEL. 253 42 00  
**DELEGADO:**  
D. Pedro M. Espinosa. P.º Zorrilla, 51-8.º F  
Teléfono 23 71 82-VALLADOLID

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - PRECIO. Treinta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 3,50 pesetas.

**SE VENDEN** 80 ovejas y 40 corderas. Tratar, Máximo Vian. Villahoz.

**SE VENDEN** diez lechones. Carretera de Valladolid, kilómetro 4. Chano.

**SE VENDEN** 170 ovejas. Nicasio Sagredo. Villaguirán de la Puebla.

**SE VENDEN** vacas de leche. Evaristo González. Frandovínez.

**VENDO** tractores usados y reparados: Ford County, de 105 HP; Barreiros R 545; Barreiros 7.000, John Deere 818, Ebro 55.— Pedro Gómez García. Carretera de Arcos, 27, Burgos, Teléf. 202189

**VENDO** remolque agrícola, seminuevo. Informes, Alto de Villabilla (frente Bodegas Cibbe). Taller mecánico.

### Huéspedes

**DOY PENSION** completa o sólo dormir. Teléfono 222657.

**DOY PENSION** completa a dos estudiantes o empleados. San Francisco, 15. 1.º K.

**CASA** particular. doy pensión completa o sólo dormir. Santa Clara, 19. 2.º. Izqda.

### Muebles

**VENDO** comedor moderno, barato. Teléfono 227059.

### Pérdidas

**PERDIDA** perro de caza, raza bretón-español manchas rojas y blancas rabón, en término de Bahabón de Esgueva. Se gratificará. Informes, Santa Cruz, 6. 1.º, Izqda.

**ENCONTRADO** ganado asnal, devolverá en Iglesiarrubia Alejandro Elena.

**HALLAZGO** perra setter, color negro. Bar Campa n. s. Torresandino.

**PERDIDA** perra hispaniel bretón, entre Quintanalará y Cubillo. Llamar teléfono 224039.

### Televisores

**REPARAMOS** al día televisores todas marcas. Tele-Orly. Teléfono 200297.

**TELEFUNKEN.** Servicio oficial, Santa Agueda, 30. Teléfonos 201541 208304.

**T.V. GAMONAL** repara su televisor a domicilio, en el día. Todas marcas. Con garantía. Teléfono 229842.

**TUDANCA.** Reparaciones de televisores, todas las marcas, con garantía. Teléfono 205652. Avellanos, 4. 1.º

**ELBE.** Servicio oficial. Reparaciones todas marcas. Santa Agueda 36. Tels. 201541 - 204657.

**REPARACION** televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléf. 201986 - 204657.

**«ELBE»** Televisión. lavadoras Servicio técnico oficial a domicilio. Teléfono 220294

**RADIO** Caracas Reparación urgente televisores todas marcas a domicilio instalación y reparación de antenas colectivas e individuales. Servicio técnico Marconi Calzadas 18. Teléfono 221529

**VENDO** y alquilo varios televisores usados, garantizados. Radio Caracas Calzadas 18

### Traspasos

**SE TRASPASA** local céntrico con instalación propi ocomercio. Teléfono 202439

**TRASPASO** pescadería poca renta bien situada. Teléfono 221302

**AUTOSERVICIO** Calzadas, alimentación, traspaso, buena clientela. Calzadas 88 Teléfono 221085.

**TRASPASO** gran local calle Moneda, propio cualquier industria. Teléfono 201964.

**NEGOCIO** floristería y perfumería, muchísima clientela, incluso internacional, bajísima renta, local muy céntrico, se traspasa, en buenas condiciones, por no poder atenderle. Informará señor Conde, Plaza Alonso Martínez, 7, A, 3.º, derecha. Burgos.

**¡¡MESON-BAR!!** Precioso patio castellano, dos mostradores, instalación completa, baja renta, alrededores Nuncio Rasura.— Prigo. Moneda, 18

**TRASPASO** Bar Anuncia, propio para mesón. Fernán González, número 44. Teléf. 209020.

**TRASPASO** local calle Vitoria, 89. Setenta metros cuadrados, diáfano. Opción a jardín 850 metros. Informes, teléfono 204511.

### Varios

**ELECTRICISTA** de urgencia a domicilio. Teléfono 229515.

**FUNERARIA** San José. Traslados. Entierros. Avenida del Cid, 83. Teléfono 209452.

**PISOS.** Acuchillados barnizados, «Limpieza Pulidor». Lala Calvo, 7. Teléfono 202699.

**SEGUROS SOCIALES,** tramitamos. Madrid, 28. 1.º. Izquierda

**IMPRESOS** comerciales cartas timbradas tarjetas de visita invitaciones prospectos de propaganda etc **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» calle San Pedro Cardeña 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13 teléfono 202852

### Offset

y toda clase de trabajos tipográficos en **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardeña, 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13 teléfono 202852

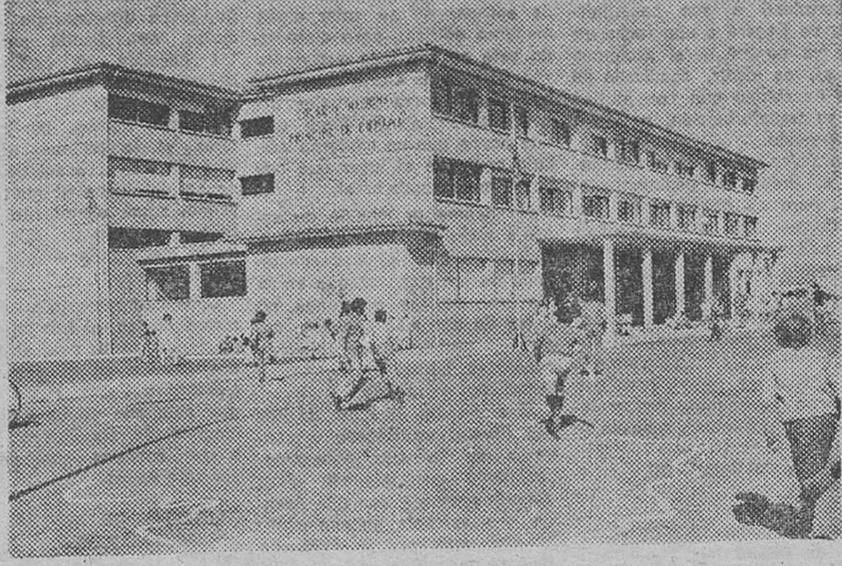
**FOTOGRAFADOS** Colección rápida **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» Precios venta justos Calle San Pedro Cardeña, 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» Vitoria, 13 teléfono 202852

**Nuestros teléfonos:**  
Admón. .... 207148-49  
Redacción ... 201280

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA ACTUALIDAD

### COLEGIOS MIRANDESES



Si, es cierto que aún queda mucho camino por recorrer en esto de la enseñanza escolar. Queda mucho por hacer, hasta que la enseñanza sea gratuita para todos y a todos los niveles. Pero no es menos cierto que en la última década se ha experimentado un notable avance, un progreso hacia ese fin propuesto. Miranda no podía ser ajena a ese progreso y efectivamente de unos años a esta

parte cuenta con más plazas escolares, con mejores colegios, que si no solucionan el problema totalmente, sí sirven para ahuyentar aquellas negras sombras que durante mucho tiempo se cernían en este importante campo de la enseñanza. De esto se benefician directamente los niños mirandeses y de forma indirecta toda la población, pues no hace falta decir que el problema citado repercute en

las economías de las familias.

De las metas conseguidas hasta el momento, es un fiel exponente este colegio del "Príncipe de España" situado en Anduva, cerca del estadio municipal de fútbol. Moderno, amplio, con instalaciones deportivas, tiene capacidad para 828 alumnos. Al menos esos son los que actualmente reciben enseñanza en este centro, que por otra parte, está dotado con eficiente profesorado, al frente del cual se encuentra el director del colegio don Juan Arranz Fraile. Bien es cierto que pese a su capacidad, este colegio, al igual que el resto de los existentes en Miranda, resulta ya insuficiente. Pero si como parece, se construye el proyectado en "Las Matillas", servirá para descongestionar todos los demás y, entonces, podremos mirar ya con optimismo, el futuro de la enseñanza.

(Foto Juan Muro)

### EL ORFEON MIRANDES "JOSE DE VALDIVIELSO" CUMPLE ESTE AÑO SUS BODAS DE PLATA

Debutó en 1950 bajo la dirección del maestro don Gregorio Solabarrieta

Nuestro laureado Orfeón Mirandés cumple este año un cuarto de siglo de existencia. En el año 1950, era formado por iniciativa de unos cuantos amantes de la música coral, entre los que destacaban los hermanos D. José y D. Manuel de Valdivielso, va fallecidos, encargándose de la dirección de la masa coral el entonces director de la Banda de Música, D. Gregorio Solabarrieta. Con unas noventa voces contaba entonces el Orfeón.

Su debut se produce este mismo año en el Teatro Apolo, con motivo de la festividad de Santa Cecilia. Después tendría otras actuaciones dentro del ámbito local.

En 1951 efectúa su primera salida, actuando en las fiestas patronales de San Pedro y San Pablo en Burgos. Numerosas actuaciones en Miranda.

En el año 1952, va con suficiente madurez, inicia una gira con notables actuaciones en Jaén, Granada y Radio Nacional de España en Madrid. Sus apariciones en público se hacen más continuadas. En 1953, una nueva experiencia para nuestra masa coral, interviniendo conjuntamente con la Orquesta Sinfónica de Bilbao en un gran concierto en el Teatro Cinema. Se desplaza a Madrid actuando en el

Retiro y en la Feria del Campo. Actuaciones en Miranda, participando en las fiestas patronales.

En 1954 toma parte en un gran concurso de coros celebrado en el Teatro Buenos Aires de Bilbao. Entre las más calificadas masas corales del País Vasco obtiene el primer premio. Sus actuaciones se prodigan en Miranda.

1955. Siguen sus actuaciones locales pero no lleva a cabo ninguna salida.

1956. Numerosas actuaciones y salida a Soria, en donde actúa con motivo de las fiestas de San Saturio, en el Teatro Avenida de la capital soriana.

1957. Toma parte en la famosísima procesión del Corpus Christi de Toledo y da dos selectos conciertos ante el maravilloso marco de la puerta de la Catedral toledana. Diversas actuaciones locales y de nuevo en Soria en las fiestas patronales.

1958. Varias actuaciones en Miranda. No efectúa salidas.

1959. Varias actuaciones locales. Dos conciertos en Burgos, el primero en el Círculo de la Unión y el segundo con motivo de las fiestas patronales.

1960. El día 13 de Mayo actúa por primera vez bajo la batuta de su nuevo director D. Victorino Bell Castell, director de la Banda Municipal de Haro. El 6 de Agosto da un concierto en Sádaba (Zaragoza). En Madrid los días 16 y 17 en la Mesa de Burgos y en Televisión Española.

1961-64. Varias actuaciones locales. En Basauri Cinema Social Vitoria.

1965. Actúa en Santiago de Compostela (Catedral) y en La Coruña (Radio Juventud). Diversas actuaciones locales.

1967. Bajo la dirección del maestro don Manuel Celdrán, nuevo director de la Banda de Música y de la Masa coral actúa por primera vez en las fiestas locales.

1968. Varias actuaciones. 1969. En la Delegación provincial de Sindicatos obtiene el primer premio de villancicos. Varias actuaciones.

1970. Varias actuaciones conjuntamente con la Banda de Música y nueva aparición en Televisión Española.

1971. Debuta como director el R. P. Leopoldo Erasó SS CC. Numerosas actuaciones en teatros y templos mirandeses y en el Gran Teatro de Burgos.

1972. Actuaciones en la capital Briviesca y numerosas locales.

1973. Burgos Haro y Miranda, con varias actuaciones.

1974. Siguen las numerosas actuaciones y recientemente actúa en el Pabellón de Burgos de la FERIA de Muestras de Valladolid. El 13 del presente mes actuó en el sanatorio de Leza (Alava) y an-

teriormente, en San Miguel del Monte.

Tiene previstas las siguientes actuaciones: día 31, en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo de Obreros. Día 17, en el Cine Mecisa, con motivo de la festividad de Santa Cecilia.

Actualmente cuenta con cuarenta y seis componentes y un amplio y selecto repertorio, con unas 40 obras.

A lo largo de estos 25 años de actividad, el Orfeón Mirandés ha tenido etapas difíciles, pero actualmente se han conseguido superar casi todas las dificultades y nuestra masa coral continúa adelante gracias al apoyo de sus socios. Avuntamiento y Diputación Provincial y al esfuerzo de su director y componentes.

Se tiene previsto, para fecha inmediata, confeccionar un programa de actos para conmemorar este XXV Aniversario de su fundación.

Un poco de tu sangre puede salvar una vida. Acude a la Hermandad de Donantes de la Seguridad Social.

### NOTICIARIO LOCAL

#### PRONTO HABRA SUMINISTRO DE AGUA PARA EL CAMINO DE LOS PINOS

Otra zona mirandesa, que pronto estará incorporada al servicio municipalizado de aguas. Esta zona será la del Camino de Los Pinos, situada entre Los Llanos, Río Ebro, y antiguas graveras.

lluvias, que ayer durante todo el día se agudizó. Lluvia fría que parece presagiar precipitaciones de nieve, que ya se han dado en los montes de las cercanías. El río Ebro, bajaba ayer mucha maleza, prueba evidente de que las precipitaciones han aumentado su caudal, aumento que se parecía al paso por Miranda.

#### TEMPORAL

Seguimos con el temporal de

#### EL GRUPO DE ACORDEONISTAS DE LA JUVENTUD MIRANDESA A MEDINA DE POMAR

Dentro de los actos que la Caja de Ahorros del Círculo ha organizado en Medina de Pomar para conmemorar el 50 Día Universal del Ahorro, figura un concierto a cargo del grupo de acordeonistas de la juventud mirandesa, que dirige don Luis Liébana Colmenero. Su actuación será en la tarde del día treinta y uno.

#### UN PASO IMPRACTICABLE

Nos referimos al de peatones situado en la confluencia de la avenida del Generalísimo Franco con San Agustín. Nos consta que reiteradas veces ha sido arreglado. Pero lo cierto es que tiene tantos y tan profundos baches, que lo hacen prácticamente impracticable, so pena de acabar con los pies calados. Aparte de esto, causa un deplorable efecto en un lugar tan céntrico. Creemos que debe ser objeto de atención y remediar en lo posible la situación.

#### DE INTERES PARA LOS MELOMANOS MIRANDESES

La Escuela de Artes y Oficios de Vitoria conmemorará con un concierto extraordinario el bicentenario de su fundación.

Se celebrará el día 2 de Noviembre y estará a cargo de la orquesta de cámara de Paul Kuentz, con el siguiente programa:

Primera parte: «Adagio y Rondó en la mayor para violín». (F. Schubert) y «Concerto para dos cémbalos en do mayor». (J. S. Bach).

Segunda parte: «Sinfonietta». (D. Milhaud) y «Concerto para tres cémbalos en do mayor». (J. S. Bach).

### TROFEO A LA REGULARIDAD



Organizado por "Miranda Deportiva" y patrocinado por "Muebles Zubizarreta", se viene otorgando desde la temporada 1970-71 el trofeo al jugador más regular del Club Deportivo Mirandés.

En la fotografía de Costela, el trofeo "Muebles Zubizarreta" que será entregado al finalizar la presente temporada al mejor jugador mirandésista. Al cabo de siete jornadas Usle encabeza la clasificación.

Recordamos que Arroyabe fue el primer ganador de este trofeo Andueza lo conquistó en las temporadas 1971-72 y 1973-74, siendo Egullaz en la de 1972-73 el jugador más destacado.

### NUEVO CURSO DE SEGURIDAD EN EL TRABAJO

El lunes pasado comenzó en la Empresa Nacional de Celulozas (ENCE) de Miranda de Ebro, el segundo curso de Seguridad en el Trabajo, a nivel de instructores, de los tres que van a integrar el plan formativo de la empresa este año.

Ha sido organizado por el Gabinete Técnico provincial de Higiene y Seguridad del Trabajo y asisten al mismo cuarenta mandos intermedios distribuidos en dos grupos de mañana y tarde.

Las conferencias versarán sobre temas de protección personal, incendios, defensas y resguardos, riesgos eléctricos, primeros auxilios, etc., siendo complementadas con la proyección de películas y serán impartidas por ingenieros, médicos y peritos adscritos al Gabinete Técnico provincial.

La clausura se celebrará el próximo viernes día 25, con la entrega de diplomas acreditativos de la realización del curso.

La perfección social tiene una gran medida en la donación de sangre. Estudia hasta dónde llega tu propia perfección. Hazte donante.

### apiladores

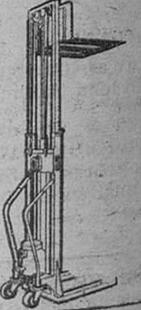
Traslación manual. Elevación mediante grupo electrohidráulico conectable a la red, o bomba a mano. Capacidades de carga de 200 a 1.000 kg. Altura de elevación de 1500 a 5000 mm.

Distribuido por:

### FENWICK

Bruch, 96 - Tel. 258 51 00 - Barcelona-9. Dr. Gómez Ulla, 20 - Tel. 255 34 04 - Madrid-4.

Concesionario exclusivo: RICOSA Santa Clara, 40 - BURGOS



### TRABAJOS DE CALIDAD

### TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS

San Pedro de Cardena 14

Teléfono 207358

# PIEDRAS HIDALGAS Y ALGO MAS

Por Félix FERNANDEZ

En el Valle, Villa y Honor de Sedano, aún se sigue viendo el cielo y pisando la tierra. Arriba; en el vacío sideral, flotando misteriosamente el sol y los astros, (entre éstos la Luna y el planeta Venus, con sus órbitas errantes en pos de la Elíptica y sobre la pista uranográfica del Zodíaco) siguen marcando el rumbo verdadero, nuestro incierto y perezoso andar; que lo hacemos con un pie puesto en la Tierra y el otro donde... sólo Dios lo sabe. Abajo; en la Tierra, el paisaje natural con los perfiles y matices de sus montes, rocas, árboles y plantas, con la realidad biológica y el secreto inorgánico, nos muestran la obra evidente y perfecta que hizo la Suprema Creación, para sustento, contemplación y holganza de los seres humanos y por lo cual «la gran verdad» bien merece vivir y cuando llegue la hora santa, morir.

Junto a esta naturaleza virgen, los hombres; unos, dotados de la maestría en el trabajo

ciones a lo largo de los arroyos y caminos principales (reales) y con ello se ha demostrado el acierto que tuvieron aquellos antiguos que, sin quererlo, resolvieron (a título de ejemplo) el problema de hacinamiento que provoca el urbanismo concéntrico.

El ilustre arquitecto se fijó detenidamente en todos los pequeños detalles, que constituyen el patrimonio arquitectónico, citando como testimonio concreto los miradores, balcones, celosías, ventanales, pérgolas, zaguanas, soportales, mur. de cerramiento, zócalos, cubos y aleros. Como conclusión final, observamos que la Impronta de todos y cada uno de los diversos trabajos obedece a la personalidad de los maestros canteros y está aparejada a la iniciativa, responsabilidad y orgullo profesional.

Pero, ¿Cómo se inició esta evolución ciudadana en la villa de Sedano? Parece ser que la aldea, como otras tantas, fue tierra de pastores (con albacá)

fiscal, para rehacer una España fuerte y poderosa, como lo fuera, la de Felipe II; pero las envidias y recelos de algunos extranjeros y las Intrigas de ciertos perversos consiguieron eliminarse de todo poder y deshacer su noble y patriótica intención, de rearmar la escudra española y resucitar su poderío naval.

El catastro de entonces parece no ofrecer dificultades en su ejecución, ya que los ricos o los que poseían bienes eran unos pocos y bien conocidos. En Sedano, el catastro de ese año 1753 nos denuncia los bienes inmuebles, sus anexos y todas las heredades y árboles de rendimiento económico habidos entonces. Todo hace suponer que la tierra de vega (no comunal) estaba bastante bien repartida. Se ve también, que los apellidos de los contribuyentes de antaño son los mismos que en la actualidad, exceptuando las cuatro familias más distinguidas y de poder, Guevara-Arratia - Bustillo y Arce. Los dos primeros desaparecen sin herederos, pasando sus fincas a fav. de los segundos. Estos directamente (Isiigo Bustillo y María Arce), se poseionan de las mejores tierras y mansiones de aquel tiempo, terminando este Mayorazgo en dominio de Casimira Bustillo y Saturio Gallo.

Favorecieron a éstos, las guerras carlistas y sus avatares políticos y económicos del siglo XIX y principios del XX; para acaparar aún más las tierras y casas de los humildes labradores sedaneses, que poco a poco fueron a menos en propiedad y medios económicos. Pero hace todavía pocos años surge un fenómeno socio-económico, las heredades pasan a los Gallo actuales y el pueblo soberano y campesino, que había vivido un régimen feudal, sometido e indefenso; pasa a vivir un régimen social, libre y protegido y sobre todo de caridad, ya que los Gallo actuales con mentalidad de respeto mutuo y amistad, anteponen el amor cristiano a la ambición de sus antepasados. El Estado, con la Seguridad social Agraria, colabora también eficazmente a la felicidad de los heredados.

Las personas van desapareciendo, pero las piedras han quedado como reliquia y los escudos familiares de los cuatro magnates ya citados primeramente se conservan en las casas del Fuerte, en la de los Herreros, (de Boni y Fede) en el molino de Toñín y en el palacio-torre de Luis Gallo. Otros escudos, como los Huidobro, Rodríguez, Espinosa etc., también campearon por los barrios de «Hernar». Mucho antes que se levantaran estas piedras civiles, el Cid conquistó Moradillo de Sedano, y algo tendrían estos lugares que le envió a su Jimena, una carta de capitulación, ofreciéndole estos territorios. Al mismo tiempo, la iglesia románica de Moradillo alzaba sus zócalos y contrafuertes para demostrar al Mundo que también en la humilde aldea hay mucho que hacer, mucho que ver y mucho que enseñar. Después, la iglesia de Sedano fue como la compensación y ofrecimiento a Dios de que las piedras de sus otros también a El le pertenecen y allí se exhibe una piedra angular de 14 encastres única en su género, clave y soporte del crucero de gran nave parroquial de La Morenita de Sedano.

Conductor: no consientas que te llamen «domingueros». Contra la expresión, usa de la prudencia y del respeto a las normas de tráfico. Es la única forma de ser un gran automovilista.



## PREOCUPACION EN LAS COOPERATIVAS

Si se las obliga a pagar impuestos y cargos con carácter retroactivo, significará su desaparición

Las afectadas son las que mantienen fábricas de piensos compuestos

Madrid (Logos). — Si las Cooperativas ganaderas con fábrica de piensos compuestos se ven obligadas a pagar los impuestos y cargos con carácter retroactivo de cinco años significará la desaparición de estas Cooperativas, fomentadas por el propio Gobierno para impulsar el desarrollo de la política ganadera, según se ha puesto de relieve esta mañana en la asamblea general celebrada por representantes de las 170 Cooperativas que se integran en la Agrupación nacional.

La Interpretación dada por el Tribunal Supremo sobre determinados artículos del estatuto fiscal de Cooperativas, ante el recurso interpuesto por seis Cooperativas, está situando a

este sector ante la posibilidad de que no pueden acogerse a las exenciones tributarias concedidas por la propia ley, las Cooperativas afectadas manifestaron en la asamblea su disconformidad con el fallo del Tribunal Supremo, por lo que han solicitado la correspondiente revisión con el fin de llegar a una interpretación, a su juicio más correcta, de lo que dispone el referido estatuto.

Con el fin de aclarar esta delicada situación, que de ser efectiva obligaría a las Cooperativas ganaderas con fábricas de piensos compuestos a realizar desembolsos que oscilarían entre las 100.000 y los 40 millones de pesetas, ha sido convocada esta asamblea, presidida por el jefe de la Obra Sindical de Cooperación, don

Francisco de la Caballería, quien estaba acompañado por el jefe de la Unión Nacional de Cooperativas del Campo, don Domingo Solís, y por los representantes nacionales de la Agrupación.

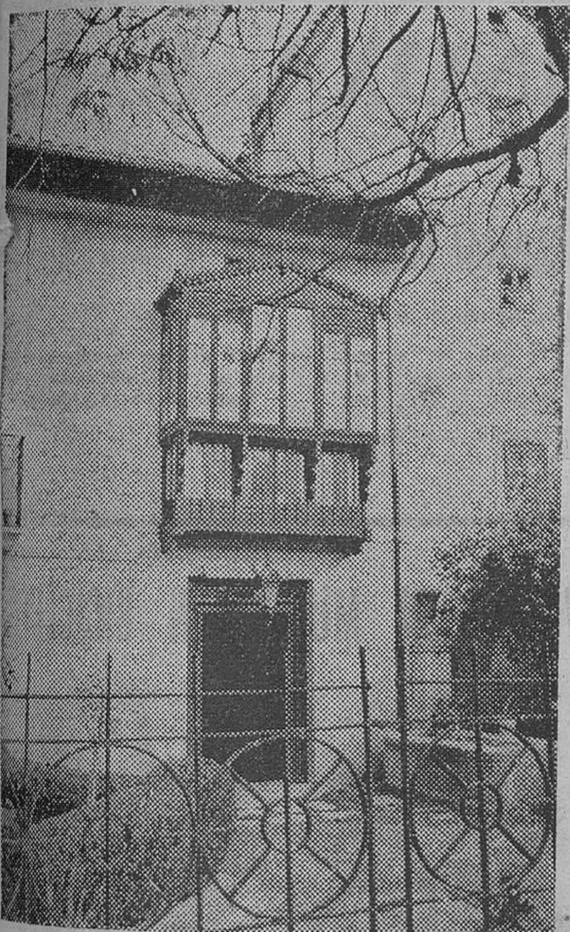
Se puso de relieve que en la reunión sostenida por la Junta consultiva del régimen fiscal de Cooperativas, integrada por representantes de la Administración y del sector cooperativista, del día 9 de Diciembre de 1970, quedó suficientemente claro que las Cooperativas con fábricas de piensos compuestos no perdían su condición de protegidas salvo que dejaran de cumplir sus fines entre los que se considera el de poder vender piensos compuestos a terceros.

El señor de la Caballería, ante la confusa situación creada, recabó que las Cooperativas le informaran por escrito sobre su situación ante este asunto, tanto las que se encontraban con recurso interpuesto ante el Tribunal Supremo como las que habían pactado el abono de los impuestos, con el fin de canalizar las posibles soluciones que pudieran producirse en aquellos casos en que no se hubiera producido todavía el fallo del referido Tribunal. Después de lamentarse ante el hecho de que las Cooperativas hayan actuado por separado, ignorando la base fundamental del régimen al que se acogen de unión y ayuda mutua, expuesto su confianza en que el diálogo que a partir de ese momento iniciaría con los representantes de la Administración, conduciría a una solución equitativa del problema, subrayando que en su criterio lo que era preciso aclarar de forma definitiva ante la Administración era sí de lo que se trata es de apoyar al sector ganadero facilitándole los medios convenientes para su desarrollo o, por el contrario, lo que se perseguía era la potenciación del negocio de los piensos compuestos mediante el establecimiento de sociedades anónimas que tributen al Estado mediante los impuestos.

Se destacó la falta de información en que, en materia de impuestos, se habían movido las Cooperativas ganaderas y la necesidad de mantener un contacto más directo y permanente con el fin de que esta situación no vuelva a producirse.

Por lo que respecta al suministro de piensos, por parte del SENPA, motivo también de esta asamblea, la misma se pronunció en contra de la distribución discriminada que se estaba llevando a cabo de los piensos de importación y sobre la insuficiencia de los mismos para satisfacer la demanda ante la seca otoñada por que actualmente se atraviesa.

Las 170 Cooperativas con fábricas de piensos compuestos tienen una producción del 20 por 100 de los 7,5 millones de toneladas que se fabrican en el país.



con brazos y cerebros y otros, poseídos del poder económico, de la distinción ciudadana y en algunos casos los conocimientos teóricos, crearon la arquitectura artificial. De esta combinación, más divina que humana, nacieron los museos de arte en piedra, moldura y tachada, que se exhiben al aire libre en muchos pueblos del Mundo y éstos, hoy, siguen conservando la esencia y el estilo peculiar de épocas pasadas. Hace ya varios años, el entonces presidente Nacional de los Colegios de Arquitectos de España, don Angel de Cortázar y Landecheo, visitó la aldea de Sedano. El distinguido vizcaíno, hombre de sensibilidad, conocimientos y buenas costumbres, quedó sorprendido y enamorado por la obra de cantería bien labrada y tallada y por la nobleza de sus piedras (berroqueñas, graníticas, calizas blancas y cremas y areniseas) allí espolmeadas y niveladas en muros y fachadas. También observó el conjunto artesano de escudos familiares que adornan el frente, dinteles y esquinas. Le llamó mucho la atención la disposición del núcleo urbano (rural) en forma de estrella. Este urbanismo radial, originado y motivado en su día por la estrechez del solar, alienta sus cimientos y alinea

IMPORTANTE EMPRESA DE BURGOS

SOLICITA

JEFE DE TALLER

OCUPARA LA JEFATURA DEL DEPARTAMENTO DE PRODUCTOS FERRICOS

SE REQUIERE:

- Titulación de Ingeniero Técnico o similar.
- Experiencia en puesto de mando de fabricación

INTERESADOS escribir al Apartado 278, indicando aptitudes para el puesto.

(R. O. C. 11.725)

FABRICA DE PANTALLAS, COLGANTES Y PORTATILES

PRECISA

REPRESENTANTE

A COMISION PARA ESTA ZONA

Escribir con el máximo de detalles a: Publicidad SENECA, apartado 41. Referencia F. Córdoba.

## Valioso empate del Barcelona ante el Feyenoord de Rotterdam

### Lo más destacable fue la persistente lluvia y la preparación física de ambos equipos

### Mora y Asensi, lesionados abandonaron el empapado terreno de juego en camilla

Rotterdam (Holanda) (Alfil). — El Feyenoord y el Barcelona han empatado a cero, en encuentro de ida correspondiente a los octavos de final de la Copa de Europa de clubs campeones de Liga disputado esta noche.

Arbitró el germano del Este Rudi de Colkner, que tuvo una desafortunada y descaradamente casera actuación. Amonestó a Costas (28 minutos) y Rexach (80) por el Barcelona y a Van Hanegem (54) por los locales.

Feyenoord: Treitel; Schneider, Ramljak, Vos; Jansen, Olsen, De Jon; Van Hanegem, Ressel.

Kreuz (Schoenmaecker) y Kirstensen.

Barcelona: Mora (Sadurni); Rifé, Torres, De la Cruz; Neeskens, Costas; Rexach, Migueli, Cruyff, Asensi (Juan Carlos) y Clares.

A los 17 minutos, Schoenmaecker, que había sustituido tres minutos antes a Kreuz, lesionó a Mora; el colegiado no permitió que el guardameta fuera atendido en el terreno de juego. Cinco minutos después el lesionado fue llevado en camilla fuera del terreno y se reanudó el juego. A los 24 minutos, se produce un choque entre Sadurni y Asensi saliendo malparado el interior. El árbitro

tampoco permitió que fuese atendido, incluso dio la orden de sacar un córner con Asensi en el suelo, estando el balón rodando durante dos minutos, hasta que el colegiado paró el encuentro y Asensi —en camilla— hubo de salir del campo, demorando dos minutos más.

El terreno estaba en pésimas condiciones; el drenaje completamente encharcado y los jugadores sufrían constantes resbalones lo que les hacía perder infinidad de balones. No se podían ligar jugadas y, además, el árbitro, cada vez que había un choque, cortaba el juego y sistemáticamente castigaba al

Barcelona. Así lo único destacable del encuentro fue el coraje del Barcelona y el empeño del Feyenoord por conseguir un gol que, gracias a las buenas paradas de Mora y de Sadurni no llegó. Ambos equipos evidenciaron una excelente preparación física.

Dos millares de españoles se encontraban entre los espectadores que abarrotaban el estadio.

El encuentro se ha jugado de poder a poder. El Barcelona hizo el partido que le convenía, asegurando la pelota en la defensa y empleando el contragolpe rápido que le diera el gol, y aunque éste no llegó, los barcelonistas —al igual que su contrincante— lo buscaron.

Por su parte el conjunto holandés dispuso de mayores oportunidades de conseguir desnivelar el resultado, pero la perfecta colocación de Mora, primero, y de Sadurni después, se lo impidieron.

Tanto en el primero como en el segundo tiempo, el Feyenoord se encontró enfrente con un Barcelona ordenado y sin ningún hueco en la parte de atrás pero a pesar de esto, buscó ansiosamente el gol.

Al final del partido, resignación holandesa y alegría en el Barcelona que ve así con este resultado grandes esperanzas en el encuentro de vuelta y la oportunidad de basar el empate le sitúa en inmejorables condiciones.

Destacaron por parte holandesa, Van Hanegem, De Jong y Kirstensen. Por los barcelonistas, Mora y Sadurni, principalmente aunque todo el equipo estuvo a gran altura.

**POSIBLES LESIONES DE ASENSI Y MORA**

Rotterdam (Alfil). — Las lesiones de Mora y Asensi parecen no revestir alguna importancia. Como se recordará ambos jugadores barcelonistas fueron retirados del terreno de juego en el partido que hoy su equipo disputó en Rotterdam, frente al Feyenoord, correspondiente a los octavos de final (ida) de la Copa de Europa.

Mientras que se cree que el delantero internacional padece una «fractura o fisura» de dos costillas, cosa que no se podrá saber a ciencia cierta hasta tener lugar una exploración radiológica, el portero, por su parte, sufrió una fuerte contusión en el rostro, encontrándose, todavía, bastante aturdido aunque hablaba normalmente. Lógicamente en este tipo de lesiones es necesario un paréntesis de veinticuatro horas de atenta observación antes de poder dictaminar si existen lesiones interiores de algún tipo.

## EN LAS PROXIMAS NAVIDADES FUNCIONARA LA PISCINA MUNICIPAL CUBIERTA

En las próximas fiestas navideñas funcionará la piscina municipal cubierta del Ayuntamiento de nuestra ciudad. El techo está prácticamente concluido y en la actualidad se están revistiendo los dos «vasos» de que constará la piscina. Sus medidas son olímpicas y tiene un graderío capaz de albergar a 500 espectadores sentados. También se está trabajando con rapidez en ultimar los detalles finales de las oficinas del Servicio Municipalizado de Instalaciones Deportivas y de Recreo. Las oficinas estarán ubicadas en la fachada principal.

Los vestuarios individuales y colectivos, las dos saunas y la cafetería, están prácticamente finalizadas. En suma que el deportista burgalés podrá practicar el deporte de la nación en pleno invierno.

También recordaremos que en el último Pleno fue refrendada la adjudicación de tres vistas de tenis, una con graderío y una pista de hockey que también será válida para jugar al baloncesto. Las obras se iniciarán el próximo lunes por una constructora de la capital de España. Por último, sabemos que se ha concedido la subvención oficial para construir el polideportivo en Burgos y se ha pedido con urgencia el proyecto que según nuestras noticias será remitido a fin de mes o principios de Noviembre.

## INOXA, S. A.

NECESITA

### CAPATAZ PARA ALMACEN DE MATERIALES

Imprescindible tener experiencia en mando de personal.

La selección se hará mediante examen psicotécnico. Los interesados deberán dirigir su solicitud al Departamento de Personal de la Empresa INOXA S. A.

Apartado 248 BURGOS

(R. O. C. 11.714)

## HOY, EN EL SANTIAGO BERNABEU REAL MADRID - AUSTRIA DE VIENA

### El Derby County, frente al Atlético de Madrid y el Grasshoppers, ante el Zaragoza

Esta noche, a las nueve, en el estadio Santiago Bernabéu, el Real Madrid se enfrentará al Austria de Viena en partido de ida correspondiente a los octavos de final de la Recopa.

El Austria de Viena, llegó ayer a la capital de España y se entrenó en el campo del Real Madrid. Ambos entrenadores no tienen definidas sus alineaciones.

Como recordarán el entrenador del Austria, está sancionado por la UEFA ya que tuvo unas palabras con el linier por lo que no podrá sentarse en el banquillo. El rival del Madrid no se encuentra en su mejor momento de forma pero han venido dispuestos a dar la sorpresa.

**CONFIANZA DE LOS ATLETICOS ANTE EL PARTIDO DE HOY**

Derby (Inglaterra) (Alfil). — El Atlético de Madrid, que mañana se enfrentará al Derby County, en encuentro valioso para el torneo europeo de la UEFA, se entrenó esta mañana en el estadio «Baseball Ground». Juan Carlos Lorenzo sometió a quince de sus jugadores fuertes ejercicios físicos y de balón durante dos horas. No tomaron parte los jugadores Heredia y Luis, que siguen resentidos de las lesiones que sufrieron el domingo pasado. Mañana serán sometidos a una prueba definitiva, aunque su alineación sigue dudosa el equipo almorzó a las dos de la tarde. Aunque no se oculta la dificultad del partido, en el equipo madrileño existe confianza y tranquilidad. El Derby County, por su parte realizó esta tarde un fuerte entrenamiento.

**EL ZARAGOZA FAVORITO ANTE EL GRASSHOPPERS**

Zurich (Alfil). — Temperatura baja en Zurich. Baja

temperatura ambiental y baja temperatura deportiva.

Los pronósticos se inclinan a favor del Real Zaragoza, pronósticos basados en la superior calidad del fútbol español y en la supuesta superioridad del conjunto aragonés, que ya en una ocasión se adjudicó esta competición bajo la nominación de Copa de Ferias.

Esta mañana ha entrenado el Real Zaragoza bajo un intenso frío. Tras el entrenamiento, Carriega, preparador zaragocista, sigue manteniendo una duda en el centro de la defensa. El equipo será: Irazusta, que reaparece, Rico, Ruiz Igartúa u Ovejero, Blanco, Planas, Violeta, Rubial, Castañy, Diarte, Arrua y Soto.

A última hora de la tarde, la directiva del conjunto helvético ha ofrecido una recepción a la directiva zaragocista, equipo e informadores deportivos, en la que ha habido

un ambiente de franca deportividad.

El entrenador del Grasshoppers todavía tiene algunas dudas en el equipo que va a presentar, dudas en función del estado del terreno, que está muy pesado por haber estado lloviendo toda la semana. Hay que destacar la presencia del yugoslavo Santrac, y del sueco Grahn, que participó con la selección de su país en los últimos mundiales de Alemania siendo uno de los jugadores más destacados.

**TRIUNFOS DEL BORUSIA Y ESTRELLA ROJA**

El Borussia ha vencido por un tanto a cero al Olympique de Lyon, en partido de ida correspondiente a los dieciséisavos de final de la Copa de la UEFA. Por su parte el Estrella Roja de Belgrado ha vencido por seis tantos a uno al Beggen. El partido corresponde a los octavos de final de la Recopa Europea.

## TALLERES GRAFICOS «DIARIO DE BURGOS»

Trabajos a todo color en

**OFFSET**

Presupuestos ventajosos



Calle San Pedro Cardena, 34 - Apdo. 46 - Telf. 207358  
PAPELERIA TAGRA - Vitoria, 13 - Teléfono 202852

## VUELTA AL MUNDO EN BICICLETA



Elche (Alicante). — El joven colombiano Jorge Navas Betancourt realiza un viaje alrededor del Mundo acompañado de su padre y hermana. Llevan recorrido ya 55.000 kilómetros. Ahora para recaudar fondos que le permita continuar su periplo por el Mundo ha hecho una exhibición en Elche permaneciendo cincuenta horas ininterrumpidas sobre una bicicleta. En la imagen el ciclista colombiano inicia el recorrido. Le esperan 50 horas y 800 kilómetros de permanencia en la bicicleta. — (Foto CIFRA)

## POSIBLE TRASPASO DE GARCIA CUERVO AL SABADELL

### El «partidillo» de mañana pudiera disputarle el Burgos en Palencia, frente al titular

#### Por su parte, el Burgos Promesas se desplaza esta tarde a Miranda

Aunque el gerente y otros directivos del Burgos nos dijeron ayer, cuando solicitamos la información que pudiera haber, que no había nada noticiable, posteriormente y por otro conducto nos enteramos de que parecen ir muy adelantadas las gestiones que se realizan para el posible traspaso de García Cuervo al Sabadell. Gestiones que pueden quedar canceladas hoy mismo en un sentido o en otro. Sinceramente y por lo que pudiera tener de beneficioso para todos, nos agradecería que el resultado fuese afirmativo.

Posteriormente hablamos con Naya a quien localizamos telefónicamente, en su domicilio. El entrenador burgalesista nos indicó que habían celebrado los habituales entrenamientos de mañana y tarde al igual que harán hoy, si bien aclaró que el «partidillo» de esta tarde lo efectuarán a puerta cerrada, ya que el miércoles es el día en que presta mayor atención a las correcciones y ensayos y eso es preferible llevarlo a cabo sin espectadores, con el fin de que los jugadores se vean menos afectados.

Hizo constar asimismo que Navarro y Sistiaga resultaron «tocados» en el partido del domingo y, finalmente, que están tratando de llegar a un acuerdo con el Palencia para ir a jugar allí mañana el «partidillo» de los jueves frente al equipo titular, que anda bien esta temporada. Naya se mostró partidario de estos entrenamientos fuera de casa y más aún en vísperas de salida oficial, como ocurre en la próxima jornada.

## EL EQUIPO VALLISOLETANO FASA DE VOLEIBOL SE RETIRA DE SEGUNDA DIVISION Militaba en el mismo grupo del Arlanza

La retirada del equipo vallisoletano FASA de voleibol ya es una realidad. Lo ha confirmado el presidente de la empresa a la Federación Vallisoletana de Voleibol. Su baja ha causado sorpresa a sus jugadores y a la afición de la capital del Pisuerga. Un equipo compuesto por trabajadores de la empresa y que tanta historia y éxitos tuvo. El equipo vallisoletano militaba en el mismo grupo del Arlanza digamos también que la Liga en Segunda División Nacional masculina, se iniciará el próximo domingo. Los arlanzistas se desplazarán a Palencia para librar su primer partido liguero teniendo como adversarios al Juventud OJE. Los restantes partidos correspondientes a la primera jornada es como sigue: Atlético Universitario Alcazar - Simago - Zorrilla y descansa el Castilla por retirada del FASA de Valladolid.

en la que el Burgos tendrá que actuar en Sevilla.

### EL BURGOS PROMESAS. A MIRANDA

Hacé algún tiempo que Solana nos había hablado de ello. Ayer nos lo confirmó. El Burgos Promesas se desplazará esta tarde, a las tres, a Miranda de Ebro, donde a las cuatro y media, se enfrentará en partido amistoso con el Mirandés. En realidad, unos y otros llevarán a cabo un entrenamiento a fondo de sus plantillas respectivas efectuando los cambios que estimen oportunos. Solana tiene convocados a diecisiete jugadores. Son éstos: Fer-

nández Manzanedo, Liorente, Peña, Cipri, Ibáñez, López, Terradillos, Portugal, Salas, Requejo, Carro, Andrés, Del Moral Vélez, Bermejo, Landáburu y Calvo.

Parece ser que existen dudas respecto de Ibáñez, al que podrían retener aquí otras obligaciones al margen del fútbol. No obstante y por si estas se lo permitieran, figura en la relación de citados.

¿Se reducirá todo a un simple entrenamiento o tendrá alguna otra finalidad —de observación, tal vez— esta visita de los Promesas a Miranda...?

VICTOR MANUEL

## El Real Madrid pretende renovar su cuadro directivo

### Se habla de Zárraga y Ferrándiz como nuevos hombres a las órdenes de Saporta

Madrid (De nuestra Redacción). — El Real Madrid se renueva. Primero fue el cuadro de jugadores, después, el cuadro técnico, con la marcha de Miguel Muñoz y la llegada de Miljanic. Ahora, según parece, le tocará el turno al cuadro directivo.

El Real Madrid quiere volver por sus fueros de antaño. Actualmente se encuentra por delante del Barcelona en la clasificación del campeonato de Liga, hecho que no ocurrió en ningún momento durante la pasada temporada. El equipo madridista no ha perdido todavía un solo partido en lo que va de temporada, comparte el liderato con el Español. El próximo domingo se enfrentarán ambos equipos en el estadio Bernabéu y el Real Madrid confía en alzarse con el triunfo y comandar en solitario la clasificación. Nadie se acuerda a de las horas amargas de años anteriores. Los directivos del Real Madrid, no sabemos por qué, han dado un vuelco total su forma de actuar.

No faltan comentarios en los medios informativos que tratan este cambio tan radical en el Real Madrid. Su presidente, don Santiago Bernabéu, parece «enjaulado» en su querida Santa Pola y apenas tiene ocasión de venir a Madrid. El teléfono «rojo» según se dice, funciona menos que en años anteriores. Será que no necesitan sus

servicios. Raimundo Saporta, vicepresidente del equipo blanco, presidió la audiencia que el alcalde de Madrid concedió días pasados al club madridista, como campeón de la Copa del Generalísimo del pasado año. Son detalles que no pasan desapercibidos. Saporta, considerado como el «cerebro gris» y el «Kissinger» del Real Madrid, maneja cautelosamente, como es su costumbre, los hilos directivos del Real Madrid. El cambio apenas se nota, pero existe. Don Antonio Calderón, al finalizar esta temporada, cesará en su cargo de gerente. José María Zárraga, casi con toda seguridad, ocupará su lugar. Experiencia no falta al antiguo jugador madridista, ya que ocupó dicho cargo, primero en e. Málaga y después en el Valencia.

Estos días se comenta ampliamente el hecho de que Pedro Ferrándiz, cesa como entrenador del equipo de baloncesto del Real Madrid al final de la presente temporada. Más de uno ha insinuado que Ferrándiz, que continuará en el Real Madrid ocupará un importante cargo en la directiva del club. Siempre ha sido uno de los mejores colaboradores de Saporta, y por cuyos éxitos el equipo de baloncesto está considerado entre los mejores del continente. Saporta ante esta experiencia intenta contar con su colaboración a

## La carrera de relevos de la antorcha olímpica se realizará en 1976 con una estafeta electrónica

### Lucha de vehemencia desconocida en los anales del Comité Olímpico

Viena (Alfil). — Por primera vez en la historia de las olimpiadas la tradicional carrera de relevos de la antorcha olímpica se realizará en 1976 con una estafeta electrónica. En su sesión del martes, el Comité Olímpico Internacional aprobó la nueva fórmula sin precedentes para llevar el fuego olímpico desde Grecia a Montreal en 1976, fórmula ideada por el científico inglés al servicio de una empresa electrónica canadiense Peter Luff.

El fuego olímpico se encenderá según la tradición en la Olimpia griega mediante un espejo cóncavo y también según la tradición se llevará hasta Atenas en carrera de relevos de los atletas olímpicos. Pero en Atenas, la antorcha olímpica servirá para lanzar un impulso eléctrico hacia un satélite de comunicaciones, que a su vez enviará

un rayo laser hasta Ottawa en el Canadá. Mediante este rayo laser, el fuego olímpico se encenderá medio segundo después en Ottawa, donde se reanuda la tradición del relevo de atletas para llevar la antorcha por los métodos milenarios desde Ottawa hasta Montreal, a unos 180 kilómetros de distancia.

### LUCHA DE VEHEMENCIA EN EL COMITE OLIMPICO

Viena (Alfil). — Junto al programa oficial del pleno del Comité Olímpico Internacional en el Ayuntamiento de Viena, que se desarrolla hoy a base de los informes de Montreal e Innsbruck sobre los preparativos para la celebración de las olimpiadas de verano e invierno de 1976, y la concurrencia de Moscú y Los Angeles como candidatos a la sede de los juegos olímpicos de 1980, más la candidatura única de Lake Placid para los juegos de invierno de ese año, entre bastidores se está desarrollando una lucha de vehemencia desconocida en los anales del Comité Olímpico Internacional entre el presidente Lord Killanin y uno de los tres vicepresidentes, el alemán Daume.

### EL FUTURO DE LOS JUEGOS OLIMPICOS

Viena (Alfil). — El destino económico de los Juegos Olímpicos de 1976, que se celebrarán en Montreal, se encuentra en las manos de un hombre con rápida sonrisa y aún más rápido pensamiento.

Las ventas de las medallas olímpicas de plata representan un inicial 80 por ciento de los 310.000.000 millones de dólares que necesitan los organizadores de Montreal para llevar a buen término los Juegos.

Austin Page es el hombre que debe conseguir 250.000.000 de dólares.

El concepto de financiar los Juegos en tal extensión por medio de la venta de mone-

Soberbia al volante es la debilidad de carácter. Tú sigue siendo tú cuando conduzcas. Respeta todas las normas de tráfico

## El estadio de Montjuich será dinamitado en fecha próxima

Barcelona (De nuestra Redacción). — El estadio de Montjuich va a ser dinamitado en fecha próxima y en su lugar la Delegación nacional de Deportes va a construir un nuevo complejo deportivo. La noticia de la inmediata demolición de las instalaciones, construidas con motivo de la exposición internacional de 1929, fue facilitada por el alcalde de Barcelona, don Enrique Masó, a algunos de los críticos de arte que habían estado almorzando ayer en un céntrico restaurante de nuestra ciudad con el delegado nacional de Deportes, don Juan Gich, con motivo de la próxima biennial del deporte en Bellas Artes.

El coste de la demolición y de evacuación de los escombros, se elevaría hasta una cifra que puede oscilar entre los 60 y los 100 millones de pesetas.

## TENIS

### Victorias de Orantes y Gisbert en Teheran

Teheran (Alfil). — Los españoles Manuel Orantes y Juan Gisbert han vencido, respectivamente, al argentino Ganszábal y el norteamericano Fort en la segunda ronda de la Copa Aryamehr de tenis, que se disputa en esta capital.

Los resultados de la segunda jornada fueron los siguientes: Pattison (Rhodesia) venció a Ashe (EE. UU.), 6-1, 7-6; Borg (Suecia) a Amritraj (India), 6-4, 7-6; Orantes (España) a Ganszábal (Argentina), 6-0, 6-2; Mandarín (Brasil) a Jaffret (Francia), 6-4, 6-4; V. Amritraj (India) a Velasco (Colombia), 6-4, 3-6, 6-4; Gottfried (EE. UU.) a Kodes (Checoslovaquia), 2-6, 6-4, 7-5; Gisbert (España) a Fort (EE. UU.), 7-5, 6-4; Okker (Holanda) a Domínguez (Francia), 6-2, 7-6 y Cornejo (Chile) a Barclay (Francia), 6-2, 2-6, 7-5.

## ARRANCADORAS DE PATATAS

### ULTIMO MODELO PARA DOS HILERAS

GRAN RENDIMIENTO. TRABAJO GARANTIZADO. Disponibles para entrega inmediata. Véalas en:

## CASA GRIGELMO

Calle Valladolid, 2.

BURGOS

## CLAUSURA DE LA «CAMPAÑA NACIONAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES PARA TODOS»

El pasado lunes se celebró en el salón de actos del Club Universitario de Burgos, donde se ha desarrollado esta «Campaña Nacional de Deportes para todos» la clausura de la actividad de ajedrez, que finalizó con la victoria del jugador Azofra I.

Asistieron al acto, el delegado de la Junta provincial de Educación Física y Deportes don Rafael Alvar González, presidentes de la Federación Burgalesa de Ajedrez y Club Burgos de Ajedrez y Club Burgos de Ajedrez organizador de la campaña señor Ruiz, funcionario de la Caja de Ahorros del Círculo Católico (cuya Caja ha colaborado, como siempre, con todo lo referente al ajedrez burgalés), y todos los directivos del Club Burgos de Ajedrez.

Se procedió a la entrega de los trofeos y premios a los cuatro primeros clasificados Azofra I, Lucas, Bou y Farrá, y a todos los participantes se les obsequió con libros de ajedrez. Seguidamente se ofreció un

refrigerio a todos los asistentes al acto y por último, el vencedor de la Campaña, Azofra I, jugó contra reloj, contra los 15 jugadores que han tomado parte en la Campaña pudiéndose comprobar la mejora de calidad de muchos jugadores locales que tomaron parte.

El Club Burgos de Ajedrez nos comunica que sigue abierto el Club Universitario para jugar las partidas amistosas que se deseen, mientras que se está en la organización del «Primer Torneo Caja de Ahorros del Círculo Católico» que próximamente se celebrará en nuestra ciudad con la participación de Colegios, Entidades, Casas Comerciales, Fábricas, a las que ya se las ha invitado oficialmente por escrito a la reunión que se celebrará el próximo viernes, día 25, para concretar detalles y número de participantes en este Torneo de la Caja del Círculo, del que tendremos informados a nuestros lectores. JAQUE MATE

## MOLLEDO Y UDELLA PELEARAN EN MILAN POR EL TITULO EUROPEO DE LOS «MOSCAS»

### Hoy, efectuará el burgalés un entrenamiento en el "Palax Spots" de la ciudad milanese

«Respeto al adversario, pero la oportunidad de proclamarme campeón no la desaprovecharé» (Molledo)

Cuando esta entrevista salga a la luz del día, el púgil Pedro Molledo, su «manager», Bernal y varios aficionados burgaleses se encontrarán en una península larga y esbelta llamada Itálica, concretamente en Milán. Ciudad reconstruida después de la postguerra y que se ensancha en dirección Norte. Milán, con sus muestras de arte, su genio industrial, sus construcciones modernas y antiguas será la sede del Campeonato de Europa de los pesos «moscas».

A mediodía de ayer, había ambiente y animación en los andenes de la estación burgalesa de trenes. Procedente de Miranda de Ebro pasó por nuestra ciudad el púgil burgalés Pedro Molledo. Durante unos minutos charló con la peña «San Julián» que tiene su domicilio en el bar Alonso. El púgil dialogó con sus hinchas y con un poco de nostalgia se despidió. Y a las tres de la tarde llegaba a la capital de España. Unos minutos para comer y acto seguido se trasladó a la Federación Española de Boxeo. Por mediación del hilo telefónico entablamos conversación con Molledo. En compañía de su «manager» esperaba la llegada del presidente. La voz del boxeador nos llegaba nítida y firme. Tenía prisa y así iniciamos el coloquio:

—¿Animado Pedro?

—Ya lo creo. Tengo ilusión y sabré aprovechar esta oportunidad

—¿Qué sabes de Udella?

—Poco. Únicamente le conozco del combate que hice con él en Milán.

—¿Ajeteada jornada?

—Desde luego. Tengo que hablar con el presidente. Preparar los bártulos e ir a la Delegación Nacional de Deportes. Hay que preparar todo con urgencia.

—¿Qué tal los últimos entrenamientos?

—Fenomenalmente. Estoy en plena forma. Antes del combate entrenaré en el palacio de los Deportes de Madrid y en el «Palax Spots» de Milán.

—¿Cuándo sales hacia la ciudad italiana?

—Mañana (por hoy) a las ocho va estaremos en Milán. Tengo que ambientarme y estar cuarenta y ocho horas antes de la pelea. Así lo ordena el reglamento. En el escenario del combate entrenaré.

—¿A qué hora se celebrará la pelea?

—Por la noche, concretamente a las diez y media.

—¿Será televisada?

—Para Italia sí en cuanto a España se están haciendo gestiones. Pero según mis noticias no se televisará.

—La peña «San Julián» te ha dicho que no quieren «cristal de Murano» sino el triunfo. ¿qué opinas?

—Intentaré satisfacerlos con el triunfo. Si lo consigo se lo brindo a toda la afición burgalesa, a mis amigos al deporte español... a todos.

—¿Estás preparado?

—A conciencia. Me he sacrificado y he entrenado a fondo.

—¿Quién es el promotor del combate?

—El italiano Tena. Por eso la pelea se celebra en Milán. Ganó la subasta.

—Molledo con sinceridad, ¿qué temas del adversario?

—Únicamente su experiencia. En el ring va veremos lo que ocurre.

—¿Tú combate más difícil?

—Todos son difíciles pero éste quizá sea el más

difícil ya que es para mí el más importante de mi carrera.

—¿Viajan aficionados burgaleses?

—Sí, unos cuantos y esto me da más moral y serenidad.

—¿Nervioso?

—Un poco, pero se pasará. Que conste que estoy más nervioso con los periodistas que en el ring. Esta tarde haré unas declaraciones a la Prensa madrileña y el jueves en Italia.

—¿Regresarás con el título europeo?

—Es mi intención. Aunque respeto al rival. Tengo una oportunidad y no la desaprovecharé.

—¿Te han perjudicado los aplazamientos?

—Bastante pero que conste que me han beneficiado para poderme preparar.

Molledo me indica que ha llegado el presidente de la Nacional. Finalizamos la charla. La tornada intensísima de Molledo y su «manager» comenzaba. Una jornada burocrática pero que es necesario cumplir a la perfección.

El burgalés, el flamante campeón de España de los pesos «moscas» ya está en Milán. Esta tarde hará un entrenamiento en el «Palax Spots». Sus puños ya están preparados. Su técnica, su ilusión y su saber estar en el ring son sus cualidades que unido a la moral, capacidad de reaccionar y reflejos pueden darle un título. Molledo sabe que la pelea será difícil pero no teme. Su honradez se puso una vez más de manifiesto. Un muchacho de 24 años, con los ojos plagados de vivacidad. Delata timidez y cuando recuerda el combate demuestra tener serenidad y valentía.

El viernes, a las diez y media de la noche, en el «Palax Spots» de Milán será una noche decisiva en la brillante carrera del boxeador Pedro Molledo. Desde estas líneas y en nombre de toda la afición burgalesa, las mejores de las suertes. ¡Animo y a por el título!

LOPEZ OCHOA

## TRIUNFOS DEL VADILLOS AGUILA, AZOR, ARANDINA SAN JOSE Y COMANCHE

### El domingo se inicia el campeonato en Segunda Regional de juveniles

Resultados apretados se registraron en la última jornada del campeonato juvenil. Sin embargo, hay que exceptuar el resultado obtenido por la Arandina ante el flojo equipo del Muebles Evelio. Cinco goles marcaron los de la Ribera en su propio feudo ante un adversario que causó una pobre impresión pese a poner ilusión y un rival que no tuvo su día y perdió por cuatro goles a dos. No obstante en el Promesas hay jugadores que destacan al igual que en el Comanche. El resultado del partido fue totalmente justo y convincente.

Por último diremos que el próximo domingo se iniciará el torneo en Segunda categoría de juveniles. Estos equipos tomarán parte: Montecruz Juventud Burgales, Real Unión, Deportivo Evelio, P. Sangar Club Eserima S. Esteban Gasset Aguilas Atlético Arlanza, Capiscol, Sagrada Familia Azor Promesas Frav Escoba, Aguilas, San Lesmes, Deportiva At. Juan XXIII, Vadillos Promesas San Juan Seminario Juventud JOCC y At. Burgales. ¿Cuántos equipos, pero qué pocos campos tenemos!

el Vadillos que sigue en línea ascendente de juego.

A punto estuvo el Nido de dar la sorpresa ante el líder. Un encuentro muy bien jugado por el Nido que por lo menos mereció el empate ante el Aguilas.

Burgos Promesas y Comanche ofrecieron un buen partido. El triunfo fue para el Comanche ante un rival que no tuvo su día y perdió por cuatro goles a dos. No obstante en el Promesas hay jugadores que destacan al igual que en el Comanche. El resultado del partido fue totalmente justo y convincente.

Por último diremos que el próximo domingo se iniciará el torneo en Segunda categoría de juveniles. Estos equipos tomarán parte: Montecruz Juventud Burgales, Real Unión, Deportivo Evelio, P. Sangar Club Eserima S. Esteban Gasset Aguilas Atlético Arlanza, Capiscol, Sagrada Familia Azor Promesas Frav Escoba, Aguilas, San Lesmes, Deportiva At. Juan XXIII, Vadillos Promesas San Juan Seminario Juventud JOCC y At. Burgales. ¿Cuántos equipos, pero qué pocos campos tenemos!

el Vadillos que sigue en línea ascendente de juego.

A punto estuvo el Nido de dar la sorpresa ante el líder. Un encuentro muy bien jugado por el Nido que por lo menos mereció el empate ante el Aguilas.

Burgos Promesas y Comanche ofrecieron un buen partido. El triunfo fue para el Comanche ante un rival que no tuvo su día y perdió por cuatro goles a dos. No obstante en el Promesas hay jugadores que destacan al igual que en el Comanche. El resultado del partido fue totalmente justo y convincente.

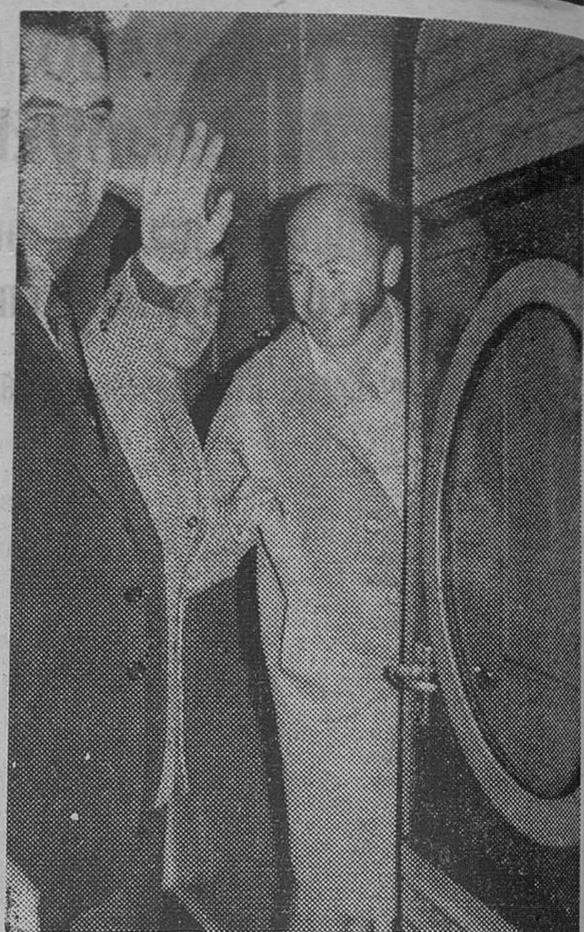
Por último diremos que el próximo domingo se iniciará el torneo en Segunda categoría de juveniles. Estos equipos tomarán parte: Montecruz Juventud Burgales, Real Unión, Deportivo Evelio, P. Sangar Club Eserima S. Esteban Gasset Aguilas Atlético Arlanza, Capiscol, Sagrada Familia Azor Promesas Frav Escoba, Aguilas, San Lesmes, Deportiva At. Juan XXIII, Vadillos Promesas San Juan Seminario Juventud JOCC y At. Burgales. ¿Cuántos equipos, pero qué pocos campos tenemos!

el Vadillos que sigue en línea ascendente de juego.

A punto estuvo el Nido de dar la sorpresa ante el líder. Un encuentro muy bien jugado por el Nido que por lo menos mereció el empate ante el Aguilas.

Burgos Promesas y Comanche ofrecieron un buen partido. El triunfo fue para el Comanche ante un rival que no tuvo su día y perdió por cuatro goles a dos. No obstante en el Promesas hay jugadores que destacan al igual que en el Comanche. El resultado del partido fue totalmente justo y convincente.

Por último diremos que el próximo domingo se iniciará el torneo en Segunda categoría de juveniles. Estos equipos tomarán parte: Montecruz Juventud Burgales, Real Unión, Deportivo Evelio, P. Sangar Club Eserima S. Esteban Gasset Aguilas Atlético Arlanza, Capiscol, Sagrada Familia Azor Promesas Frav Escoba, Aguilas, San Lesmes, Deportiva At. Juan XXIII, Vadillos Promesas San Juan Seminario Juventud JOCC y At. Burgales. ¿Cuántos equipos, pero qué pocos campos tenemos!



## SE TELEVISARA EL COMBATE PERICO FERNANDEZ - CONTRES

Madrid (De nuestra Redacción). — Según nos ha informado el gabinete de Prensa de Televisión Española, para el día 6 de Noviembre, se televisará el combate de presentación del campeón del Mundo de los pesos superligeros, Perico Fernández, en Madrid. El combate se celebrará en el palacio de los deportes, a las 21.45. En esta ocasión su rival será el americano Juan Contres. Esta será la primera pelea que dispute el boxeador maño desde que consiguió el título mundial frente al japonés Furuyama, el 22 de Septiembre de este mismo año en Roma. Este combate será simplemente de exhibición ya que el título mundial de los superligeros no estará en juego.

Sin embargo, no se televisará el combate por el campeonato europeo de los pesos moscas, que disputarán el próximo día 25 del actual, entre el campeón nacional, el burgalés Pedro Molledo y el italiano Franco Udella. La pelea según ha determinado la E.B.U. se celebrará en el Palazzo dello Sport de Milán. Las causas por las que este combate no es ofrecido por Televisión Española, han sido el de la ausencia de oferta para la retransmisión en directo de este combate. Una auténtica lástima ya que el boxeador burgalés ha puesto todo el entusiasmo y todas las esperanzas en este combate y es muy posible que consiga el título europeo sin que le podamos ver en directo.

El mes de Noviembre, finalizará en cuanto a retransmisiones televisivas se refiere con el partido Celta-Athletic de Bilbao. Aunque este último encuentro aún no está confirmado por la dirección de programas. Sin embargo las posibilidades son muchas.

CHARAVARTI

## Dagge aspirante al título de los superwelters

### Los púgiles españoles imbatidos en Holanda

Roma (Aifil). — Eckhard Dagge, sido designado por la Unión Europea de Boxeo (E.B.U) aspirante oficial al campeonato continental de los pesos superwelters, del que es titular el español José Durán Pérez, según se anunció hoy en Roma.

La «E.B.U.» ha fijado el 12 de Diciembre como fecha para la presentación de las ofertas de los organizadores para dicha pelea.

Al mismo tiempo, ha autorizado al púgil español a poner voluntariamente en juego su título frente al alemán Hans Orsolic, en el combate que se desarrollará en Berlín el 5 de Noviembre próximo.

## EL EQUIPO ESPAÑOL IMBATIDO EN EL TORNEO DE HOLANDA

Amsterdam (Aifil). — El equipo español es el único que permanece con todos sus hombres imbatidos hasta el momento en el quinto torneo internacional de boxeo amateur de Holanda.

Lastra, Gómez Canot, Iñiguez y Pantera Rodríguez, tras triunfar sus combates disputados se han calificado para las semifinales y en el caso más desfavorable tienen ya aseguradas las correspondientes medallas de bronce de sus categorías.



## LA PROXIMA QUINIELA

Jornada núm. 8 - Fecha: 27-10-74

Por PESA

### CONSIDERACIONES A LA JORNADA PASADA

La derrota del Celta y la igualdad del Rico Pérez entre el Hércules y el Barcelona, escaparon a nuestras previsiones y por lo tanto dos han sido nuestros fallos; nos comentaban el otro día, que hubiera sido mucho mejor jugar el partido del Barsa a X-2 y dar vencedor en su casa al Castellón, con el Sabadell; de acuerdo en que si lo hacemos así, hubiéramos acertado una de trece y bastantes de doce, pero como creo ser sincero en esto de pronosticar tengo que decirles a todos que como mi opinión en el Hércules-Barcelona, era la victoria de los catalanes, no habremos acertado trece. Pero por lo menos hemos jugado lo que creíamos.

También les diremos que si mañana jugaran otra vez los dos conjuntos que nos ocupan, volveríamos a poner un 2 filo.

### LA QUINIELA PARTIDO A PARTIDO

**1: GRANADA - R. SOCIEDAD.** — No acaban los de «Los Cármenes» de entonar en su terreno pues de los dos encuentros disputados han cedido un punto ante Las Palmas y vencieron al Celta por la mínima y de penalti; ahora les visita la Real, un conjunto que esta temporada no está a la altura de las precedentes por lo menos de momento y que aún no ha conseguido nada fuera de «Atocha»; choque que en nuestra opinión debe resolver el factor campo, aunque con dificultades.

PRONOSTICO: 1

**2: ELCHE - BETIS.** — Sorprendentes los ilicitanos pues a su derrota en «Altibix», ante los de «Sarriá» han respondido perfectamente venciendo a domicilio al Celta. ¿Qué ocurrirá el domingo, con la visita de los verdiblanco? ¿Seguiremos con el mismo juego? no lo esperamos, pero como el contrario va a saber lo que es traerse algo positivo para el «Villamarin», vamos a inclinarnos por un reparto de puntos, reforzando el pronóstico con el triunfo local.

PRONOSTICO: 1-X

**3: MURCIA-CELTA.** — Jugaron muy

bien los pimentoneros en «Sarriá», aunque salieran derrotados por la mínima, y lo normal es que en su terreno de «La Condomina» venzan a un Celta que para mayor desgracia acaba de ser derrotado en el propio «Balaídos» pero esto es precisamente lo que no nos gusta. Pues estamos viendo cómo muchos equipos que pierden los papeles en su feudo, los encuentran en el ajeno. ¿Variante por tanto? pudiera suceder, por nuestra parte, repetimos el pronóstico del partido anterior.

PRONOSTICO: 1-X

**4: MADRID - ESPAÑOL.** — Es el encuentro más interesante de la jornada, ya que ambos equipos marchan en cabeza empatados a puntos y por si fuera poco, los dos permanecen sin conocer la derrota; choque por tanto de difícil pronóstico si añadimos a lo anterior, que los del «Bernabéu» no terminan de convencer en casa, de todas formas vamos a confiar en los campeones de España y pensar en su victoria, la cual les colocaría líderes en solitario.

PRONOSTICO: 1

**5: ZARAGOZA - LAS PALMAS.** — Los maños están demostrando que bañan muchos enteros cuando tienen que salir de su feudo y que se muestran bastante más peligrosos al amparo de su público, esto es precisamente lo que nos hace pensar en una victoria de los de casa, pero no la esperamos muy holgada, pues los canarios de momento no saben lo que es perder, lejos de sus islas, por lo tanto jugaremos el uno pero con ligeros reparos.

PRONOSTICO: 1

**6: AT. BILBAO - AT. MADRID.** — Si hacemos caso a lo ocurrido hasta el momento actual, este encuentro a disputar en el estadio de «San Mamés», no debían perder los roiblanco del «Manzanares», entre otras cosas porque encontramos muy flojos a los «leo-

nes», tanto que es un partido para pronosticarlo al doble de X-2, pero estamos hartos de ver que los equipos grandes reaccionan cuando menos se espera y los de la cátedra no van a ser una excepción, por lo cual aquí pueden caer perfectamente los tres signos.

PRONOSTICO: 1-X-2

**7: MALAGA - HERCULES.** — A pesar de que el Barsa no ha podido con los alicantinos, lo cual demuestra que hoy día en fútbol no hay enemigo pequeño, los malacitanos si deben vencerles ya sea porque jugar en casa tiene sus ventajas, o bien porque por regla general, los conjuntos considerados modestos, pierden mucho de su juego cuando actúan lejos de su terreno, de todas formas los andaluces están demostrando esta temporada no ser el equipo que otras cedia bastantes puntos en «La Rosaleda».

PRONOSTICO: 1

**8: GIJON - VALENCIA.** — El Sporting en su feudo del viejo «Molinón» es un conjunto de doble filo, si funciona su delantera es muy capaz de golear al más pintado y de hecho casi siempre ocurre así; pero en el caso contrario se acompleja, pierde los estribos y no resulta difícil desbordarle, máxime cuando el contrario de turno es un Valencia, que si le sale su partido, puede ganar al que sea por lo tanto y aunque es salimos un poco de nuestro sistema, vamos a pronosticar dando un salto, es decir negando la posibilidad de la igualdad.

PRONOSTICO: 1-2

**9: VALLADOLID - CASTELLON.** De acuerdo en que los de «Castalia», de tres partidos, fuera de sus lares, sólo han sacado un punto, pero los rivales eran para tener en cuenta (Sanfander, Oviedo y San Andrés), ahora si vemos la ocasión para que el cuadro de Gento, pueda arañar siquiera un empate, pues los de «Zorrilla», han goleado en casa al Baracaldo y Leonisa, pero va el Tarragona forzó la igualdad ante ellos y no creemos que los catalanes sean superiores a los próximos rivales de los castellanos.

PRONOSTICO: -X

**10: TENERIFE - OVIEDO.** — Mal, pero que muy mal van este año las cosas, para un equipo que no ha mucho estuvo luchando por el ascenso; y la verdad es que si no afinan se les puede complicar todavía más, con la inmediata visita de uno de los conjuntos, que debe aspirar a todo en esta temporada; los cuatro negativos que arrastran los canarios nos hacen pensar que este choque no va a ser nada cómodo para los astures, ya que los del «Heliodoro Rodríguez» tienen que intentar por todos los medios salir del pozo en que han caído. Encuentro que debemos jugarlo a los tres signos.

PRONOSTICO: 1-X-2

**11: HUELVA-SAN ANDRES.** — Vamos a romper una lanza en favor de los onubenses y afirmar que pueden ganar su primer

encuentro liguero; si debieron conseguirlo ya ante los del «Sardinero» y tenemos en cuenta que se ha reforzado bastante en las últimas jornadas, por qué no pueden hacerlo ante un equipo como el catalán, que está dando continuamente una de cal y otra de arena. Entendemos que la misión no es fácil, pero como es nuestra opinión, no queremos engañar y poner otra cosa.

PRONOSTICO: 1

**12: ALAVES-BARACALDO.** — Si los «gallitos», Córdoba y Sevilla, no pasaron del empate en «Mendizorroza», no encontramos ninguna base para pensar que pueda el conjunto forastero llevarse la victoria; ahora bien, como cada partido es distinto al anterior y los conjuntos están más equilibrados, bien podría suceder que se produjera un reparto de puntos. Nosotros nos inclinamos por el triunfo de los de casa, pero no está de más colocar también la «equis».

PRONOSTICO: 1-X

**13: SEVILLA-BURGOS.** — Los del «Sánchez Pizjuán» se han tomado esta Liga bastante más en serio que las pasadas, pues haciendo un poco de memoria, no resultaba muy difícil puntuar a la sombra de la Giraldá; por los resultados habidos hasta el momento presente, vemos que lo que antes era posible, ahora es bastante improbable; con esto no queremos decir que los de «El Plantío» tengan que salir vencidos de antemano, pero lo que entra dentro de la «lógica» es que los sevillanos sumen otros dos puntos, a los ya conseguidos anteriormente.

PRONOSTICO: 1

**14: CADIZ-CORDOBA.** — Gran choque entre dos conjuntos que deben contar a la hora final para el ascenso. De momento hay ligera superioridad por parte cordobesa, que puede quedar casi paliada el próximo domingo. Si nos fijamos en los partidos Sevilla-Cádiz y Córdoba-Sevilla, observamos que se han resuelto a favor del equipo de casa. ¿Ocurrirá igual en este tercer «derby», entre cuadros regionales? Podría ser, pero nuestra obligación es dar las máximas posibilidades a ambos rivales, como hicimos en anteriores jornadas.

PRONOSTICO: 1-X-2

### CONSIDERACIONES FINALES A LA JORNADA

No se presenta nada clara, pues hay encuentros de los jugados a 1-X en los cuales podría surgir el 2; creemos que hemos colocado los triples donde deben ir, pues pronosticar por ejemplo a los tres signos el Elche-Betis y dejar cojo cualquiera de los encuentros 6, 10 y 14, sería buscar la sorpresa y escribir esta crónica con el auxilio de una bola de cristal; de acuerdo que las quinielas son un juego y hay resultados inadmisibles, que se deben fallar; en lo que no se puede errar es si el Córdoba bate a domicilio al Cádiz pues este resultado entra dentro de lo normal y cualquiera que escriba, con unos escasos conocimientos sobre las jornadas de Liga tiene la obligación de acertarlo. ¿Que el Hércules gana al Málaga en «La Rosaleda»? nos parece muy bien, pero como no lo creemos no lo ponemos.

Nuestro boleto como siempre.

Método directo. — 4 quinielas de 216 apuestas. Precio total: 4.320 pesetas.

Método reducido. — 5 quinielas de 32 apuestas. Precio total: 800 pesetas.

### PROXIMAMENTE COMENZARA EL CAMPEONATO DE ESPAÑA INFANTIL DE JUDO

La fase final del torneo se celebrará en Bilbao

Un año más y programado por la Federación Española de Judo, se celebrará próximamente el Campeonato de España infantil de Judo.

Tomarán parte un gran número de judokas afiliados a diferentes clubs y colegios de la piel de toro. Podrán participar los nacidos después del primero de Febrero de 1959 y antes del 31 de Diciembre de 1960.

Las condiciones: licencia federativa, cinturón verde mínimo y autorización paterna.

La fase de sector se disputará por pesos y por el sistema de todos contra todos y la fase final tendrá lugar en Bilbao, el próximo día 15 de Diciembre.

La valoración de los combates será como sigue:

«Ippon», 10 puntos; «Wazarta», 7; «Decisión», 5; «Nulo», 2 y todos los combates tendrán una duración de tres minutos. Esperemos que el Judo infantil burgalés estará presente en estos Campeonatos de España.

Creemos que se puede hacer un buen papel y llegar a la fase final. Por último, digamos que el peso interior es de 42 kilos y el máximo de 64 kilos.

### S. D. Avilesina de Avilés próximo rival del Arlanza Moral Cayuela

La segunda jornada de baloncesto en Tercera División Nacional con resultados sorprendentes y varias sorpresas. El equipo burgalés Arlanza Moral Cayuela descansó y aprovechó para entrenar. El próximo domingo se desplazará a Avilés para enfrentarse al Avilesina que ante el Patronato perdió justamente por 64-81. El Basander no tuvo ninguna dificultad, para adjudicarse la victoria ante el Goyerrí por 70-56. Fue un buen partido de los bancarios que no tuvieron difícil adversario que en la actualidad ocupa el último lugar con dos negativos y ningún triunfo.

Ya hay nuevo líder, el Bidasoa que venció al Anoeta (72-56). Un líder destacado con tres puntos y un positivo y que por el momento desconoce la derrota. Debut afortunado del Deportivo Echevarría de Vitoria ya que consiguió triunfar ante el Tabirako por 66-42. Un resultado sorpresa pero los vitorianos fueron mejores y con mayor efectividad.

Sin apuros y convenciendo, el Covadonga derrotó al Landachueta por el tanteo de 72-60. Este triunfo permite al equipo vencedor ocupar el puesto segundo de la tabla clasificatoria. Así pues, nuevo líder, el Bidasoa que es el equipo invitado al igual que los conjuntos: Covadonga, Echevarría, y Arlanza Moral Cayuela. Los burgaleses ocupan el puesto cuarto y su próximo adversario está clasificado en novena posición con dos puntos, dos positivos, 135 puntos a favor y 150 en contra.

El «farolillo rojo» es el Goyerrí y es hasta la fecha el equipo con más puntos encajados, concretamente 147.

Una jornada con triunfos de los equipos: Basander, Bidasoa, Echevarría, Covadonga y Patronato. Los favoritos comienzan a ocupar los primeros puestos pero aún puede haber más sorpresas a efectos clasificatorios. La próxima jornada será como sigue: Goyerrí - Patronato; Anoeta - Echevarría, Landachueta - Basander; Avilesina - Arlanza Moral Cayuela; Tabirako - Covadonga y descansa el Bidasoa, actual líder.

### P. A. M. D. B.

	← DIRECTO →					← REDUCIDO →						
1 Granada-R. Sociedad	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
2 Elche-Betis	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
3 Murcia-Celta	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
4 R. Madrid-Español	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
5 Zaragoza-Las Palmas	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
6 At. Bilbao-At. Madrid	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
7 Málaga-Hércules	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
8 Gijón-Valencia	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
9 Valladolid-Castellón	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
10 Tenerife-Oviedo	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
11 Huelva-San Andrés	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
12 Alavés-Baracaldo	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
13 Sevilla-Burgos	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2
14 Cádiz-Córdoba	/	X	2	/	X	2	/	X	2	/	X	2

Jornada 8 - Fecha: 27-10-74

## DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

### CAMPEONATO

El boxeo burgalés no cuenta con mucha tradición, ni ofrece brillante palmarés, si remontamos un poco nuestra mirada, a fin de proyectarla hacia el túnel, del tiempo. Esto hay que decirlo no como demérito para nadie, sino, simple y llanamente, como expresión de un hecho real y cierto.

Ahora bien, últimamente se han alcanzado cotas que ni los más optimistas se hubieran atrevido a imaginar, hace pocos años. Burgos cuenta en estos momentos con dos campeones nacionales: Pedro Molledo, en la categoría de los moscas y Fernando Sánchez, en la de los superligeros.

Y a mayor abundamiento, Molledo, ha sido designado aspirante al título europeo de los moscas, cuyo asalto tendrá que intentar el próximo viernes, dentro de ese ambiente apasionado y difícil, que se configura en torno a los cuadriláteros italianos. Las salas allí, como aquí —todo hay que reconocerlo—, ofrecen a veces sensación de ollas hirvientes, agitadas por fuerte ebullición.

En ese marco habrá de batirse Molledo, en su intento por alcanzar el cetro europeo. El acontecimiento, en el orden deportivo, es de doble vertiente o magnitud para los burgaleses. De un lado, se trata de la posibilidad de alcanzar una diadema continental y de otro, significa la primera presencia que se registra de un burgalés, en el asalto a un título de tal dimensión.

No es momento de dejarnos influenciar por triunfalismos. Con ello, poco se adelanta. Nada se consigue por dejar de reconocer las muchas dificultades que Molledo tendrá que superar para llegar a buen puerto, pues no solamente encontrará la oposición de Franco Udella —un hombre que ha peleado por el título mundial y eso ya da idea de su categoría—, sino la muy ardiente y beligerante del público espectador.

En esta difícil e importante empresa que le aguarda, Molledo puede tener la seguridad de que le acompañarán los mejores deseos de todos los burgaleses. ¡Suerte muchacho!, pues en Milán, habrá de necesitarla, además de una gran dosis de coraje y acierto

### ELIMINATORIAS

La segunda ronda de las eliminatorias correspondientes a las competiciones europeas de fútbol, se han abierto con el Feyenoord-Barcelona, a fin de evitar los problemas que hubiera podido plantear esta retransmisión, de haber coincidido con los otros encuentros que se jugarán hoy miércoles.

Esta ha sido la razón por la que la citada segunda ronda ha anticipado en 24 horas el partido más esperado de todos cuantos figuran comprendidos en el programa, ya que el calendario, movido por los duendes inexcrutables que manejan el azar, parece haberse complacido en enfrentar a las primeras de cambio —o a las segundas, que tanto da— a los dos equipos, que sobre el papel están considerados como destacados favoritos de la competición.

Sin embargo, uno de ellos, no estará en la final, ni siquiera en los cuartos de final ¿Quién será?

De momento, todo apunta a favor del Barcelona merced al esperanzador empate a cero forzado ayer en Rotterdam, aunque para ello tuvo que pagar el tributo de las lesiones de Mora y Asensi, que de confirmarse su gravedad pueden crear problemas al Barcelona no sólo para esta competición, sino también para la de Liga española.

Este encuentro ha sido algo así como la introducción o antesala a la generalidad de los que hoy tendrán lugar, correspondiendo a los representantes españoles, batirse en tres frentes: el Real Madrid, recibirá al Austria de Viena, en el Bernabéu, mientras que el Atlético de Madrid, acude a Inglaterra, para contender con el Derby County, mientras que el Zaragoza, tendrá que vérselas con el Grasshoppers los «saltamontes», de Suiza.

### EL «NASTIC»

El Gimnástico de Tarragona ha iniciado la Liga con buen pie. Podría decirse que se está convirtiendo en uno de los equipos revelación de esta temporada en la «división de los veinte». Lo cierto es que aún no ha conocido la derrota, ha conquistado cuatro positivos aunque sólo disfrute de dos en la clasificación —y en estas siete primeras jornadas del Campeonato ha pisado con fuerza.

El popular «Nástic», es hasta el momento, el club catalán más brillante de la Segunda División.

—¿Secreto? Ninguno. Una buena dosis de trabajo, un clima de compañerismo y espíritu de lucha en todos los encuentros, ha dicho García Verdugo a un periodista barcelonés.

—Los meritorios empates a cero en Castellón y Valladolid invitan a sospechar, un cierto «cerrojismo».

—¡En absoluto! Muy al contrario intento inculcar a mis hombres un fútbol moderno en el que se defiende cuando el contrario tiene el balón y se ataca cuando lo controlamos nosotros. Sólo le diré que en Valladolid, donde sentí muy mal nuestro empate, público y crítica elogió el fútbol del Gimnástico.

—Un equipo del que se dice que anda sobrado de veteranos.

—Eso es relativo. A mí la edad del jugador sólo me preocupa secundariamente, lo importante es su rendimiento en el campo. Yo me retiré a los 35 años y a causa de una triple intervención en el tobillo porque en el césped me encontraba muy bien. Recuerdo que en Deportivo de La Coruña jugaba con el meta Vicente y con Sánchez Lage, hombres que habían rebasado largamente los 30 años de edad y entrenábamos con la ilusión de principiantes. Ahora no puedo lamentar que algunos de mis jugadores tengan 30 años, una edad en la que quizá se pierda flexibilidad pero se gana en potencia. Entrenando con profesionales tan conscientes como Eladio, Robles o Viberti, que se han cuidado siempre y que gozan de una condición física envidiable, no hay problema.

## POULIDOR (38 AÑOS) SE RESISTE TODAVIA A «COLGAR LA BICI»

- Esta temporada fue segundo en el Tour y en los Mundiales de Canadá
- En su retiro de Limoges se recupera de su doble fractura de húmero y clavícula
- «El eterno segundo», único superviviente de una época de grandes campeones

No merecía Raymond Poulidor tan desgraciado final de temporada. Poulidor, todo un símbolo del ciclismo francés y como de los mejores corredores del Mundo a lo largo de casi veinte años de escaramuzas asombrosas con triunfos apoteósicos, fracasos, adversidades... siempre luchando contra la fatalidad, contra una racha continua de caídas y lesiones, sufrió una doble fractura de húmero y clavícula que le obligará a permanecer inactivo durante unos meses. Poulidor estará recuperado, salvo complicaciones, para reemprender a temporada 1975. Pero, ¿después de tan grave lesión, estará en disposición de proseguir esa carrera sorprendente, extraordinaria, cuando ya ha cumplido treinta y ocho años y ha sufrido tantas «cornadas» en las carreteras de toda Europa.

«EL ETERNO SEGUNDO»

Poulidor no pudo ganar el Tour, le llamaron el eterno segundo. Primero fue Anquetil quien le cerró el paso. Después surgió Merckx. Y el bravo y pundonoroso Poupou, como e llamaron, y le llaman, los franceses, que se resignaron a ser el «eterno segundo». Este año, de 1974, ha sido uno de los mejores de su carrera. Se ha mostrado en todas las pruebas que ha corrido como un auténtico superclase. Fue segundo en el Tour, que estuvo a punto de ganar, al fin. Pero no pudo con «el monstruo Merckx». Fue segundo en los Mundiales de Montreal, que ganó, también, Eddy Merckx.

¿Seguirá un año más Poulidor? Tiempo tendrá de pensarlo en su retiro de Limoges, en San Leonard de Noblat donde convalecerá de su fractura de húmero y clavícula. La ocasión para colgar la bici era buena, era inmejorable. Una ocasión única para salir del ciclismo por la puerta grande. Pero siempre es duro decir adiós. Comprender que ha llegado la hora amarga de la despedida. Y después de sus triunfos en el Tour 74 y en los Mundiales de Canadá, Raymond Poulidor pensará, seguramente, que todavía puede estar entre los mejores, incluso dar la batalla a Eddy Merckx.

Poulidor no pasó por el campo aficionado como la casi totalidad de los corredores. Tal vez esto explica su longevidad. Fue subiendo poco a poco hasta alcanzar las cimas del ciclismo mundial. No le sorprendió la dureza por la que todos han de pasar en sus comienzos por que se había forjado en la escuela de la vida a través de una infancia en su pueblo de Limoges llena de privaciones y de trabajo, de duro trabajo ayudado a su padre, un aparcerero que trabajaba dieciséis horas al día para «sacar adelante» a la familia.

EL CULO DE LOS FRANCESES

El aldeano de Limoges ha sido el corredor más querido y admirado de los franceses. Más que Anquetil cuando éste era el gran campeón al que nadie era capaz de vencer. A su paso por las carreteras de Francia en el Tour los miles de seguidores de la gran ronda francesa, aplaudían los

dos de la carretera le alentaban con gritos de ánimo: Frío y duro como la tierra que le vio nacer nunca abandonó, sin embargo, su sonrisa, una sonrisa a veces triste como consecuencia de que en lucha contra la adversidad no podía vencer.

¿Seguirá Poulidor un año más? Es la pregunta que se hacen los aficionados de Francia y de todo el Mundo. La presencia del veterano «Poupou», el único superviviente de una época de grandes campeones, siempre animó las pruebas

ciclistas del calendario internacional. «El eterno segundo» se resiste a «colgar la bici». Todavía a sus casi cuarenta años está dispuesto a ser el número uno. (FIEL - Servicios Especiales de EFE).

## Guía médica

**José Luis Rica Rica**  
TOCGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria 21, 1.º  
Teléfono 201865

**S. IÑIGO**  
OCULISTA  
Lain Calvo, 17, 1.º Tl 229923

**Alonso Bañuelos**  
OFI ALMOLOGO  
Espolón 2 - Telef. 209349

**MIGUEL CAMPO**  
TOCGINECOLOGIA  
Del Igualatorio Médico Colegial  
Consulta de 12 a 2  
Tardes horas concertadas  
Avenida del Cid 3 2.º D  
Teléfono 205207

**V MATEOS OTERO**  
CIRUGIA GENERAL  
Traumatología y Ortopedia  
Consulta de 4 a 6 y horas  
concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid 3, 2.º  
Teléfono 206453

**Dr MOVILLA C.**  
NEUROPSIQUIATRIA  
ELECTROENCEFALOGRAFIA  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8  
(Edificio Para) 1.º C  
Teléfono 224922

**Benigno Andrade Loma**  
ANALISIS CLINICOS  
Consulta, de 10 a 2  
Avenida del Cid 14 4.º A.  
Teléfono 225545

**M. Calvo Pinillos**  
Asmas, Bronquitos, Corazón,  
Alergias respiratorias  
Vitoria, 27 principal  
Teléfs. 200212 y 225909

**I. LOPEZ SAIZ**  
ENFERMEDADES MENTALES y NERVIOSAS  
Consulta, de 11,30 a 2  
Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º

**Abelardo Carazo**  
MATERNOLGO DEL ESTADO  
MEDICO  
Especialista en partos  
Ginecología  
Consulta, Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31 Teléfono 203591

**José M.º Martin Iglesias**  
**Pedro Martin Iglesias**  
MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA  
Avenida Reyes Católicos, 10  
Edificio Estudio, 2.º B  
Horas de consulta, de 10 a 2  
Sábados, de 10 a 1  
Teléfono 221166

**F. Gasco Campaña**  
CARDIOLOGO  
Horas concertadas  
Vitoria, núm 46, 2.º A  
Teléfono 203155

**J. L. VIEJO BAÑUELOS**  
Enfermedades de Aparato respiratorio  
Sanjurjo, 15, 2.º D  
Tels 202032 - 202297

**M. Alfonso Rivas López**  
- REUMATOLOGO -  
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES REUMATICAS  
(De la Escuela Profesional de la Universidad de Madrid)

CONSULTAS:  
Particulares: 12 a 2,30  
Calle Santander, 6  
(próxima apertura)  
Hospital de la Cruz Roja:  
4 a 6 tarde

**Jesús Llorente**  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Pediatria y puericultura  
Consulta, de 12 a 2  
Teléfono 201594  
Avenida Cid, 3, 4.º, L y M

**DR. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, 2. - Tf 201666

**A. RUIZ GARCIA**  
ENFERMEDADES REUMATICAS  
APARATO LOCOMOTOR  
(Huesos, músculos y articulaciones)  
Onda corta - Radar  
Ultrasonidos  
Del Igualatorio Médico Colegial  
Calle Calera, 10, 5.º A  
Consulta de 4 a 7 y horas concertadas  
Teléf 223459

**JAIME ESPARZA R. DE TRUJILLO**  
PSIQUIATRA  
Director médico de los Servicios Psiquiátricos de la Excm. Diputación Provincial  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 16, escalera III, 1.º, C.  
Teléfono 229852

**JOSE ALONSO**  
MEDICINA INTERNA  
CORAZON Y NUTRICION RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7  
Espolón 24 2.º Tel 201912

**H. Urbano Terrón**  
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES  
Consulta de 12 a 1,30  
Plaza de la Cruzada, 1, 3.º B  
Teléfono 229819 y 221594

**J. FRANCO MUÑOZ**  
NEUROPSIQUIATRIA  
Horas concertadas  
Teléfono 209327  
Carmen 5 5.º

**Sebastián García Ortiz**  
Del Igualatorio Médico Colegial  
GINECOLOGO Y PARTOS  
Del Hospital Militar  
Conde Jordana 3, 2.º, Dcha.  
Consulta de 4 a 7 y horas concertadas  
Teléfono 208529

**M. Sánchez Dueñas**  
NEUROLOGO  
NEUROCIJURANO  
Electroencefalografía  
Consulta Madrid 22, 4.º B  
Teléfono 209871

### Y VA DE CUENTO...

#### SABER ESCUCHAR

Un célebre profesor invitó a un grupo de alumnos aventajados para celebrar el fin de curso. Uno de ellos preguntó al profesor cómo podía aprender el arte del buen conversador en el que el maestro era famoso. Este levantó la mirada y le dijo:

Escuche, muchacho.  
—Escucho, profesor —le anunció el estudiante.  
—Pues ese es el secreto —repuso el maestro.

con otra amiga, que al parecer acababa de llegar al hotel.

Hablaron de los niños, del servicio, de la modista, de lo caro que está todo, de las amigas, etc., etc. Y en vista de que el conserje comenzaba a poner mala cara por la larguísima ocupación del teléfono, la señora que tenía tanta prisa hizo una pausa y dijo a su amiga.

—Hasta ahora, Concl. Tomo el ascensor y subo para que sigamos hablando.

#### LA FIESTA DE LA LLUVIA

Parece que llueve mucho en Waynesburg, pequeña localidad de Pensylvania. El día primero del otoño ha llovido 78 veces en 88 años. Y como se esperaba a golpe seguro este acontecimiento, la municipalidad decidió celebrar este año a Jornada, considerándola como «La Fiesta de la Lluvia».

Así que en esta ocasión hubo grandes fiestas, con desfiles de carrozas, ventas populares en los almacenes, romerías al aire libre e incluso el consabido concurso de belleza entre la juventud femenina para elegir «Miss Otoño». ¡Ah! Les llegó la esperada lluvia, constituyendo el mayor atractivo de la gran jornada.

#### UN BRINDIS TAURINO

Manuel Díaz, «Lavi», fue uno de los toreros más fecundos en ocurrencias disparatadas y disparates.

Era matador en una corrida de Beneficencia, en Madrid, a la que asistía la familia real. Y al salir uno de los toros lo lanceó de capa, arrancándole la hermosa moña que sacó la res clavada en el morrillo.

Con su trofeo subió al palco reglo y postrándose ante la Reina, la espotó este brindis al entregarle la moña:

—A su rea majestad: esta es la primera moña que tiene su «Majesta» el «hono» de recibí de mi mano.

#### LO NECESARIO Y LO SUPERFLUO

Un nuevo rico adquirió hace poco una finca en el campo e instaló graneros de lujo, establos espléndidos y gallineros maravillosos, tanto que parecían palacios Asombrado de tanto despilfarro, le preguntó un amigo:

—¿Y en este decorado ponen las gallinas?

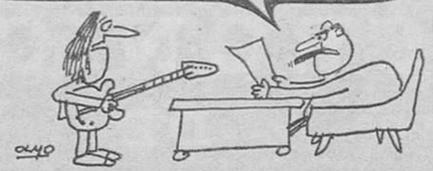
—Naturalmente que ponen guñó e otro—. Pero comprenderá usted que dada mi posición no tienen necesidad de hacerlo.

#### ETERNO FEMENINO

Cierta día entró en el vestíbulo de un céntrico hotel una señora muy encopetada que muy apresurada, y casi sin aliento, pidió un teléfono y comunicación con una habitación determinada. Tras los saludos de rigor la señora inició por teléfono una larga conversación

HAGASE SOCIO DE U.N.I.C.E.F.; UN NIÑO SE LO AGRADECERA.

PERO ESTO ¿QUE ES?  
¿UNA CANCION PROTESTA, O UNA DECLARACION DE DERECHOS CON MUSICA?



## LA ELECTROTECNIA EN EL ESTABLO

### Así aumenta el rendimiento de los animales domésticos

Munich (Crónica FIEL, Servicios Especiales EFE, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — También en los establos se precisa un buen clima — así aumentan el rendimiento y las ganancias — es preciso ajustar debidamente la luz, el aire y la temperatura la electrotecnia ofrece el equipo de instrumentos necesarios. Quizás si pudieran, las gallinas, los cerdos, las vacas y demás animales conectarían la luz en el establo, así como los ventiladores y la calefacción, si dispusieran en sus moradas de tales equipos. Pues de esta forma aumentaría considerablemente el bienestar de las aves y del ganado vacuno y porcino. Y de ello sacarían provecho sus propietarios, pues así conseguirían aumentar la rentabilidad y los beneficios.

#### CONSECUENCIAS PRACTICAS

La dosificación adecuada de la luz, del aire y de la temperatura en el establo contribuyen a que sea posible criar ejemplares magníficos; conseguir un aumento de peso regular y permanente; obtener huevos siempre bien formados... En cambio, en establos o corrales oscuros, malolientes o fríos, la gallina más activa se vuelve perezosa, las aves de corral, el ganado porcino y el vacuno no aprovechan bien el pasto.

El agricultor que quiere sacar consecuencias prácticas de estas verdades ya conocidas de hace años, procurará explotar mejor su hacienda; es decir, con menos costes y más ganancias, tanto si se dedica principalmente a la producción de leche y huevos, o a la cría de cerdos y terneras. Los instrumentos necesarios para mejorar las condiciones de vida de estos animales los proporciona la electrotecnia con toda una serie de posibilidades de instalación y de adaptación como ha realizado ya Siemens en un sinnúmero de corrales y establos.

Luz en el establo. Donde antiguamente colgaban lámparas de incandescencia se encuentran ahora aparatos de alumbrado de plástico cuyo rendimiento luminoso es el cuádruple y cuya vida útil es siete veces mayor. Por lo menos cuatro horas al día necesitan

luz artificial los cerdos, y de 14 a 18 horas las aves de corral. La conexión y desconexión se efectúan automáticamente, mediante conmutadores horarios.

En dos tercios de los establos existentes es deficiente la ventilación. Con frecuencia el aire se extremadamente denso, la fluctuación de las temperaturas es intensa y la humedad se condensa en las paredes. Abriendo las ventanas no se consigue mucho. Una notable mejora se obtiene instalando ventiladores a distancia de 5 a 7 metros. Así es posible renovar el aire de forma regular.

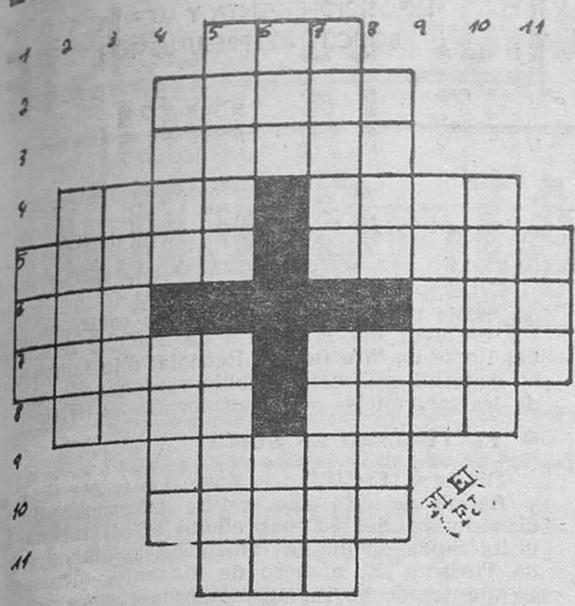
#### CALEFACCION ADICIONAL

La instalación ventiladora funciona con independencia de las condiciones meteorológicas, pero está ajustada exactamente a una temperatura agradable en todo el establo. Con frecuencia — y no sólo en días de heladas — convendría conectar una calefacción adicional. Particularmente en la pocilga. Pues aquí los cerdos pasan la mayoría del tiempo acostados y el suelo frío les roba demasiado calor; para compensar esta pérdida necesitan más pienso, de modo que no se consigue el aumento de peso pretendido.

El calor necesario lo aporta una calefacción eléctrica. Se dispone del equipo adecuado para cada caso: grupos calefactores por soplante tubos estriados y aparatos radiadores, estos últimos se emplean en especial para la crianza de animales jóvenes, y, como solución óptima, la calefacción empotrada en el suelo, que no precisa mantenimiento. Son ideales los conductores calefactores tendidos debajo del piso, por ejemplo, para pocilgas donde las crías de los cerdos se

sienten a gusto a una temperatura de 30 grados centígrados. Automáticamente, se regula la temperatura de cada compartimiento.

La instalación de estos aparatos necesita la colaboración de una persona entendida, pues los métodos caseros no son adecuados para montajes eléctricos en industrias o pecuarias. El material y los equipos están acomodados a su aplicación específica: aparatos insensibles al polvo, protegidos contra salpicaduras de agua y controla el aire agresivo del establo; conductores y distribuciones adaptados a las duras condiciones ambiente, para llevar la energía eléctrica a los puntos de consumo; dispositivos de enchufe especiales, automáticos fusibles y, ante todo, interruptores de protección diferenciales a título preventivo — para el caso de manipulaciones erróneas o daños en los aislamientos... La electrotecnia en el establo es sinónimo de seguridad.



**HORIZONTALES.** — 1: Resonancia. — 2: Enfadado. — 3: Vigilar. — 4: Ave de rapiña. Instrumento musical de cuerda. — 5: Persecución enconada. Pico de los Pirineos. — 6: Sobrino de Abraham. Fluido aeriforme. — 7: Nombre de mujer. Está en determinado espacio o lugar. — 8: Atreverse. Barro. — 9: Instrumento usado por albañiles y carpinteros. — 10: Hueco del cañón de un arma de fuego. — 11: Borde adelgazado del hígado.

**VERTICALES.** — 1: Yerno de Mahoma. — 2: Planta acuática parecida al lirios. — 3: Torpes ignorantes. — 4: Ruidos confusos. Canción de cuna. — 5: Mes del año. Instrumento quirúrgico. — 6: Verdura infame. — 7: Hace aberturas para los botones. Doctor de la ley mahometana. — 8: Herrumbre en los metales. Cuerpo esférico. — 9: Gobernador. — 10: Acometó. — 11: Constelación boreal

#### Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Liba. Aras. — 2: Marat. Lavar. — 3: Itera. Etica. — 4: Mina. Amolar. — 5: Orejera. Aro. — 6: Arena. — 7: Amo. Ocarina. — 8: Ladoga. Eras. — 9: Ojera. Itaca. — 10: Nasas. Sedes. — 11: Sale. Ases.

**VERTICALES.** — 1: Mimo. Alón. — 2: Latir. Majas. — 3: Irene. Odesa. — 4: Baraja. Oral. — 5: Ata. Erogase. — 6: Areca. — 7: Alemana. Isa. — 8: Rato. Aretes. — 9: Avila. Irade. — 10: Sacar. Naces. — 11: Raro. Asas.

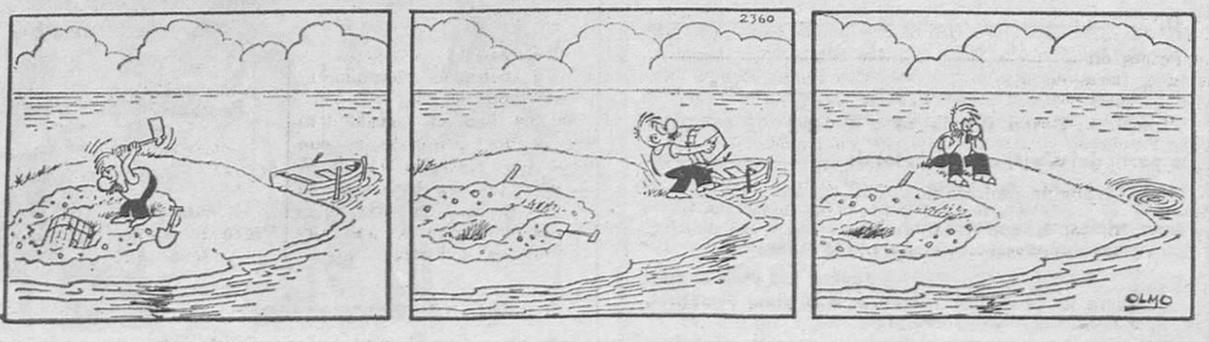
## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior:  
1: Nubecilla. — 2: Nubecilla. — 3: Montaña. — 4: Nube. — 5: Medalla. — 6: Helicóptero. — 7: Cejas.

**OPOSICION**  
44 Plazas  
SERVICIO ESPECIAL V. FISCAL  
Ministerio de Hacienda  
Bachiller superior o equivalente. Instancias hasta 21 de Noviembre. Exámenes Junio. Preparación oral y por correspondencia. Ingresos: 22.500 pesetas mensuales más participación en actas.  
ACADEMIA BULEVAR  
Monteleón, 25. Teléfono 447 32 03. — MADRID-10

**DON CELES** **Por OLMO**



## CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

### LAS ASOCIACIONES

**MADRID** (De nuestra Redacción —S—). — Algo se va sabiendo de las asociaciones políticas. Dicen que hay que juntar entre cinco mil y veinticinco mil españoles para inventar una asociación. Parece que veinticinco mil es la cifra ideal para que la cosa no se quede en una partida de dominó ni, por otra parte, tampoco desborde demagógicamente los cauces establecidos.

Veinticinco mil. Se acabaron, en Madrid, las poses aperturistas, las conferencias centristas, las cenas ideológicas y las utopías asociacionistas. Ha llegado la hora de las realidades. El superman político del futuro ve con estupor que se cierra la etapa idílica, paradisíaca y gastronómica de las teorías, las especulaciones y el vivir de hipótesis y entrevistas de Prensa. Ha llegado el momento de las realidades. Hay que juntar veinticinco mil españoles si quiere uno ser alguien en el país. Se acabó aquello del «poder de convocatoria». «Porque Pepe tiene mucho poder de convocatoria», se decía en los salones de la conspiración autorizada. Una frase. No era más que una frase. Todo el poder de convocatoria del tipo consistía en que, en cuanto entraba en un cóctel, en seguida la rodeaban tres marquesas, le entrevistaba una víbora de la «Prensa canallesca» y le saludaba un director general. Cinco entre todos. Pero a ver cómo llega a los veinticinco mil.

Porque ahora es cuando el político hipotético se da cuenta de que no le conoce nadie. Le conoce, sí, el todo Madrid, pero el todo Madrid es una frase, otra frase, como la del poder de convocatoria. El todo Madrid son unos cuantos chefs de restaurante, una duquesa, Alfonso Sánchez, el fotógrafo Yenes, José Vicente Puente, un matrimonio argentino, los embajadores de Uruguay, o quizá de Paraguay, una actriz, Guillermo Marín y Jorge Fiestas. Ya está, ya está el todo Madrid, pero con eso no sacas adelante una asociación política, porque son pocos y muy ocupados. Los chefs están a sus hipotecas, Alfonso a sus festivales de cine, Puente a sus cosas, los hispanoamericanos en un cóctel de cultura hispánica, los actores en el ensayo y Jorge Fiestas en Mirasierra.

O sea, que hay que llegar hasta el otro Madrid, que no es el todo Madrid, pero que suma millones de obreros, mecanógrafas, dependientes, empleados, guardias, tíos que riegan, estudiantes, ciegos del cupón y parados de Vallecas. Nuestro hombre en el futuro se ha dado cuenta del golpe, mientras se daba la loción «after-shave», de que no le conoce nadie, absolutamente nadie, de que ha vivido en un limbo de los justos o los injustos, los del cóctel de cada tarde, periodistas, gastrónomos y académicos, pero que del pueblo, lo que se dice el pueblo, no tiene ni idea.

Bueno, tampoco hay que desesperar —reflexiona—, el caso es que yo siempre he sido muy campechano y me parece que por esa parte también tengo algunas amistades. Vamos a ver: el tío del garaje, el que me limpia el coche, el conserje, la señora que viene a fregar el apartamento, ese linotipista que coloqué en el ABC con una carta para Torcuato...

Empieza a sumar, sentado ante el tocador, y le salen unos catorce. Más de los que suponía, pero muchos menos de los que se piden para una asociación con base popular. Por otra parte, a ver quién se pone ahora a hacer apostolado y «Movimiento comunión» entre los garajistas, los conserjes, las limpiadoras y los linotipistas. Parecen gente muy segura de sí misma, absorbidos por sus quinielas, sus «Marcas», sus transistores y su salario mínimo. Difícil meterles ahora otra cosa en la cabeza. ¿Dónde encontrar veinticinco mil conserjes, veinticinco mil garajistas, veinticinco mil fregonas? Habría que preguntarle a García Carrés, que es el que sabe de eso, pero esto ya sería pactar con el Movimiento comunión por su ala sindical y una asociación no puede nacer lastrada de compromisos. ¡Ay!

El barítono de las arias aperturistas está perdiendo la voz en estos días. Deben ser las faringitis del Otoño madrileño. Tiene faringitis en el alma y comprende, aunque no se lo confiese, que a la política se juega de verdad o no se juega.

## NOTICIAS AL CIERRE

### • DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Cifra). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, miércoles, entre otras, las siguientes disposiciones: **Justicia.** — Decreto por el que se aprueban nuevos aranceles de derechos de procuradores de los Tribunales. Decreto por el que se nombra abogado fiscal del Tribunal Supremo, a Cándido Conde-Pumpido Ferreiro. = **Trabajo.** — Orden por la que se establece la base mínima de cotización al Régimen especial de la Seguridad Social de los trabajadores por cuenta propia o autónomos. Orden por la que se modifican los artículos 23, 42, 43, 45, 46 y 48 de la Reglamentación nacional de Trabajo para los profesionales de la música, aprobada por orden de 25 de Junio de 1963.

### • GIBRALTAR «INCOMUNICADO»

Londres (Efe). — Gibraltar está prácticamente incomunicado a causa de una huelga en Correos y Telégrafos según informa el corresponsal en el Peñón, del diario londinense «The Financial Times». Los servicios de correo y teléfono funcionan muy deficientemente. El Consejo sindical de Gibraltar anunció hoy que la huelga se extenderá al suministro de energía eléctrica y advirtió al Gobierno local que se cortaría dicho suministro con un aviso de solamente 15 minutos. El motivo de la huelga es la ruptura de negociaciones para la revisión bienal de las estructuras salariales.

### • HUELGA EN LOS CORREOS DE FRANCIA

París (Efe-Reuter). — Los servicios de Correos de Francia han quedado reducidos hoy al mínimo por haberse extendido la huelga que comenzó el pasado jueves, en demanda de aumentos salariales y mejoras en las condiciones de trabajo. Representantes del servicio de Correos anunciaron que únicamente cartas y paquetes de prioridad, que contengan vacunas, sueros y antibióticos, serán aceptados por el servicio de repartos de París y sus regiones inmediatas. Un 90 por ciento de los 25.000 empleados de las 12 oficinas de reparto de París se encuentran en huelga. También se han visto afectadas otras oficinas del interior del país. El Sindicato Postal ha advertido al Gobierno que si las conversaciones no comienzan en breve, la huelga se extenderá y prácticamente, afectará a todos los empleados de Correos de Francia.

### • CONTAMINACION A BORDO

Dusseldorf (Efe-UPI). — La rotura de un pequeño paquete que contenía materiales radioactivos propagó radioactividad a bordo de un avión británico de transporte, ha comunicado hoy un portavoz del aeropuerto de Dusseldorf. El descubrimiento lo hicieron unos descargadores. El material radioactivo, un líquido denominado «yttrium», se desparamó al parecer, de una cápsula defectuosa. Este material iba destinado a una firma alemana de productos químicos. Tras los primeros exámenes médicos a los descargadores, se ha demostrado que los vestidos de éstos poseen radioactividad, pero

no existe ninguna clase de peligro contra su salud. Un portavoz del Ministerio de Sanidad del Estado del Norte de Westfalia y Renania dijo también que el material radioactivo había contaminado el resto de las mercancías que transportaba el avión.

### • EL TURISMO EN SUIZA

Ginebra (EfeUPI). — Entre los meses de Enero y Agosto de este año, se ha experimentado una disminución del 9,5 por ciento en el turismo que visita Suiza según ha informado la oficina federal de Turismo. El número de visitantes alemanes se ha mantenido en las mismas proporciones que otros años pero se ha observado una reducción del 37,5 por ciento en el turismo procedente de Estados Unidos. También se ha observado una disminución del 16 por ciento en el turismo procedente de Italia; del 15 por ciento de visitantes franceses; del 11,5 por ciento de turistas canadienses y japoneses, y del 8,5 por ciento de visitantes belgas. Por el contrario se ha observado un aumento del 4 por ciento de visitantes austriacos.

### • INFLACION

Washington (Efe). — El índice de los precios volvió a aumentar en los Estados Unidos durante el mes de Septiembre incrementando el proceso inflacionario que sufre la economía norteamericana en lo que va de año informaron hoy las autoridades. Según estadísticas del Departamento de Trabajo los precios aumentaron en un 1,2 por ciento durante el pasado mes. El aumento de los precios fue debido a los incrementos registrados en los productos alimenticios, el vestido y los intereses hipotecarios. Igualmente subieron los precios de los automóviles a pesar de que Septiembre es un mes favorable para la baja en los precios. En comparación con el costo de los productos al consumidor hace un año, los precios aumentaron en un 12,1 por ciento durante los últimos doce meses.

## EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO NO HA ENCARGADO NINGUNA ENCUESTA

Madrid (Cifra). — El presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro, no ha solicitado la realización de una encuesta a ningún Instituto nacional ni extranjero, según ha podido saber «Cifra» en fuentes bien informadas. Los resultados de esta pretendida encuesta, según «L'Express» habrían sido extremadamente volúmenes y reunidos en tres volúmenes que mostraban que los españoles desearían un régimen democrático.

Recientemente publicó una información el periódico francés «L'Express», según la cual, el

## EL PRESIDENTE DE TANZANIA, EN CUBA



Acaba de realizar una visita a Cuba el presidente de Tanzania, Julius Nyerere. En esta foto le vemos con Fidel Castro durante un recorrido por el nuevo poblado de la Base Genética «Jibacoa», cerca de la población de Santa Cruz del Norte, al Este de la provincia de La Habana. — (Foto FIEL).

Hágase suscriptor de

**Diario de Burgos**

rellenando este boletín

D. ....

Población .....

Calle ..... N.º .....

Piso..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS

a partir del día (1) ..... del mes de .....

de 1974 por un periodo de.....

(mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCION Capital: 212 ptas. al mes.

Fuera de la capital: Trimestral, 625 ptas.; Semestral,

1.250 ptas.; Anual, 2.500 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un periodo de tres meses como mínimo.